



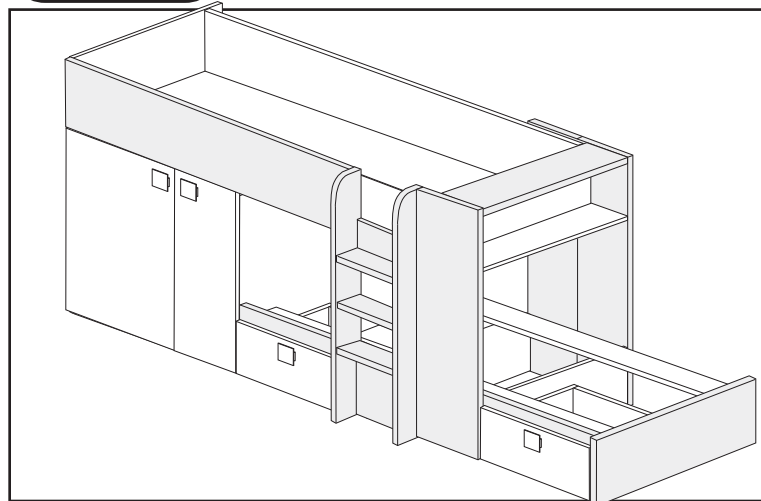
TRASMAN

DESIGNED & MADE IN
100%
BARCELONA

MANUAL DE MONTAJE
NOTICE DE MONTAGE
ASSEMBLY MANUAL
MANUALE PER IL MONTAGGIO
MONTAGEANLEITUNG
MANUAL DE MONTAGEM
INSTRUKCJE MONTAŻOWE

1270A Bo1

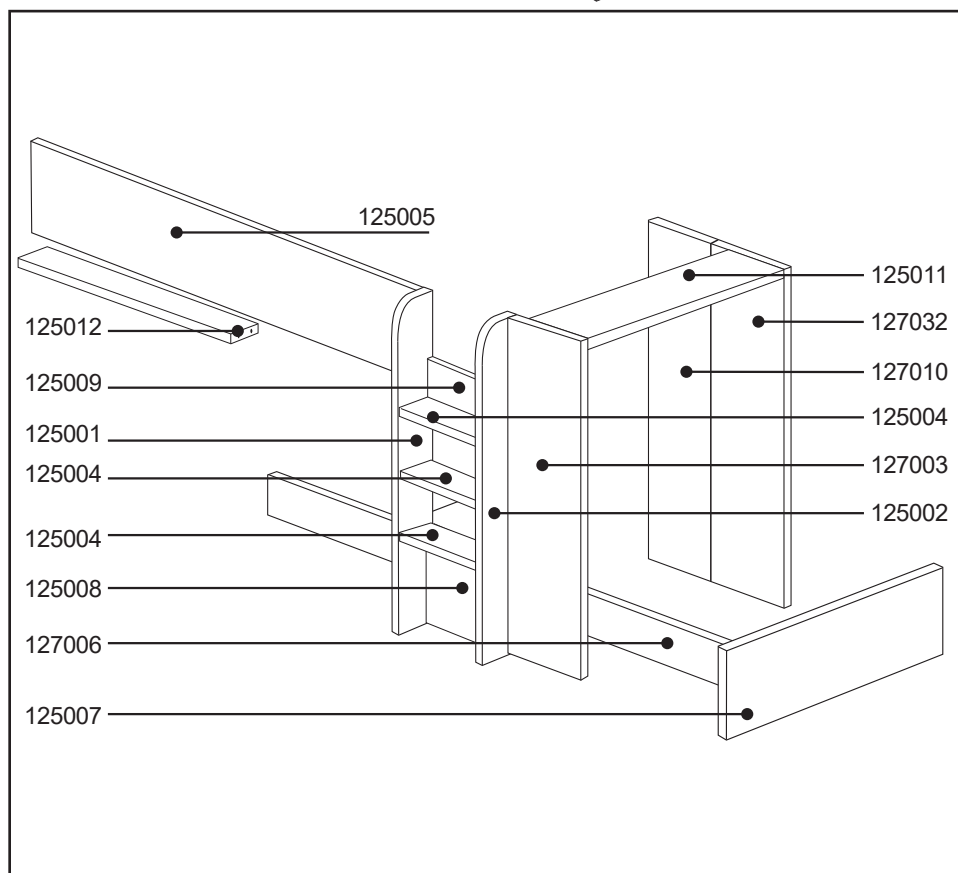
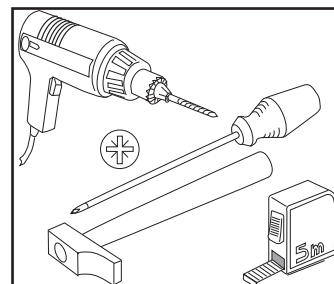
V. 01 - 04/18



120 min



x2



ANTES DE EMPEZAR
CONSULTE LOS CONSEJOS
PARA EL MONTAJE.

AVANT DE COMMENCER
CONSULTEZ LES
INSTRUCTIONS DE MONTAGE.

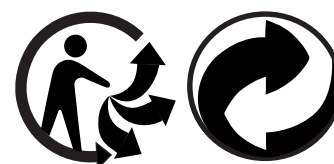
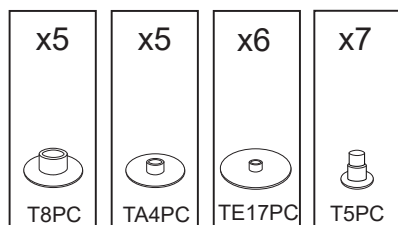
BEFORE STARTING REFER TO
THE ASSEMBLY ADVICE.

PRIMA DI INIZIARE LEGGERE
I CONSIGLI PER IL MONTAGGIO.

VOR DEM BEGINN EMPFIEHLT
ES SICH AUFMERKSAM DIE
HINWEISE ZUR MONTAGE ZU
LESEN.

ANTES DE COMEÇAR
CONSULTE OS CONSELHOS
PARA A MONTAGEM.

ZANIM PRZYSTĄPIMY DO
MONTAŻU, PROSIMY
ZAPOZNAĆ SIĘ Z
NASTĘPUJĄCYMI
WSKAZÓWKAMI.



ESPAÑOL

CONSEJOS PARA EL MONTAJE:

- 1-ESTUDIE ATENTAMENTE EL MANUAL DE MONTAJE.
- 2-LOCALICE LAS PIEZAS QUE CONSTITUYEN SU MUEBLE.
- 3-REUNA Y CONTROLE LOS HERRAJES SUMINISTRADOS.
- 4-EQUIPESE CON LAS HERRAMIENTAS NECESARIAS.
- 5-PREPARE UNA ZONA DE MONTAJE.

CONSEJOS PARA EL MANTENIMIENTO:

- 1-QUITAR EL POLVO CUIDADOSAMENTE.
- 2-HUMEDECER UN PAÑO SUAVE Y LIMPIO CON AGUA LIGERAMENTE ENJABONADA.

NO FUERCE NUNCA EN LAS UNIONES APIRIETE LOS TORNILLOS DESPUES DE CIERTO TIEMPO DE UTILIZACION.

CONSERVE SU MANUAL DE MONTAJE.SI FALTARA UNA PIEZA SERIA LA MANERA MAS FACIL DE COMUNICARLO A LA TIENDA.

NO USE NUNCA PRODUCTOS ABRASIVOS TALES COMO:
LANA DE ACERO , LIJAS,DISOLVENTES,ETC.

NO MOJAR NI SOMETER A GRANDES HUMEDADES AL MUEBLE.

FRANCAIS

INSTRUCTIONS DE MONTAGE:

- 1-LISEZ ATTENTIVEMENT LA NOTICE DE MONTAGE.
- 2-REPEREZ LES PIECES QUI COMPOSENT VOTRE MEUBLE.
- 3-REGROUPEZ ET VERIFIEZ LES FERRURES FOURNIES.
- 4-DOTEZ-VOUS DES OUTILS NECESSAIRES.
- 5-PREPREZ UN ESPACE DE MONTAGE.

CONSEILS D'ENTRETIEN:

- 1-ENLEVEZ SOIGNEUSEMENT LA POUSSIERE.
- 2-HUMIDIFIEZ UN CHIFFON DOUX ET PROPRE AVEC DE L'EAU LEGEREMENT SAVONNEUSE.

NE FORCEZ JAMAIS LES RACCORDS. RESSERREZ LES VIS APRES UN CERTAIN TEMPS D'UTILISATION.

CONSERVEZ LA NOTICE DE MONTAGE.EN CAS DE PIECE MANQUANTE , CE SERA LE MEILLEUR MOYEN D'EN INFORMER LE MAGASIN.

N'UTILISEZ JAMAIS DES PRODUITS ABRASIFS COMME DE LA LAINE D'ACIER, DU PAPIER DE VERRE, DES SOLVANTS, ETC.

NE MOUILLEZ PAS LE MEUBLE ET EVITEZ TOUTE ESPOSITION A UNE HUMIDITE IMPORTANTE.

DEUTSCH

HINWEISE ZUR MONTAGE:

- 1- LESEN SIE AUFMERKSAM DIE MONTAGEANLEITUNG DURCH.
- 2- LOKALISIEREN SIE DIE ZUM MÖBEL GEHÖRENDEN TEILE.
- 3- KONTROLLIEREN SIE DIE MITGELIEFERTEN WERKZEUGE.
- 4- RÜSTEN SIE SICH MIT DEN ZUSÄTZLICH BENÖTIGTEN WERKZEUGEN AUS.
- 5- BEREITEN SIE EINEN PLATZ FÜR DIE MONTAGE VOR.

HINWEISE ZUR PFLEGE:

- 1- ENTFERNEN SIE UMSICHTIG DEN ANGESAMMELTEN STAUB.
- 2- VERWENDEN SIE EIN WEICHES UND SAUBERES TUCH UND SCHWACHE SEIFENLAUGE.

FORCIEREN SIE NIEMALS DIE VERBINDUNGEN. ZIEHEN SIE DIE SCHRAUBEN NACH EINER BESTIMMTEN NUTZUNGSZEIT NACH. BEWAHREN SIE DIE MONTAGEANLEITUNG AUF. SOLLTE EIN TEIL FEHLEN IST SIE VON GROSSER WICHTIGKEIT BEI DER NACHBESTELLUNG IM LADEN.

VERWENDEN SIE NIEMALS SCHEUERENDE PRODUKTE WIE STAHLWOLLE, SCHMIRGELPAPIER, LÖSUNGSMITTEL UND DERGL. WASSER UND HOHE FEUCHTIGKEIT SIND SCHÄDLICH FÜR DAS MÖBEL

ITALIANO

CONSIGLI PER IL MONTAGGIO:

- 1- STUDIARE ATTENTAMENTE IL MANUALE DI MONTAGGIO.
- 2- INDIVIDUARE LE PARTI CHE COSTITUISCONO IL MOBILE.
- 3- RACCOGLIERE E CONTROLLARE GLI ATTREZZI IN DOTAZIONE.
- 4- PROCURARSI GLI ATTREZZI NECESSARI.
- 5- PREPARARE UNA ZONA PER IL MONTAGGIO.

CONSIGLI PER LA MANUTENZIONE:

- 1- SPOLVERARE ACCURATAMENTE.
- 2- INUMIDIRE UN PANNO MORBIDO E PULITO CON ACQUA E POCO DETERGENTE.

NON FORZARE MAI LE GIUNTURE. STRINGERE NUOVAMENTE LE VITI DOPO UN CERTO PERIODO D'USO. CONSERVARE IL MANUALE DI MONTAGGIO: SE MANCASSE UN PEZZO SAREBBE COSÌ PIÙ FACILE COMUNICARLO AL RIVENDITORE.

NON USARE MAI PRODOTTI ABRASIVI COME: SPUGNE ABRASIVE, CARTA VETRATA, SOLVENTI, ECC. NON BAGNARE NE' SOTTOPORRE IL MOBILE A FORTE UMIDITÀ.

POTUGUES

CONSELHO PARA A MONTAGEM :

- 1 - ESTUDE ATENTAMENTE O MANUAL DE MONTAGEM.
- 2 - LOCALIZE AS PEÇAS QUE CONSTITUEM O SEU MÓVEL.
- 3 - REUNA E CONTROLE AS FERRAGENS FORNECIDAS.
- 4 - EQUIPE-SE COM AS FERRAMENTAS NECESSÁRIAS.
- 5 - PREPARE UMA ZONA DE MONTAGEM.

CONSELHOS PARA A MANUTENÇÃO :

- 1- RETIRAR A POEIRA COM CUIDADO.
- 2 - HUMEDECER UM PANO SUAVE E LIMPO COM ÁGUA LIGEIRAMENTE ENSABOADA.

NUNCA FORCE AS UNIÕES. APORTE OS PARAFUSOS DEPOIS DE DETERMINADO TEMPO DE UTILIZAÇÃO..

CONSERVE O SEU MANUAL DE MONTAGEM, SE FALTAR UMA PEÇA SERIA A MANEIRA MAIS FÁCIL DE A COMUNICAR À LOJA.

NUNCA USE PRODUTOS ABRASIVOS TAIS COMO : LÃ DE AÇO, LIXAS, DISSOLVENTES, ETC..

NÃO MOLAR NEM SUBMETTER A GRANDES HUMIDADES, O MÓVEL.

POLSKU

WSKAZÓWKI ODNOSNIE MONTAZU:

1. PRZECZYTAĆ UWAGNIE NINIEJSZE ZALECENIA.
2. ZLOKALIZOWAĆ CZĘŚCI SKŁADOWE MEBLA.
3. ZEBRAC WSZYSTKIE ELEMENTY ŁACZACE.
4. ZAOPATRYĆ SIĘ W NIEZBEDNE NARZĘDZIA.
5. PRZYGOTOWAĆ ODPOWIEDNIE MIEJSCE NA MONTAZ.

WSKAZÓWKI ODNOSNIE KONSERWACJI:

1. ODKURZAC OSTROŻNIE.
2. W TYM CELU ZWILŻYC CZYSTĄ MIEKKĄ SZMATKĘ W SŁABYM ROZTWORZE WODY Z MYDŁEM.

NIE DOCISKAC NA SIŁE ELEMENTÓW ŁACZACYCH. DOKRECIĆ ŚRUBY PO UPŁYWIE PEWNEGO CZASU. ZACHOWAĆ INSTRUKCJE MONTAZOWE; W RAZIE BRAKU JAKIEJS CZĘŚCI, UŁATWIA ONE KONTAKT ZE SPRZEDAWCĄ.

NIE NALEŻY NIGDY UŻYWAĆ ŚRODKÓW SZORUJĄCYCH, TAKICH JAK WELNA STAŁOWA, PAPIER SCIERNY, ROZPUSZCZALNIKI ITP. NIE MOCZYĆ ANI NIE PODDAWAĆ MEBLA DZIAŁANIU DUŻEJ WILGOTNOŚCI.

ENGLISH

ASSEMBLY ADVICE:

- 1- STUDY THE ASSEMBLY MANUAL CAREFULLY.
- 2- LOCATE THE PARTS THAT COMPRISE YOUR FURNITURE ITEM.
- 3- ORGANISE AND CHECK THE FITTINGS SUPPLIED.
- 4- HAVE THE NECESSARY TOOLS TO HAND.
- 5- PREPARE AN ASSEMBLY AREA.

MAINTENANCE ADVICE:

- 1- REMOVE DUST CAREFULLY.
- 2- MOISTEN A SOFT, CLEAN CLOTH WITH SLIGHTLY SOAPY WATER.

DO NOT FORCE ANY OF THE JOINTS. TIGHTEN THE SCREWS AFTER HAVING USED THE FURNITURE FOR SOME TIME. KEEP YOUR ASSEMBLY MANUAL. IF ANY PART IS MISSING, IT WILL HELP YOU TO LET THE SHOP KNOW.

NEVER USE ABRASIVE PRODUCTS SUCH AS STEEL WOOL, SANDPAPER, ETC. DO NOT WET THE FURNITURE OR KEEP IT IN A VERY DAMP PLACE.



TRASMAN

DESIGNED & MADE IN
100%
BARCELONA

MANUAL DE MONTAJE
NOTICE DE MONTAGE
ASSEMBLY MANUAL
MANUALE PER IL MONTAGGIO
MONTAGEANLEITUNG
MANUAL DE MONTAGEM
INSTRUKCJE MONTAZOWE

1270 Bo1

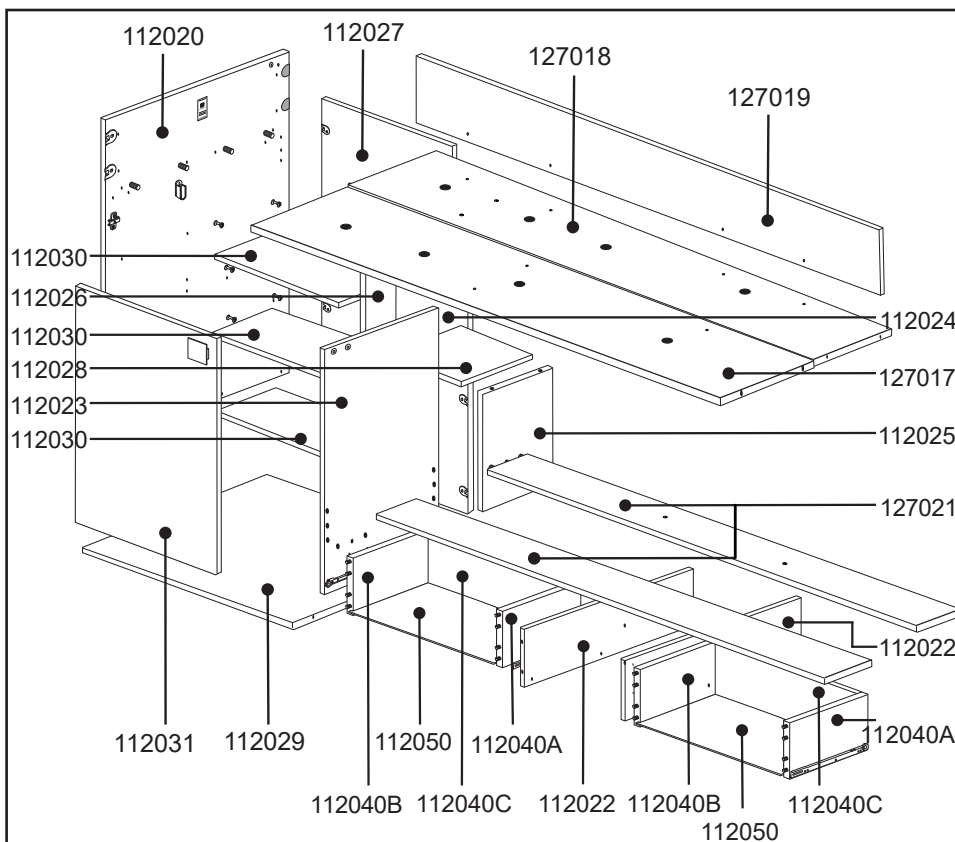
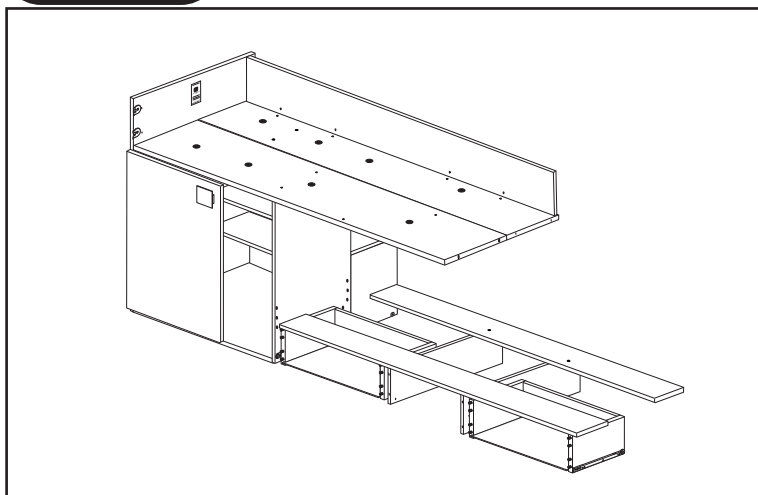
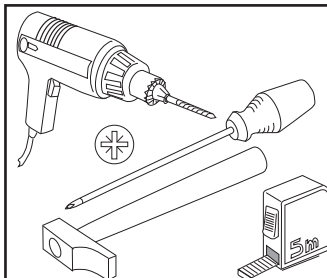
V. 02 - 05/18



≈3h



x2



ANTES DE EMPEZAR CONSULTE
LOS CONSEJOS PARA EL
MONTAJE.

AVANT DE COMMENCER
CONSULTEZ LES INSTRUCTIONS
DE MONTAGE.

BEFORE STARTING REFER TO
THE ASSEMBLY ADVICE.

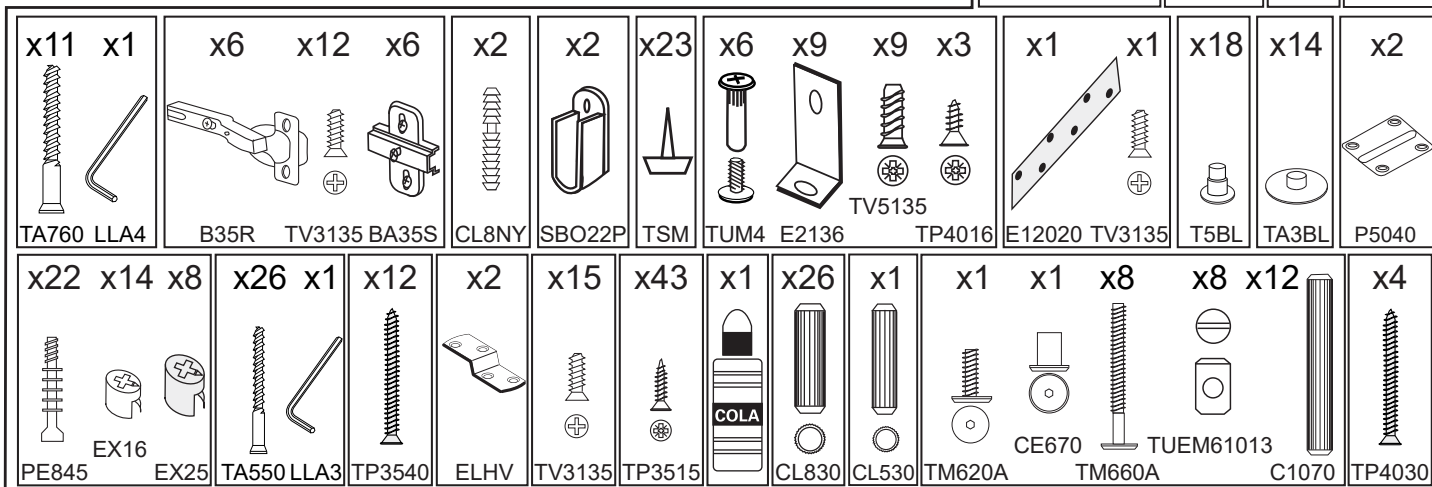
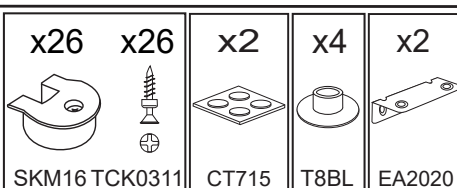
PRIMA DI INIZIARE LEGGERE I

CONIGLI PER IL MONTAGGIO.

VOR DEM BEGINN EMPFIEHLT ES
SICH AUFMERKSAM DIE
HINWEISE ZUR MONTAGE ZU
LESEN.

ANTES DE COMEÇAR CONSULTE
OS CONSELHOS PARA A
MONTAGEM.

ZANIM PRZYSTAPIMY DO
MONTAZU, PROSIMY ZAPOZNAC
SIE Z NASTĘPUJĄCYMI
WSKAZÓWKAMI.



FR - Instructions d'utilisation

IMPORTANT - LIRE ATTENTIVEMENT - A CONSERVER POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE

AVERTISSEMENT Les lits surélevés et le lit supérieur des lits superposés ne convient pas pour les enfants de moins de six ans et pesant plus de 75 kg en raison du risque de blessures liées à des chutes.

AVERTISSEMENT S'ils ne sont pas utilisés correctement, les lits superposés et les lits surélevés peuvent présenter un sérieux risque de blessure par étranglement. Ne jamais attacher ou suspendre des éléments à des parties du lit superposé qui ne sont pas destinés à être utilisés avec ledit lit. Ces éléments comprennent, sans toutefois s'y limiter, les cordes, les ficelles, les cordons, les crochets, les ceintures et les sacs.

AVERTISSEMENT Ne pas utiliser le lit superposé ou le lit surélevé si une pièce de la structure est manquante ou cassée. Les pièces de rechange doivent être demandées auprès du fabricant ou du magasin.

AVERTISSEMENT Les enfants peuvent se retrouver coincés entre le lit et un mur, une partie d'un toit incliné, le plafond, des meubles adjacents (par exemple, des placards) ou autre. Pour éviter tout risque de blessure grave, la distance entre la barrière de sécurité supérieure et les éléments environnants ne doit pas dépasser 75 mm ou doit être supérieure à 230 mm.

Il est impératif de toujours suivre les instructions de montage et d'utilisation du fabricant.

La taille recommandée de matelas à utiliser avec le lit est de 2000x900mm, Epaisseur du matelas maximum: 155 mm.

Il est nécessaire de ventiler la pièce afin de maintenir un niveau peu élevé d'humidité et d'empêcher le développement de moisissure dans le lit et sa périphérie.

Les dispositifs d'assemblage doivent toujours être convenablement serrés et régulièrement vérifiés. Les resserrer si nécessaire.

Conforme aux exigences européennes de sécurité de la norme NF EN 747+A1:2015.

PT - Instruções de utilização

IMPORTANTE - LER ATENTAMENTE - A GUARDAR PARA REFERÊNCIA FUTURA

AVISO As camas sobre-elevadas e a cama superior dos beliches não são adaptadas para as crianças menores de seis anos e que pesam mais de 75 kg devido ao risco de ferimentos ligados a quedas.

AVISO Se não forem utilizados correctamente, os beliches e as camas sobre-elevadas podem apresentar um sério risco de ferimento por estrangulamento. Nunca amarrar ou suspender elementos em partes do beliche que não estão destinadas para ser utilizados com a dita cama. Estes elementos incluem, não sendo esta lista exhaustiva, as cordas, os fios, os cordões, os ganchos, os cintos e os sacos.

AVISO As crianças podem ficar bloqueadas entre a cama e uma parede, uma parte de um telhado inclinado, o teto, móveis adjacentes (por exemplo, armários) ou outro. Para evitar qualquer risco de ferimento grave, a distância entre a barreira de segurança superior e os elementos circundantes não deve ultrapassar 75 mm ou deve ser superior a 230 mm.

AVISO Não utilizar o beliche ou a cama sobre-elevada se faltar uma peça da estrutura ou se uma peça estiver partida. As peças sobressalentes devem ser pedidas ao fabricante ou à loja.

É obrigatório seguir sempre as instruções de montagem e de utilização do fabricante.

O tamanho recomendado do colchão a utilizar com a cama é de 2000x900mm, Espessura do colchão máximo: 155 mm.

É necessário ventilar a peça de forma a manter um nível mais elevado de humidade e de impedir o desenvolvimento de bolor na cama e na sua periferia.

Os dispositivos de montagem devem estar sempre apertados e regularmente verificados. Apertá-los se necessário.

Conforme às exigências europeias de segurança da norma EN 747+A1 : 2015.

ES - Instrucciones de empleo

IMPORTANTE - LEA CON ATENCIÓN - CONSERVAR PARA FUTURAS REFERENCIAS.

ADVERTENCIA Las camas elevadas y la cama superior de las literas no son convenientes para niños menores de seis años y como máximo 75 kg de peso debido al riesgo de lesiones por caída.

ADVERTENCIA Si no se emplean correctamente, las camas elevadas y las literas podrían presentar riesgo de lesiones por estrangulación. No enganche o suspenda elementos a las partes de la litera que no estén destinadas a emplearse con la cama. Estos elementos pueden ser, sin que por ello sea limitativa, cuerdas, cintas, cordones, ganchos, cinturones y bolsas.

ADVERTENCIA Los niños podrían quedar atrapados entre la cama y la pared, una parte del techo inclinada, el techo, muebles adyacentes (armarios por ejemplo) u otros. Para evitar cualquier riesgo de lesión grave, la distancia entre la barrera de seguridad superior y los elementos que la rodean no deberán superar los 75 mm o ser superiores a 230 mm.

ADVERTENCIA No utilice una litera o cama elevada si una pieza de la estructura falta o está dañada. Las piezas de recambio deberán solicitarse al fabricante o a la tienda.

Siempre será obligatorio seguir las instrucciones de montaje y empleo del fabricante.

El tamaño del colchón recomendado para la cama es de 2000x900mm, Espesor máximo del colchón: 155 mm

También será necesario ventilar la habitación para mantener un nivel de humedad poco elevado y evitar el desarrollo de mohos en la cama y su entorno.

Los dispositivos de ensamblaje deberán apretarse de manera adecuada y comprobarse regularmente. Apretarlos si fuera necesario.

Cumple los requisitos europeos de seguridad de la norma EN 747+A1:2015.

EN - Instructions for use

IMPORTANT -READ CAREFULLY - KEEP FOR FUTURE REFERENCE

WARNING Raised beds and the upper bed in a bunk bed assembly are not good for children under 6 years old because of the risk of injury from falling from such beds. And a maximum of 75 kg of body weight.

WARNING If the raised and bunk beds are not used correctly, they can present a serious risk of injury from strangulation. Never attach or suspend things from the upper bunk bed that are not going to be used with that bed. Such things include - but are not limited to - cords, string, sashes, hooks, belts and bags.

WARNING Children can find themselves trapped between the bed and wall, or inclined roof wall, ceiling, adjacent pieces of furniture (such as cupboards) or other items. To avoid any risk of serious injury, the distance between the upper safety barrier and surrounding items should not exceed 75 mm - or the distance should be greater than 230 mm.

WARNING Do not use the upper bunk bed or a raised bed if a part of the structure is missing or broken. Spare parts should be requested from the manufacturer or shop.

It is essential that the manufacturer's instructions on assembly and use are followed.
The recommended size of the mattress to be used with the bed is 2000x900mm, Maximum mattress thickness: 155 mm.

Mattresses must be aired to maintain a low humidity and to stop moisture building up in the bed and its surroundings.

The fastenings put in place on assembly should all be properly tightened and regularly checked. Retighten the fastenings as necessary.

This complies with the requirements of the European Safety Standard EN 747+A1: 2015.

DE - Gebrauchsanweisung

WICHTIG - AUFMERKSAM LESEN - ZUR SPÄTEREN EINSICHTNAHME AUFZUBEWAHREN

WARNUNG Hochbetten und das obere Bett bei Etagenbetten sind wegen des Verletzungsrisikos durch Stürze nicht für Kinder unter sechs Jahren geeignet Und einem maximalen Gewicht von 75 kg.

WARNUNG Wenn sie nicht richtig verwendet werden, können Hochbetten und Etagenbetten ein schweres Verletzungsrisiko durch Strangulierung darstellen. Es dürfen niemals Elemente an Teilen des Hochbetts befestigt oder aufgehängt werden, die nicht zur Verwendung mit besagtem Bett bestimmt sind. Diese Elemente umfassen, sind aber nicht beschränkt auf, Seile, Fäden, Schnüre, Haken, Gürtel und Taschen.

WARNUNG Kinder können sich zwischen dem Bett und einer Wand, einer gekippten Wandstelle, der Decke, Möbeln in der Nähe (zum Beispiel Schränke) oder anderem einklemmen. Um jedes Risiko einer schweren Verletzung zu vermeiden, darf der Abstand zwischen der oberen Sicherheitsschranke und den Elementen in der Umgebung 75 mm nicht überschreiten oder muss größer als 230 sein.

WARNUNG Das Hochbett oder das Etagenbett darf nicht verwendet werden, wenn ein Teil des Aufbaus fehlt oder beschädigt ist. Ersatzteile müssen beim Hersteller oder im Laden bestellt werden.

Die Montage- und Gebrauchsanweisungen des Herstellers müssen unbedingt immer befolgt werden.

Die empfohlene Größe der mit dem Bett zu verwendenden Matratze beträgt 2000x900mm, Höchstdicke der Matratze: 155 mm.

Es ist notwendig, den Raum zu lüften, um einen geringen Feuchtigkeitsgrad aufrechtserhalten und die Entwicklung von Schimmel im Bett und seiner Umgebung zu verhindern.

Die Montagevorrichtungen müssen immer angemessen festgezogen und regelmäßig überprüft werden. Wenn nötig, erneut festziehen.

Entspricht den europäischen Sicherheitsanforderungen der Norm EN 747+A1:2015.

NL - Gebruiksrichtlijnen

BELANGRIJK -AANDACHTIG LEZEN - TE BEWAREN VOOR LATERE RAADPLEGING

WAARSCHUWING De verhoogde bedden en het hoge bed van stapelbedden zijn niet geschikt voor kinderen jongeren dan zes omwille van het gevaar op kwetsuren door valpartijen , en een maximum 75 kg gewicht.

WAARSCHUWING Wanneer ze niet correct gebruikt worden, kunnen verhoogde bedden en stapelbedden een ernstig gevaar inhouden op kwetsuren door wurging. Nooit dingen bevestigen of ophangen aan delen van het stapelbed die niet bestemd zijn voor gebruik met het desbetreffende bed. Deze elementen omvatten, zonder hiertoe beperkt te zijn, koorden, touwen, snoeren, haken, riemen en zakken of tassen.

WAARSCHUWING Kinderen kunnen vast komen te zitten tussen het bed en een muur, een deel van het hellend dak, het plafond, naburige meubels (bijvoorbeeld kasten) of andere zaken. Om elk gevaar op een ernstigen kwetsuur te vermijden, mag de afstand tussen de bovenste veiligheidsstang en de omliggende elementen niet groter zijn dan 75mm of moet deze groter zijn dan 230 mm.

WAARSCHUWING Het verhoogde bed of stapelbed niet gebruiken wanneer een onderdeel van de structuur ontbreekt o defect is. De vergangstukken moeten bij de fabrikant of winkel besteld worden.

U moet steeds de montage- en gebruiksrichtlijnen van de fabrikant volgen.

De aandevoelen afmeting van de bij het bed te gebruiken matras is 2000x900mm, Maximale dikte van de matras : 155 mm.

U moet de ruimte goed verluchten om de vochtigheidsgraad te beperken en schimmelvorming in het bed en zijn omgeving te vermijden.

De assemblageonderdelen moeten steeds goed vastgezet zijn en regelmatig gecontroleerd worden. Deze indien nodig aanspannen.

Conform de Europese veiligheidseisen van de norm EN 747+A1 : 2015.

ESPAÑOL

CONSEJOS PARA EL MONTAJE:

- 1-ESTUDIE ATENTAMENTE EL MANUAL DE MONTAJE.
- 2-LOCALICE LAS PIEZAS QUE CONSTITUYEN SU MUEBLE.
- 3-REUNA Y CONTROLE LOS HERRAJES SUMINISTRADOS.
- 4-EQUIPESE CON LAS HERRAMIENTAS NECESARIAS.
- 5-PREPARE UNA ZONA DE MONTAJE.

CONSEJOS PARA EL MANTENIMIENTO:

- 1-QUITAR EL POLVO CUIDADOSAMENTE.
- 2-HUMEDECER UN PAÑO SUAVE Y LIMPIO CON AGUA LIGERAMENTE ENJABONADA.

NO FUERCE NUNCA EN LAS UNIONES APRIETE LOS TORNILLOS DESPUES DE CIERTO TIEMPO DE UTILIZACION. CONSERVE SU MANUAL DE MONTAJE.SI FALTARA UNA PIEZA SERIA LA MANERA MAS FACIL DE COMUNICARLO A LA TIENDA.

NO USE NUNCA PRODUCTOS ABRASIVOS TALES COMO: LANA DE ACERO , LIJAS,DISOLVENTES,ETC. NO MOJAR NI SOMETER A GRANDES HUMEDADES AL MUEBLE.

FRANCAIS

INSTRUCTIONS DE MONTAGE:

- 1-LISEZ ATTENTIVEMENT LA NOTICE DE MONTAGE.
- 2-REPEREZ LES PIECES QUI COMPOSENT VOTRE MEUBLE.
- 3-REGROUPEZ ET VERIFIEZ LES FERRURES FOURNIES.
- 4-DOTEZ-VOUS DES OUTILS NECESSAIRES.
- 5-PREPREZ UN ESPACE DE MONTAGE.

CONSEILS D'ENTRETIEN:

- 1-ENLEVEZ SOIGNEUSEMENT LA POUSSIERE.
- 2-HUMIDIFIEZ UN CHIFFON DOUX ET PROPRE AVEC DE L'EAU LEGEREMENT SAVONNEUSE.

NE FORCEZ JAMAIS LES RACCORDS. RESSERREZ LES VIS APRES UN CERTAIN TEMPS D'UTILISATION.

CONSERVEZ LA NOTICE DE MONTAGE.EN CAS DE PIECE MANQUANTE , CE SERA LE MEILLEUR MOYEN D'EN INFORMER LE MAGASIN.

N'UTILISEZ JAMAIS DES PRODUITS ABRASIFS COMME DE LA LAINE D'ACIER, DU PAPIER DE VERRE, DES SOLVANTS, ETC. NE MOUILLEZ PAS LE MEUBLE ET EVITEZ TOUTE ESPOSITION A UNE HUMIDITE IMPORTANTE.

DEUTSCH

HINWEISE ZUR MONTAGE:

- 1- LESEN SIE AUFMERKSAM DIE MONTAGEANLEITUNG DURCH.
- 2- LOKALISIEREN SIE DIE ZUM MÖBEL GEHÖRENDEN TEILE.
- 3- KONTROLLIEREN SIE DIE MITGELIEFERTEN WERKZEUGE.
- 4- RÜSTEN SIE SICH MIT DEN ZUSÄTZLICH BENÖTIGTEN WERKZEUGEN AUS.
- 5- BEREITEN SIE EINEN PLATZ FÜR DIE MONTAGE VOR.

HINWEISE ZUR PFLEGE:

- 1- ENTFERNEN SIE UMSICHTIG DEN ANGESAMMELTEN STAUB.
- 2- VERWENDEN SIE EIN WEICHES UND SAUBERES TUCH UND SCHWACHE SEIFENLAUGE.

FORCIEREN SIE NIEMALS DIE VERBINDUNGEN. ZIEHEN SIE DIE SCHRAUBEN NACH EINER BESTIMMTEN NUTZUNGSZEIT NACH. BEWAHREN SIE DIE MONTAGEANLEITUNG AUF. SOLLTE EIN TEIL FEHLEN IST SIE VON GROSSER WICHTIGKEIT BEI DER NACHBESTELLUNG IM LADEN.

VERWENDEN SIE NIEMALS SCHEUERENDE PRODUKTE WIE STAHLWOLLE, SCHMIRGELPAPIER, LÖSUNGSMITTEL UND DERGL. WASSER UND HOHE FEUCHTIGKEIT SIND SCHÄDLICH FÜR DAS MÖBEL.

ITALIANO

CONSIGLI PER IL MONTAGGIO:

- 1- STUDIARE ATTENTAMENTE IL MANUALE DI MONTAGGIO.
- 2- INDIVIDUARE LE PARTI CHE COSTITUISCONO IL MOBILE.
- 3- RACCOGLIERE E CONTROLLARE GLI ATTREZZI IN DOTAZIONE.
- 4- PROCURARSI GLI ATTREZZI NECESSARI.
- 5- PREPARARE UNA ZONA PER IL MONTAGGIO.

CONSIGLI PER LA MANUTENZIONE:

- 1- SPOLVERARE ACCURATAMENTE.
- 2- INUMIDIRE UN PANNO MORBIDO E PULITO CON ACQUA E POCO DETERGENTE.

NON FORZARE MAI LE GIUNTURE. STRINGERE NUOVAMENTE LE VITI DOPO UN CERTO PERIODO D'USO. CONSERVARE IL MANUALE DI MONTAGGIO: SE MANCASSE UN PEZZO SAREBBE COSÌ PIÙ FACILE COMUNICARLO AL RIVENDITORE.

NON USARE MAI PRODOTTI ABRASIVI COME: SPUGNE ABRASIVE, CARTA VETRATA, SOLVENTI, ECC. NON BAGNARE NE' SOTTOPORRE IL MOBILE A FORTE UMDITÀ.

POTUGUES

CONSELHO PARA A MONTAGEM :

- 1 - ESTUDE ATENTAMENTE O MANUAL DE MONTAGEM.
- 2 - LOCALIZE AS PEÇAS QUE CONSTITUEM O SEU MÓVEL.
- 3 - REUNA E CONTROLE AS FERRAGENS FORNECIDAS.
- 4 - EQUIPE-SE COM AS FERRAMENTAS NECESSÁRIAS.
- 5 - PREPARE UMA ZONA DE MONTAGEM.

CONSELHOS PARA A MANUTENÇÃO :

- 1- RETIRAR A POEIRA COM CUIDADO.
- 2 - HUMEDECER UM PANO SUAVE E LIMPO COM ÁGUA LIGEIRAMENTE ENSABOADA.

NUNCA FORCE AS UNIÕES. APORTE OS PARAFUSOS DEPOIS DE DETERMINADO TEMPO DE UTILIZAÇÃO.. CONSERVE O SEU MANUAL DE MONTAGEM, SE FALTAR UMA PEÇA SERIA A MANEIRA MAIS FÁCIL DE A COMUNICAR À LOJA.

NUNCA USE PRODUTOS ABRASIVOS TAIS COMO : LÃ DE AÇO, LIXAS, DISSOLVENTS, ETC.. NÃO MOLAR NEM SUBMETER A GRANDES HUMIDADES, O MÓVEL.

POLSKU

WSKAZÓWKI ODNOSNIE MONTAZU:

1. PRZECZYTAĆ UWAGNIE NINIEJSZE ZALECENIA.
2. ZLOKALIZOWAĆ CZĘŚCI SKŁADOWE MEBLA.
3. ZEBRAC WSZYSTKIE ELEMENTY ŁACZACE.
4. ZAOPATRZYĆ SIĘ W NIEZBEDNE NARZĘDZIA.
5. PRZYGOTOWAĆ ODPOWIEDNIE MIEJSCE NA MONTAZ.

WSKAZÓWKI ODNOSNIE KONSERWACJI:

1. ODKURZAC OSTROŻNIE.
2. W TYM CELU ZWILŻYC CZYSTĄ MIEKKĄ SZMATKĘ W SŁABYM ROZTWORZE WODY Z MYDŁEM.

NIE DOCISKAC NA SIŁE ELEMENTÓW ŁACZACYCH. DOKRECIĆ ŚRUBY PO UPLYWIE PEWNEGO CZASU. ZACHOWAĆ INSTRUKCJE MONTAZOWE; W RAZIE BRAKU JAKIEJS CZĘŚCI, ULATWIA ONO KONTAKT ZE SPRZEDAWCĄ.

NIE NALEŻY NIGDY UŻYWAĆ ŚRODKÓW SZORUACYCH, TAKICH JAK WELNA STAŁOWA, PAPIER SCIERNY, ROZPUSZCZALNIKI ITP. NIE MOCZYĆ ANI NIE PODDAWAĆ MEBLA DZIAŁANIU DUŻEJ WILGOTNOŚCI.

ENGLISH

ASSEMBLY ADVICE:

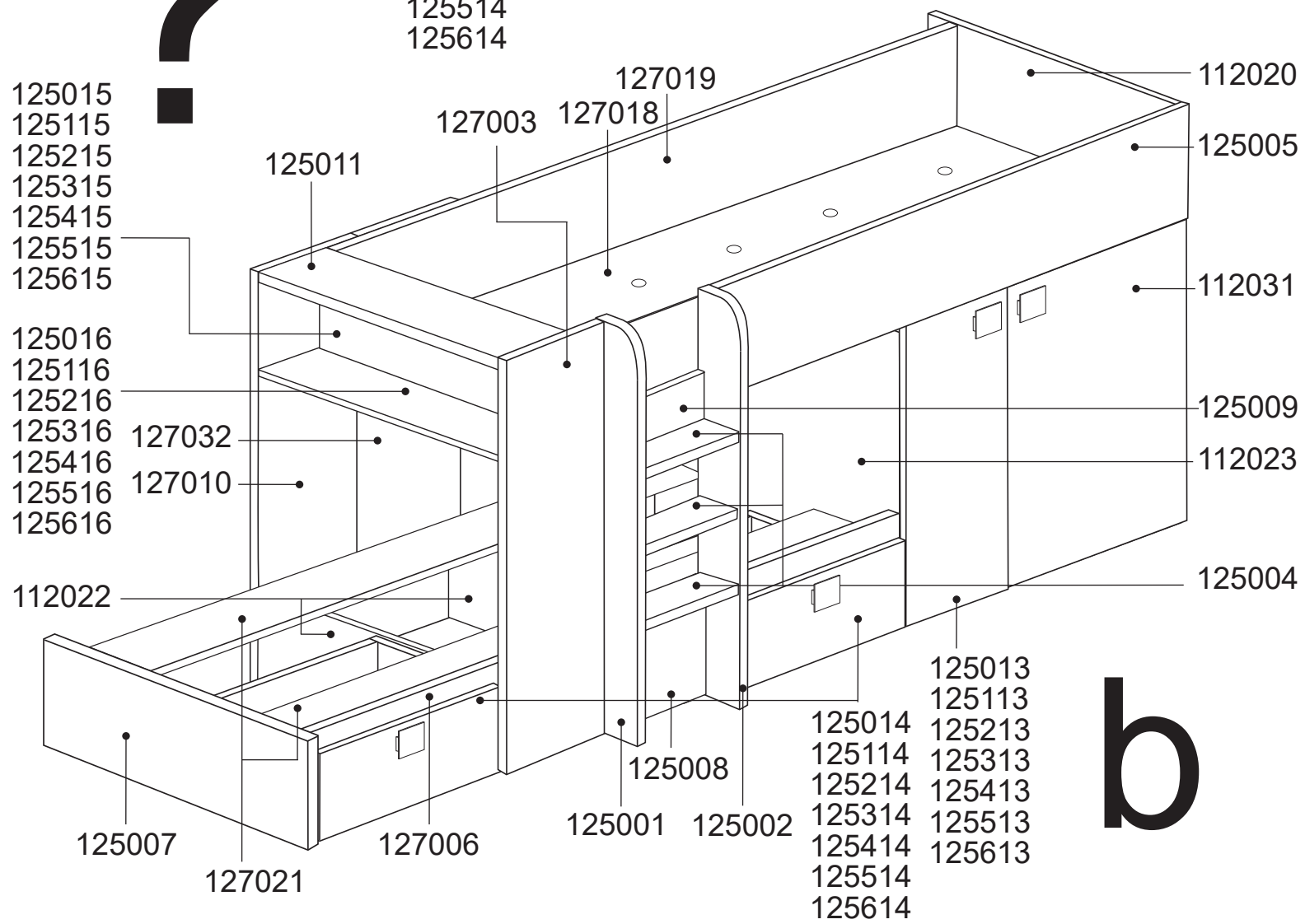
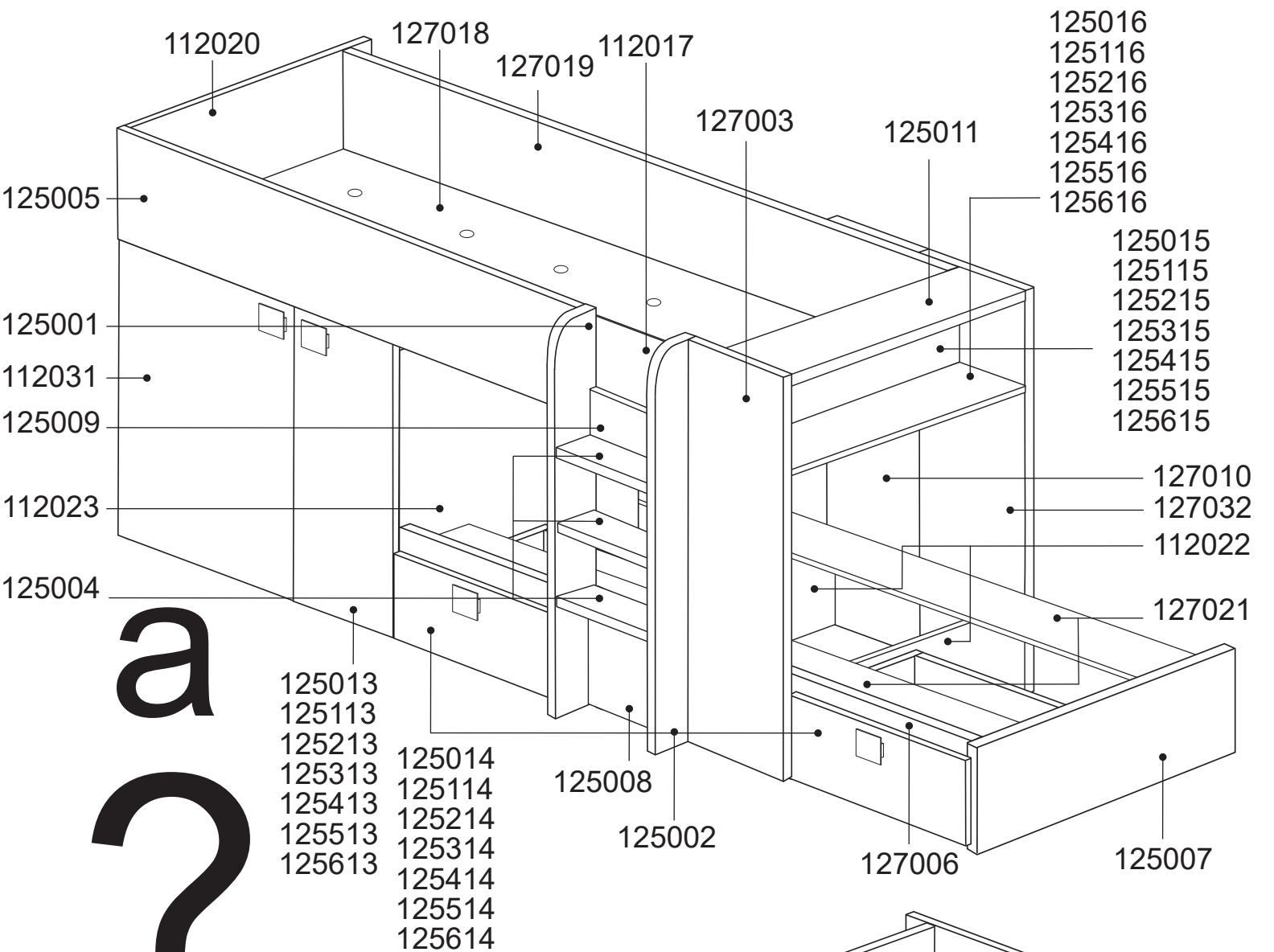
- 1- STUDY THE ASSEMBLY MANUAL CAREFULLY.
- 2- LOCATE THE PARTS THAT COMPRISE YOUR FURNITURE ITEM.
- 3- ORGANISE AND CHECK THE FITTINGS SUPPLIED.
- 4- HAVE THE NECESSARY TOOLS TO HAND.
- 5- PREPARE AN ASSEMBLY AREA.

MAINTENANCE ADVICE:

- 1- REMOVE DUST CAREFULLY.
- 2- MOISTEN A SOFT, CLEAN CLOTH WITH SLIGHTLY SOAPY WATER.

DO NOT FORCE ANY OF THE JOINTS. TIGHTEN THE SCREWS AFTER HAVING USED THE FURNITURE FOR SOME TIME. KEEP YOUR ASSEMBLY MANUAL. IF ANY PART IS MISSING, IT WILL HELP YOU TO LET THE SHOP KNOW.

NEVER USE ABRASIVE PRODUCTS SUCH AS STEEL WOOL, SANDPAPER, ETC. DO NOT WET THE FURNITURE OR KEEP IT IN A VERY DAMP PLACE.



1a

cm 0 1 2 3

CL830



x4

TCK0311



x12

TV3135



x12

x5



TSM

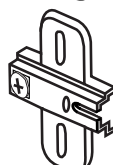
112020

x2



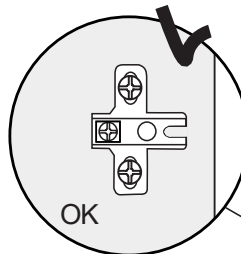
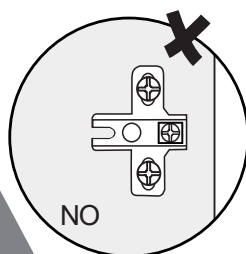
SKM16

x6



BA35S

112023



2a

112027

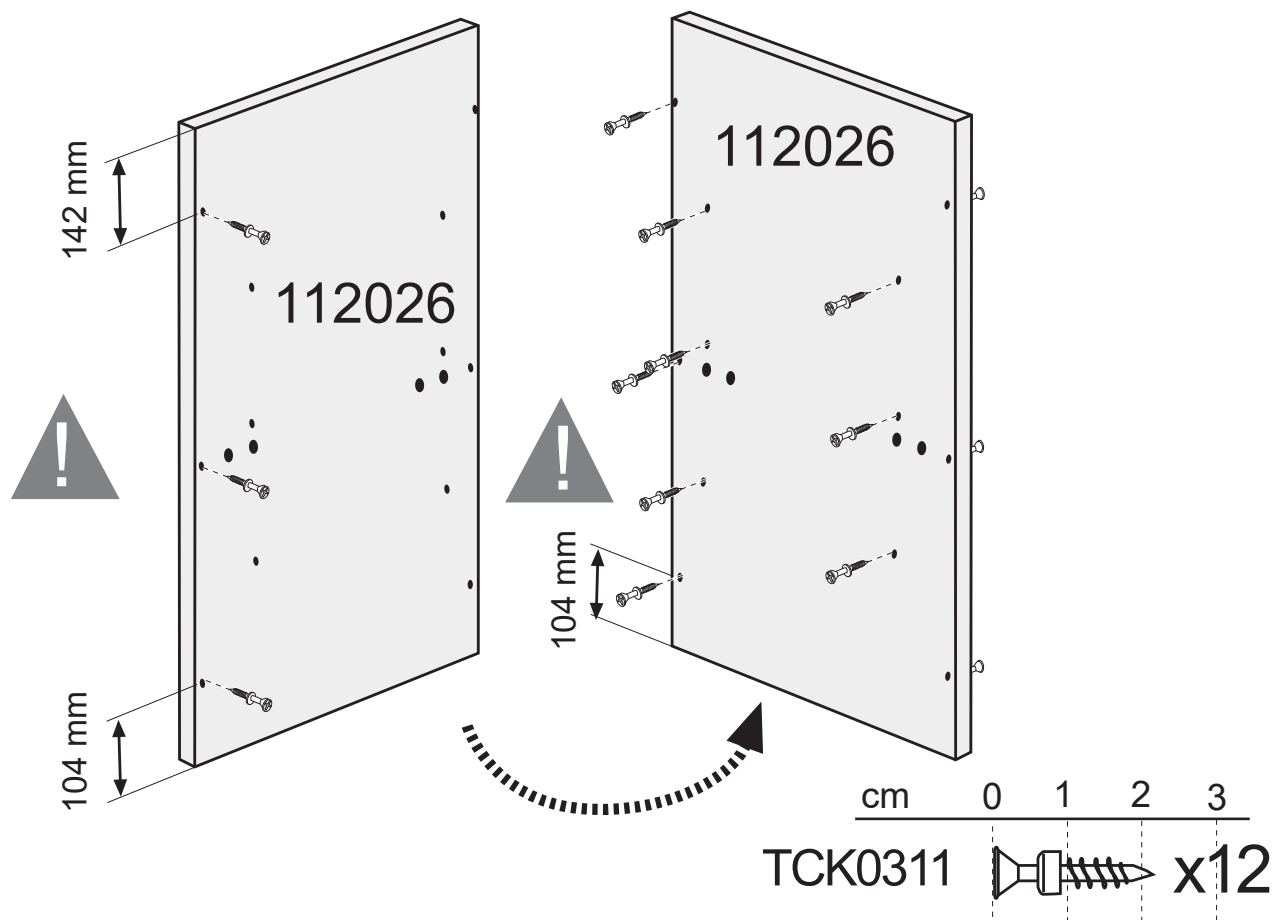
112024

x12

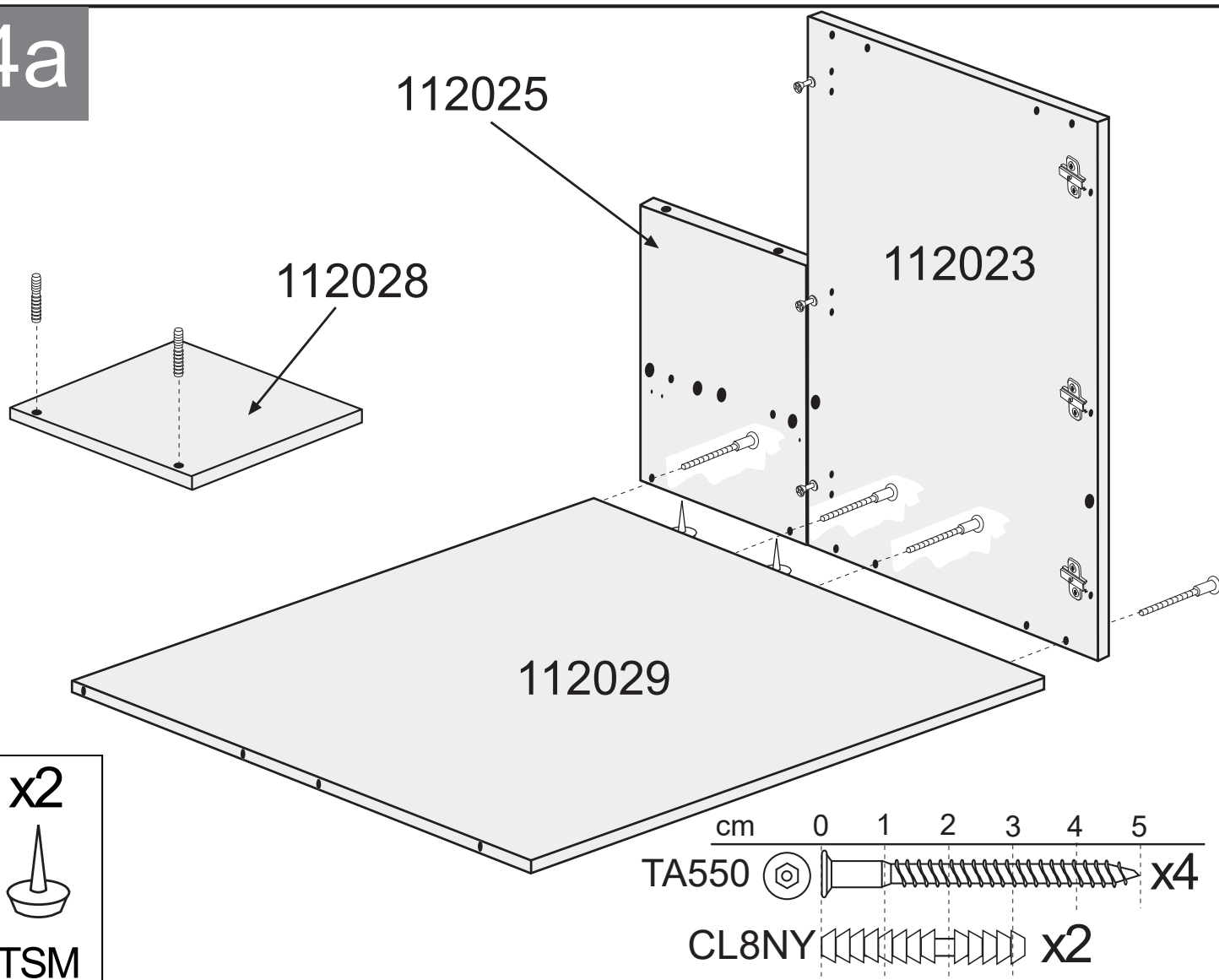


SKM16

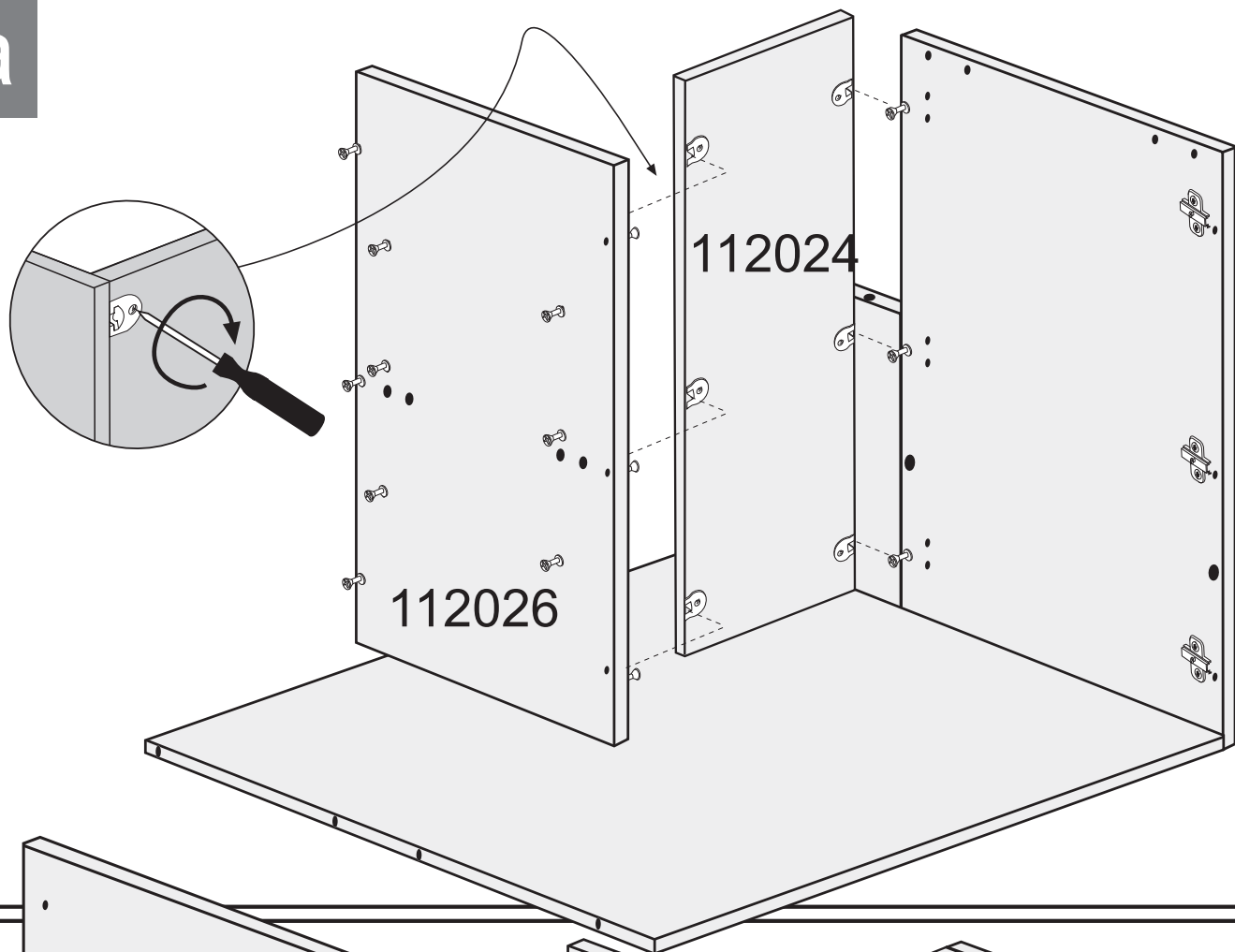
3a



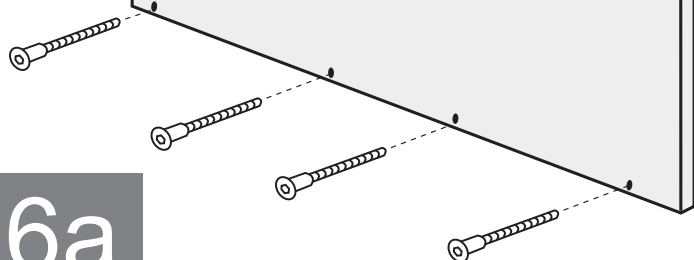
4a



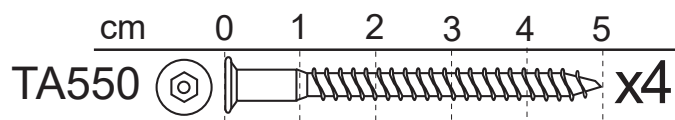
5a



112020

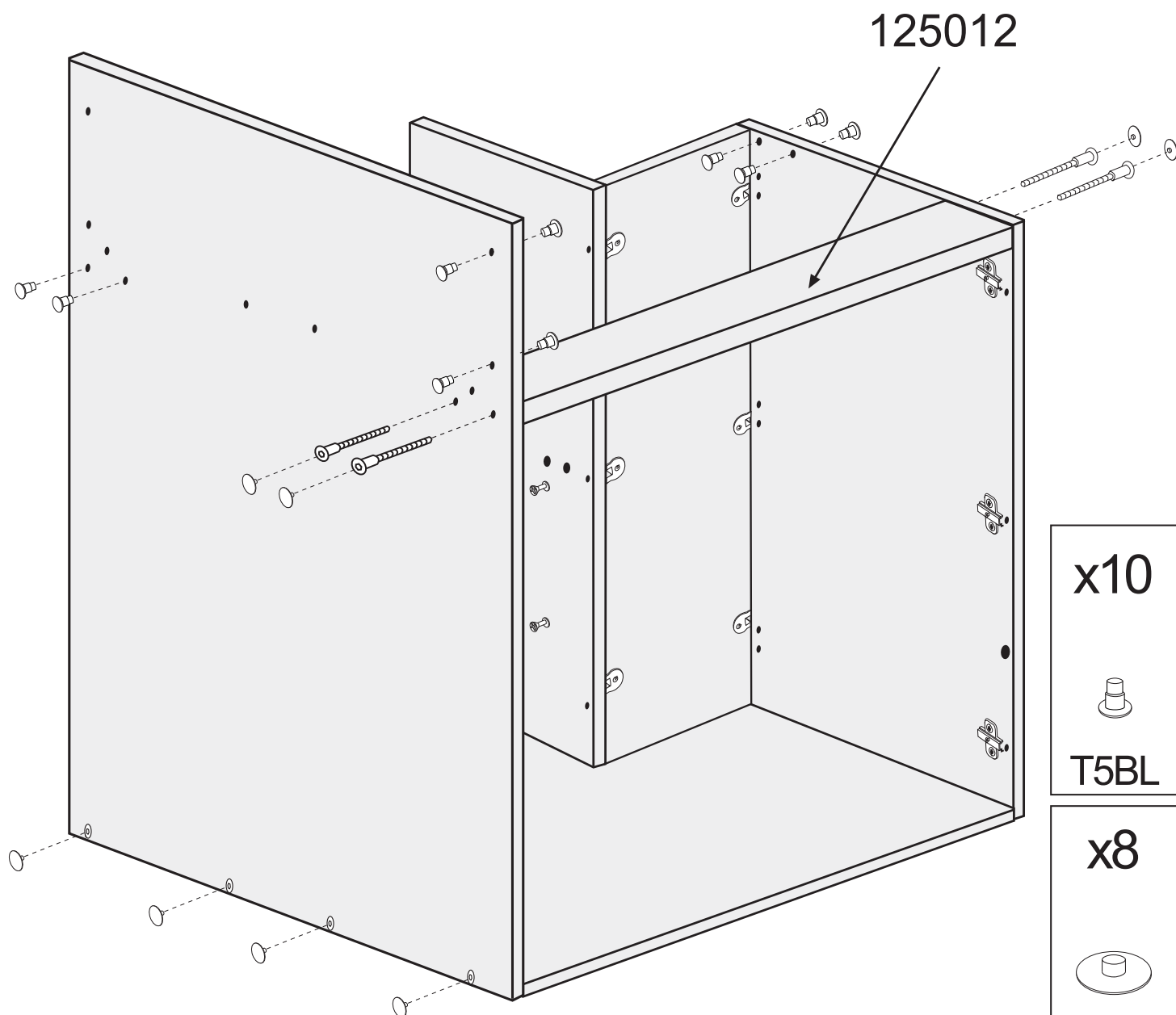


6a



7a

cm 0 1 2 3 4 5
TA550  x4



x10



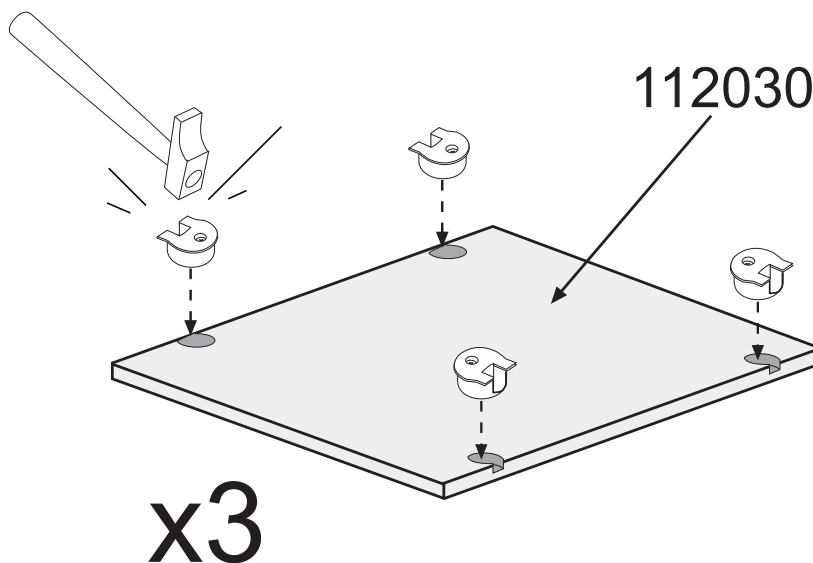
T5BL

x8



TA3BL

8a



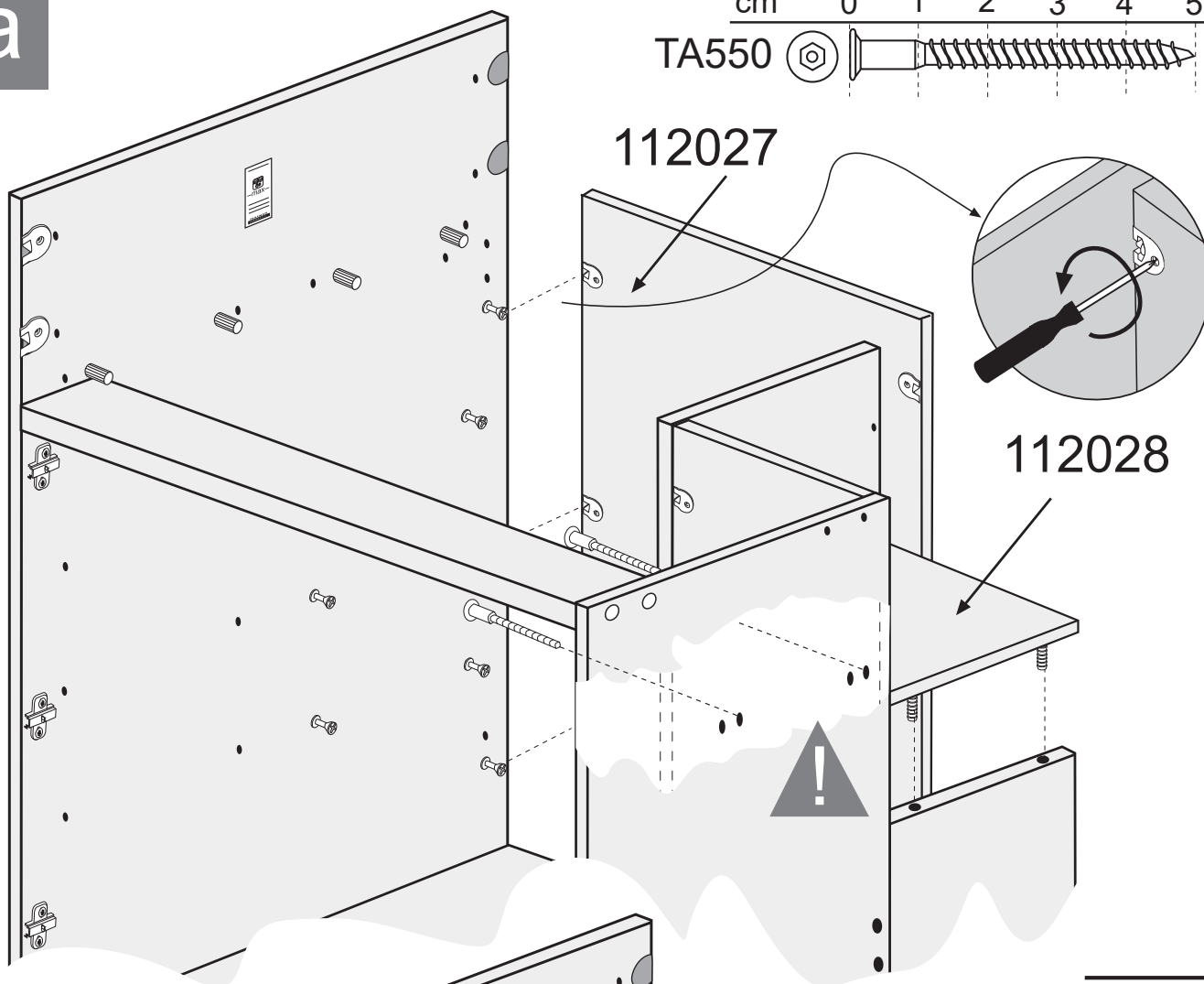
x12



SKM16

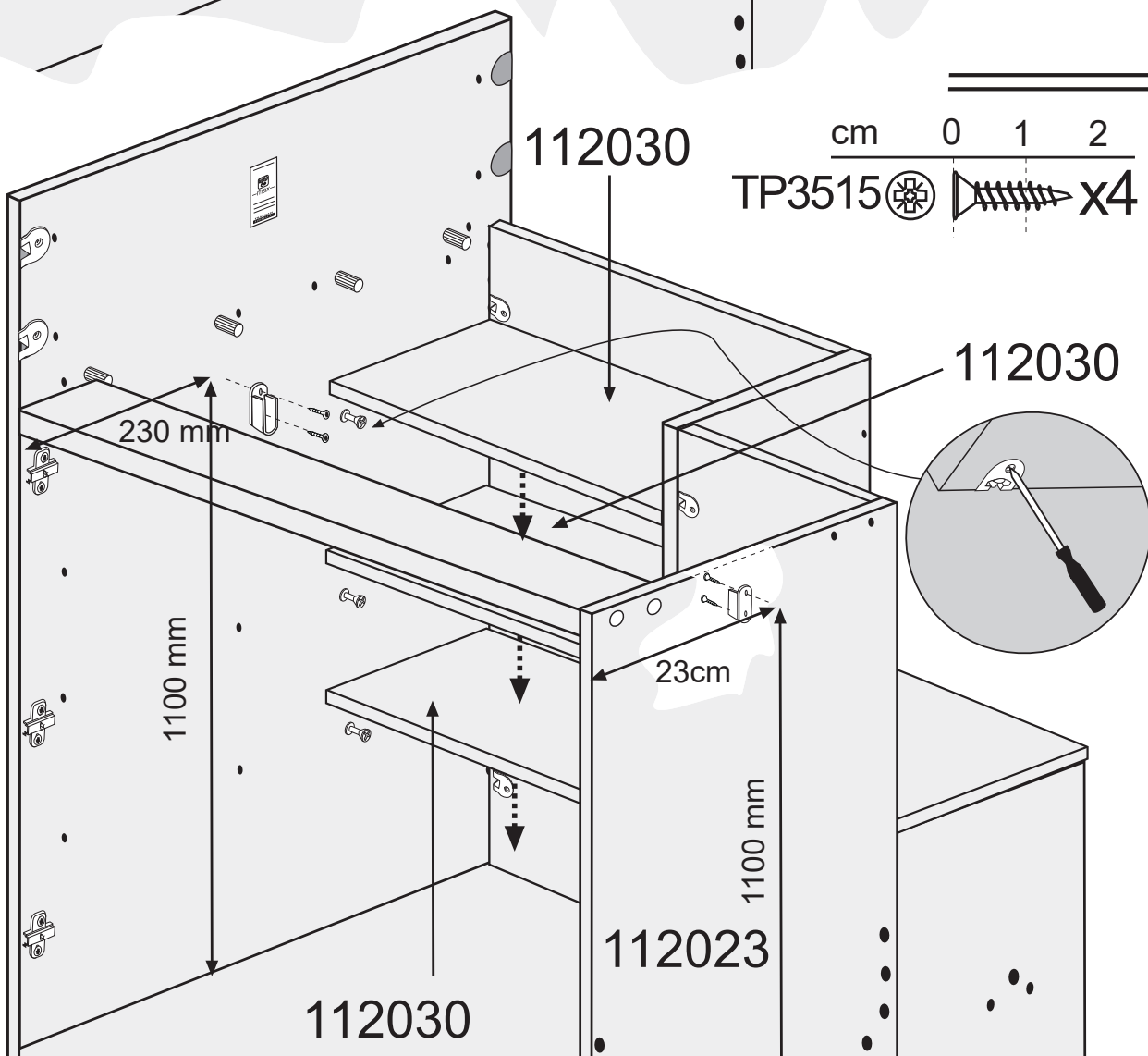
9a

cm 0 1 2 3 4 5
TA550  x2



10a

cm 0 1 2
TP3515  x4

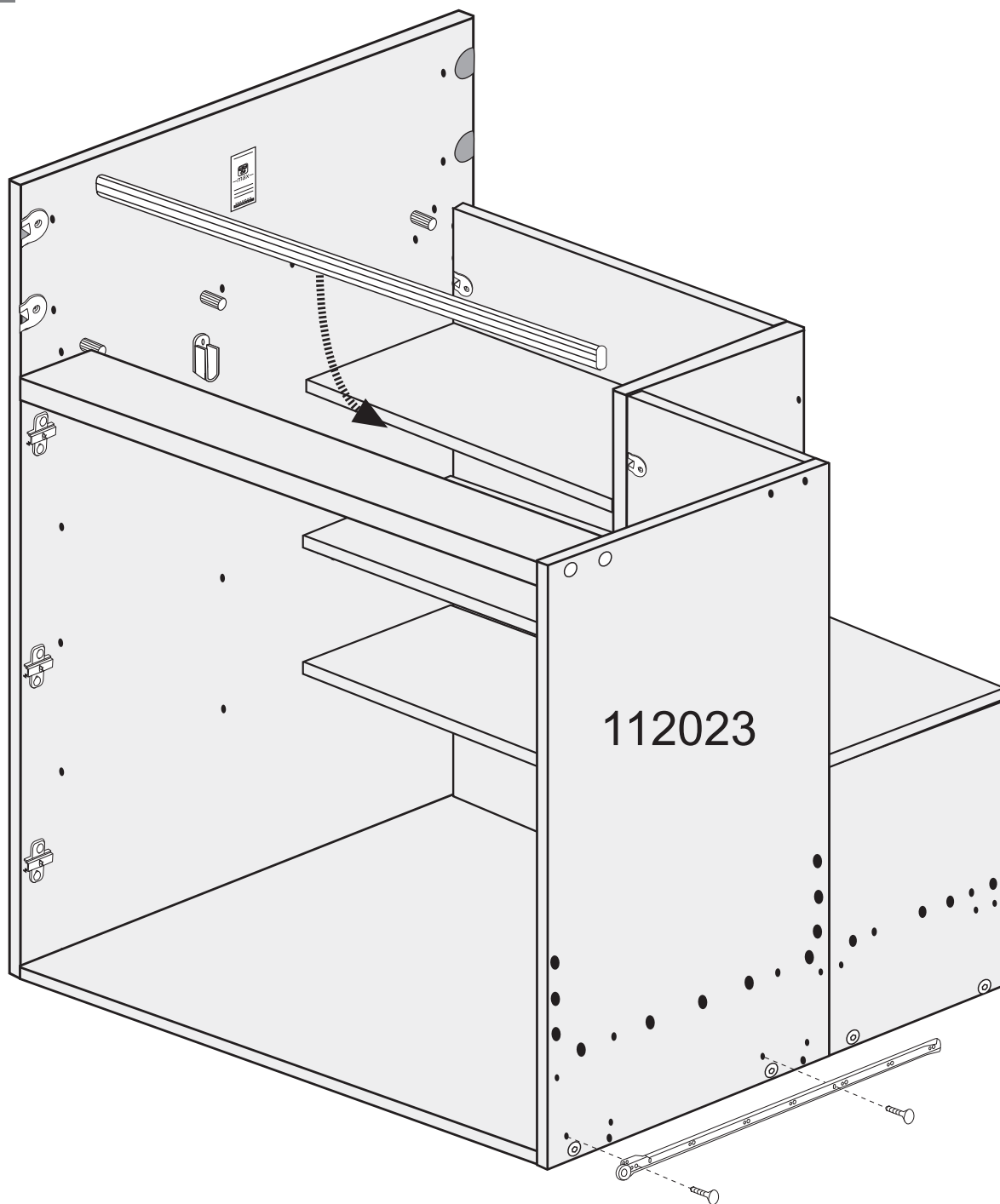


x2



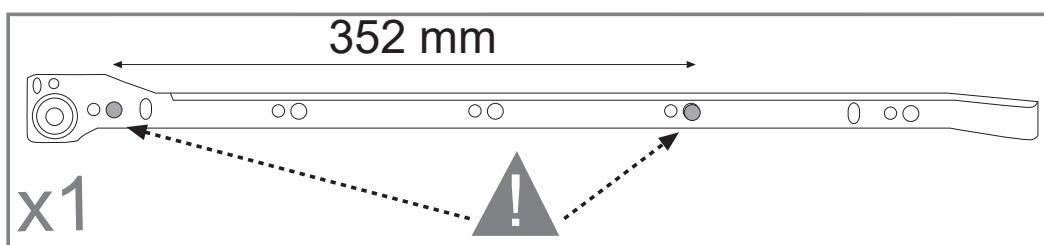
SBO22P

11a

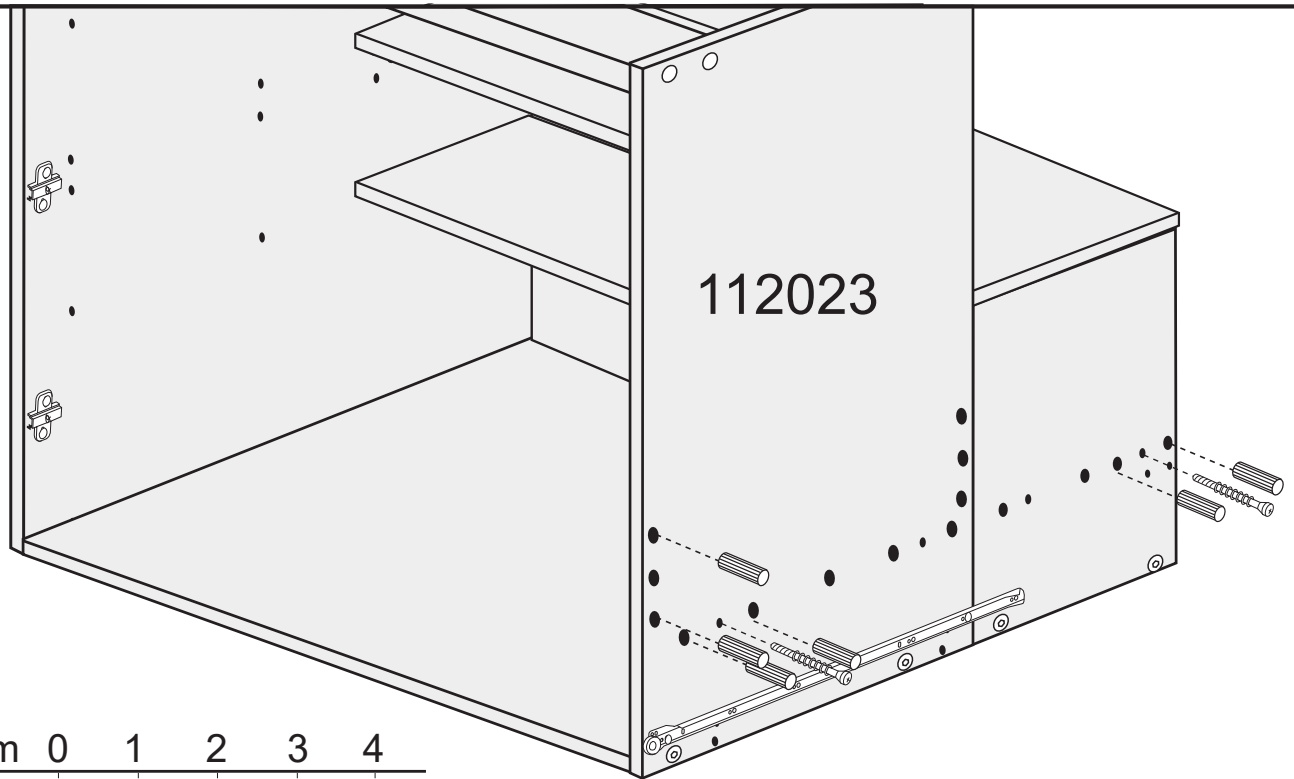


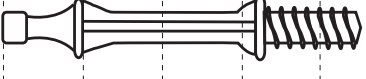
cm 0 1 2

TV3135   x2

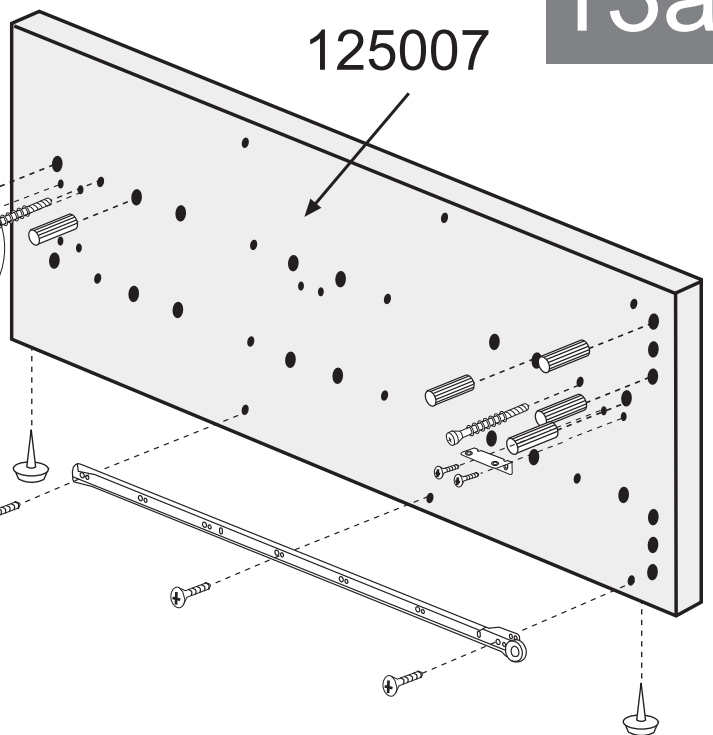
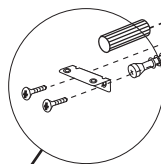
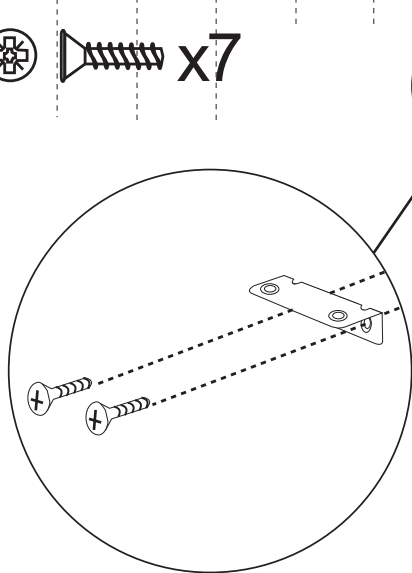


12a



- cm 0 1 2 3 4
- CL830   x6
- PE845   x2

- cm 0 1 2 3 4
- CL830   x6
- PE845   x2
- TV3135   x7



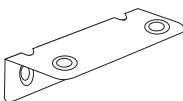
13a

x2

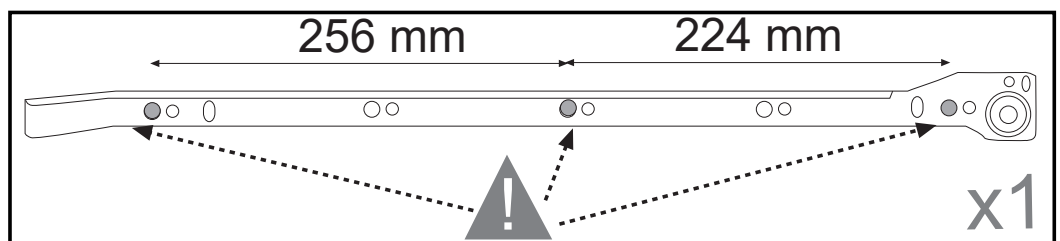


TSM

x2

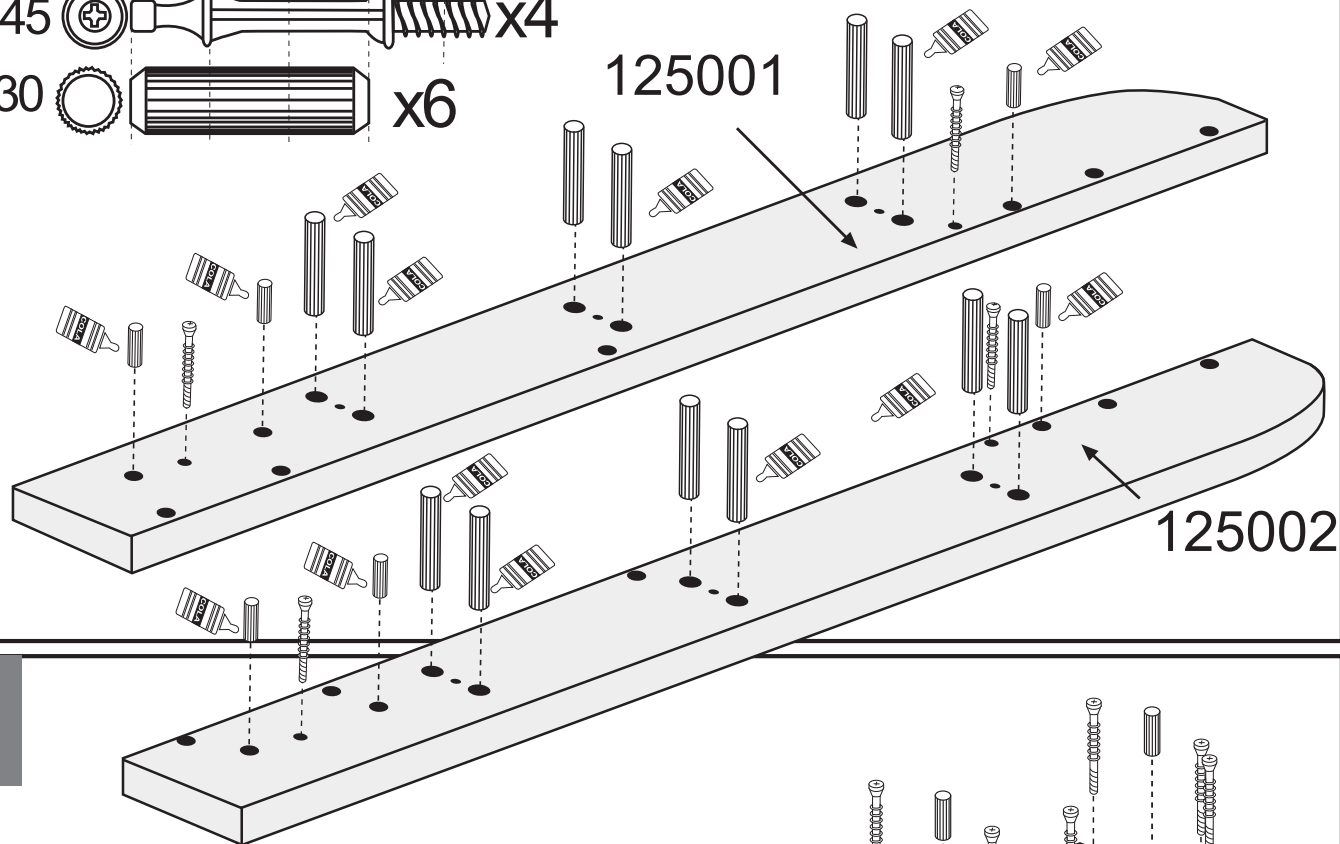


EA2020



14a

- cm 0 1 2 3 4 5 6 7
- CL1070   x12
- PE845  x4
- CL830   x6

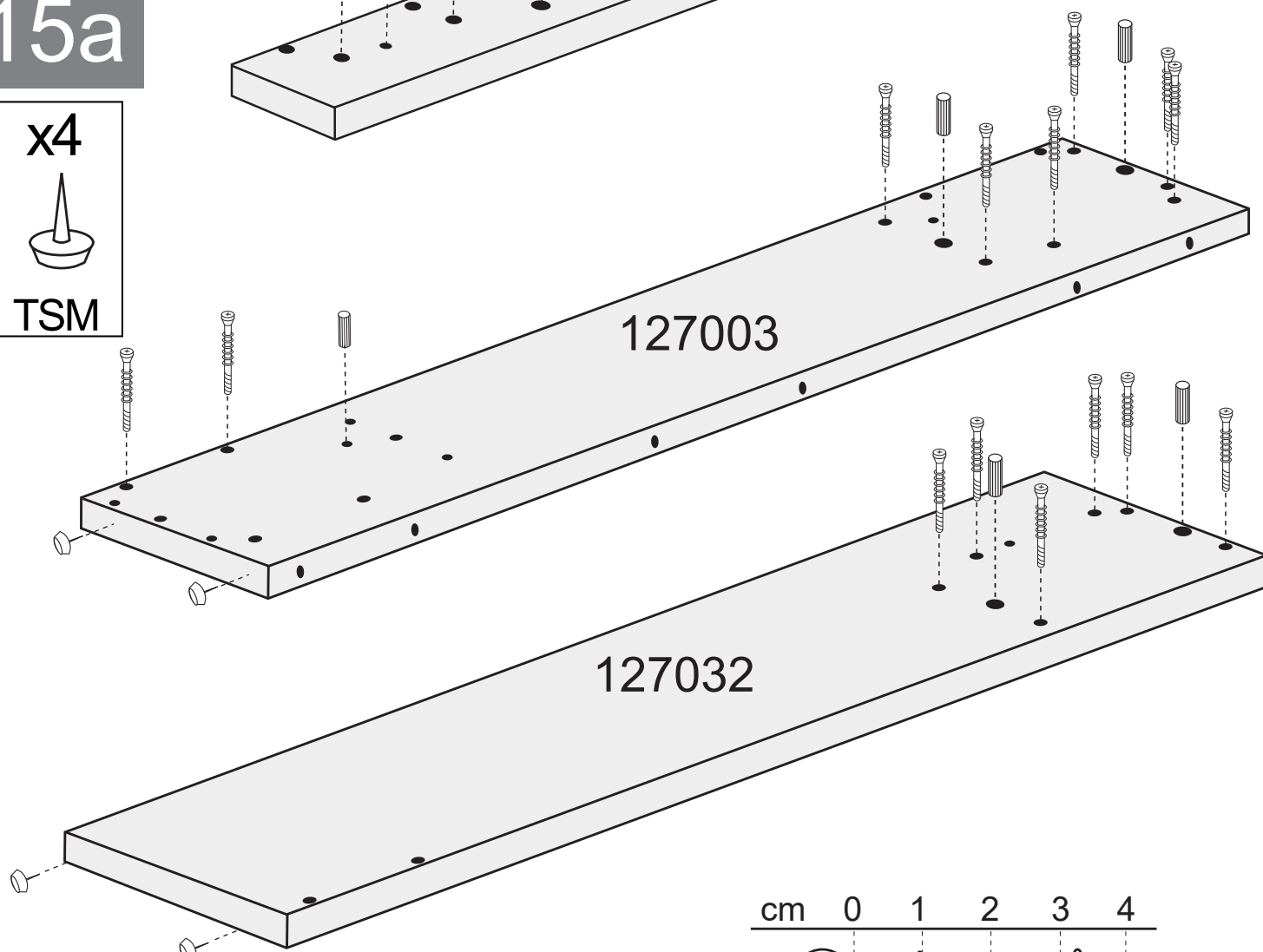


15a

x4



TSM

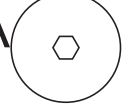


- cm 0 1 2 3
- CL530   x1

- cm 0 1 2 3 4
- PE845  x14
- CL830   x4

16a

cm 0 1 2 3 4 5 6

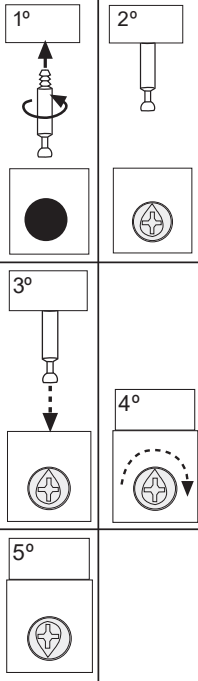
TM660A  x3

TUEM61013  x3

EX25  x2

x1

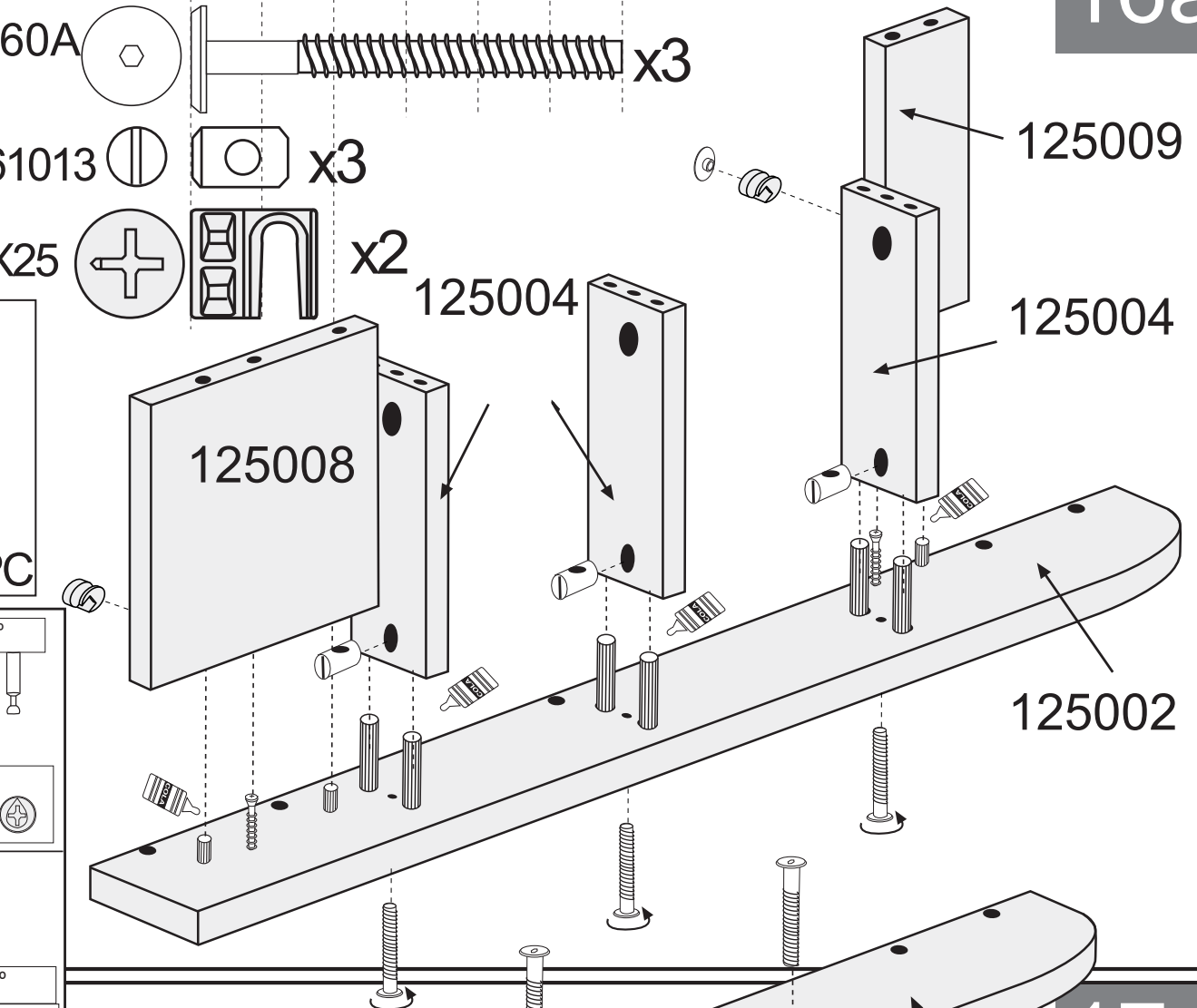
TE17PC 



x4



TSM



17a

cm 0 1 2 3 4 5 6

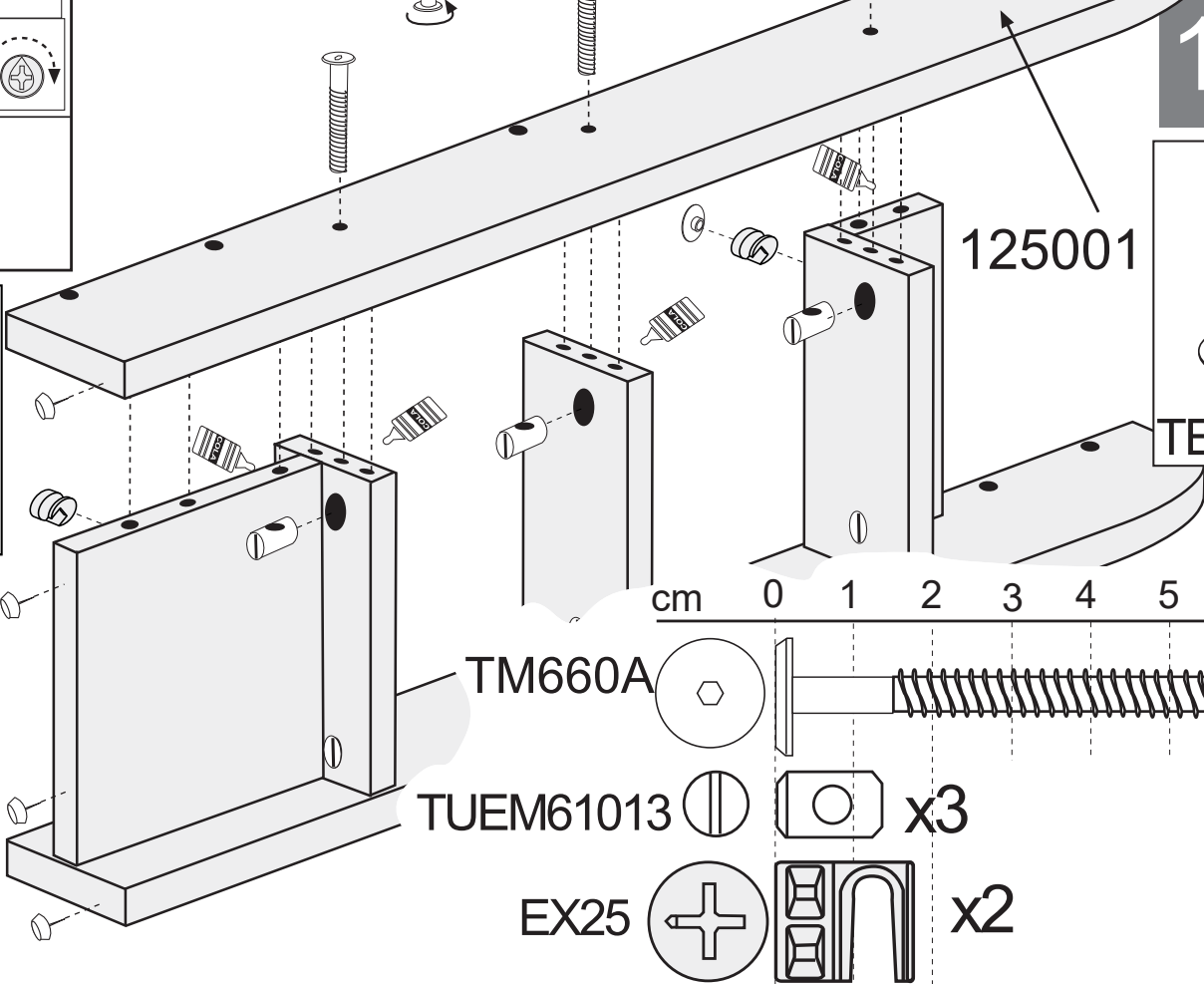
TM660A  x3

TUEM61013  x3

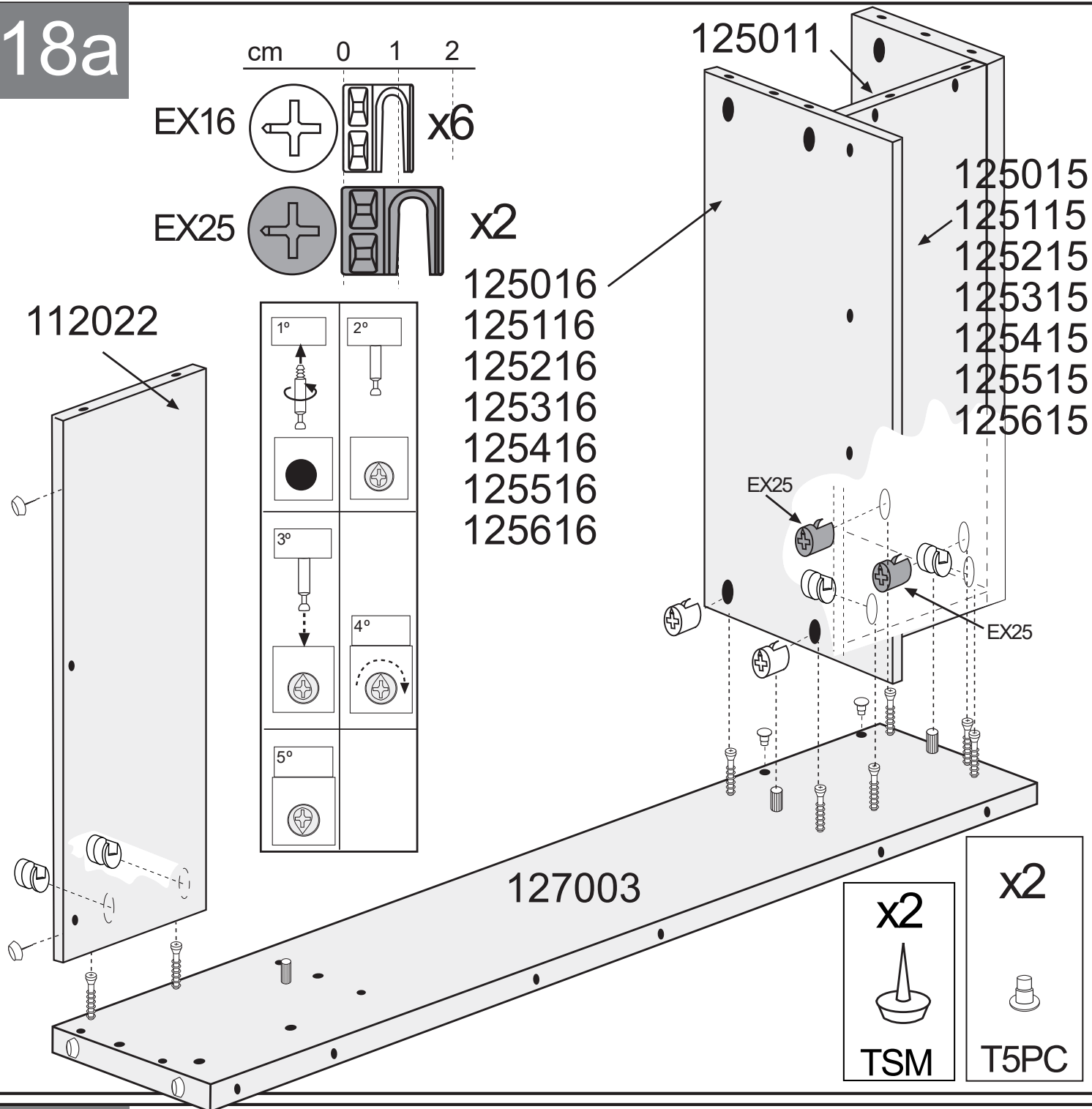
EX25  x2

x1

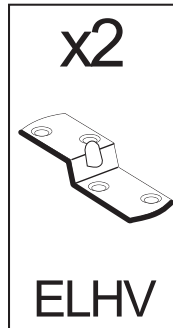
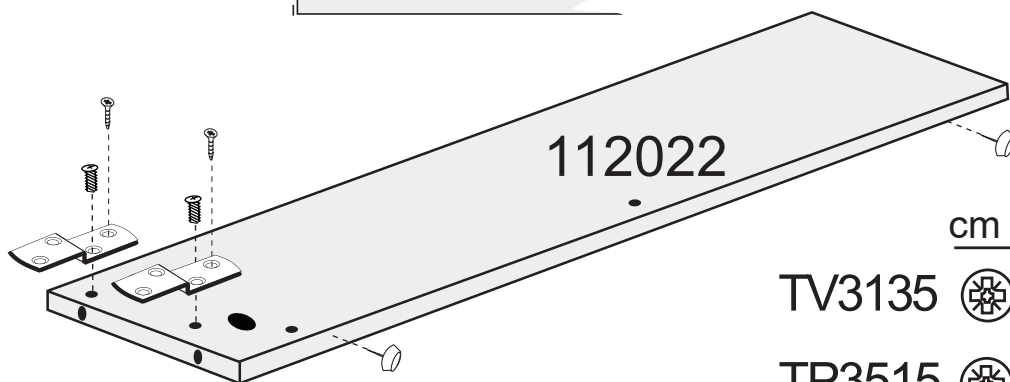
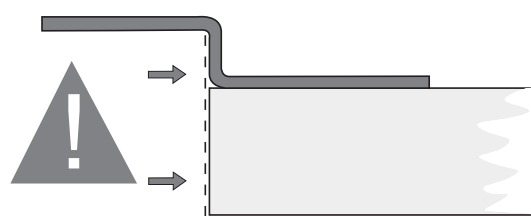
TE17PC 



18a



19a



cm 0 1 2 3 4 5 6

20a

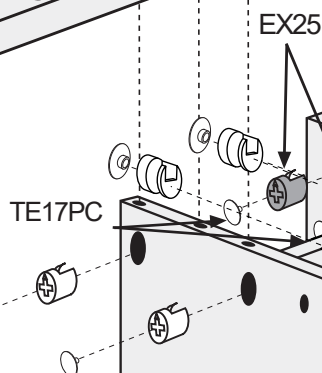
TA760  x2

127032

x2

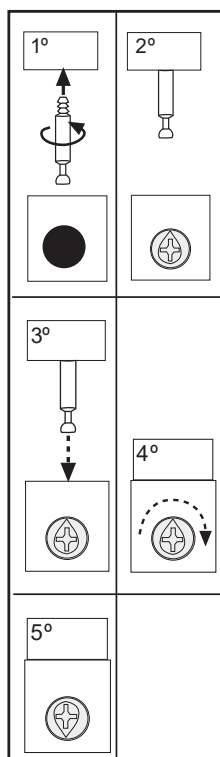


TSM



TE17PC

TE17PC



TE17AH

Azul ahumado / Smokey blue / Bleu fumé

TE17AZ

Amarillo azafrán / Yellow saffron / Jaune safran

TE17RA

Rose antique / Antique pink

TE17VM

Verde manzana / Apple green / Vert pomme

TE17AL

Aluminio / Aluminum / Aluminium

TE17AN

Antracita / Anthracite

TE17BL

Blanco / White / Blanc

x8

127003

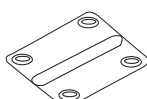
127010

cm 0 1 2

TP3515  x4

cm 0 1 2

x2



P5040

x4

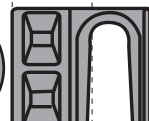


TE17PC

EX25



EX16



x2

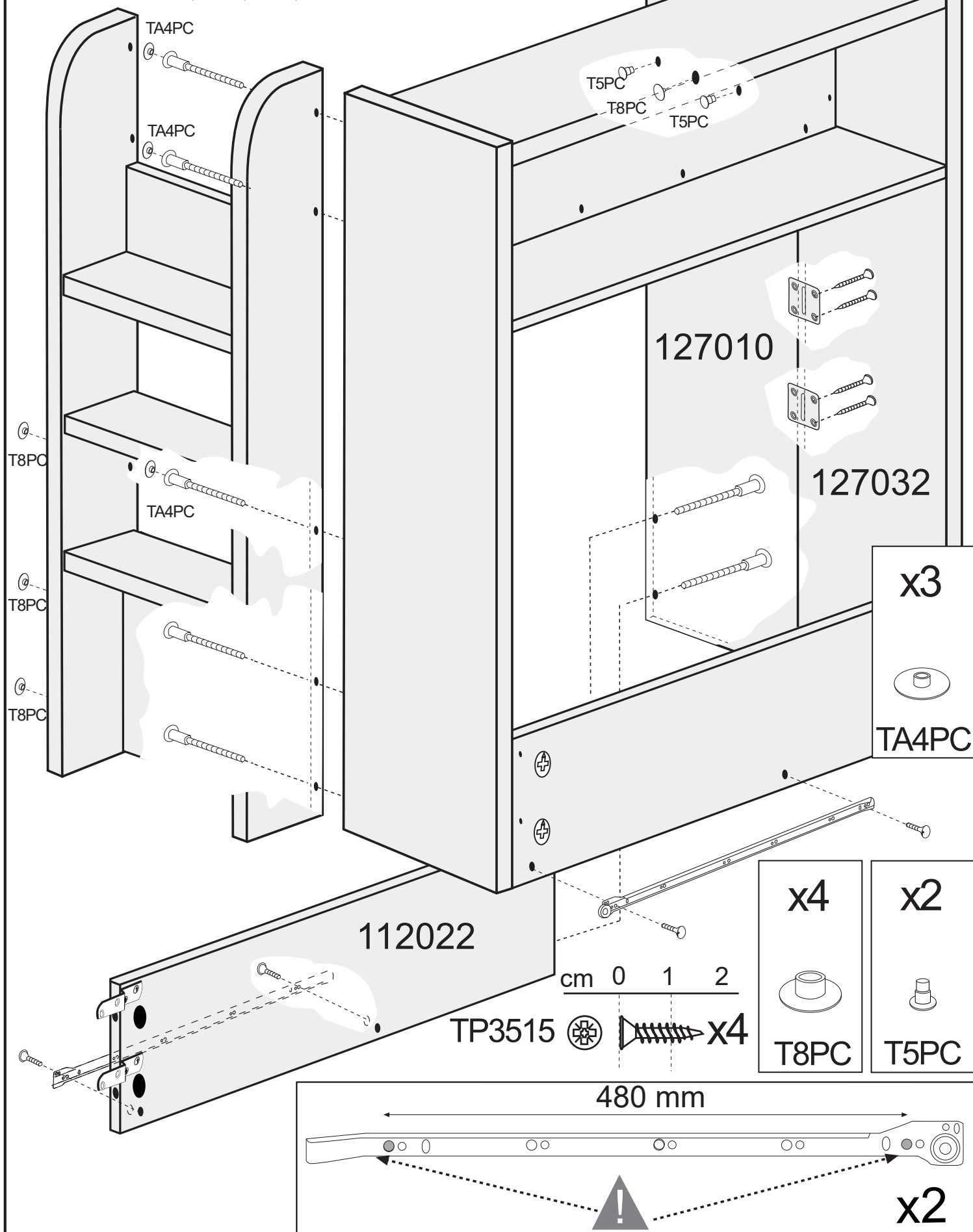
x4

21a

cm 0 1 2 3 4 5 6

TA760  x7

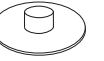
TV3135  x4



22a

cm 0 1 2 3 4 5
TA550  x6

x6



TA3BL

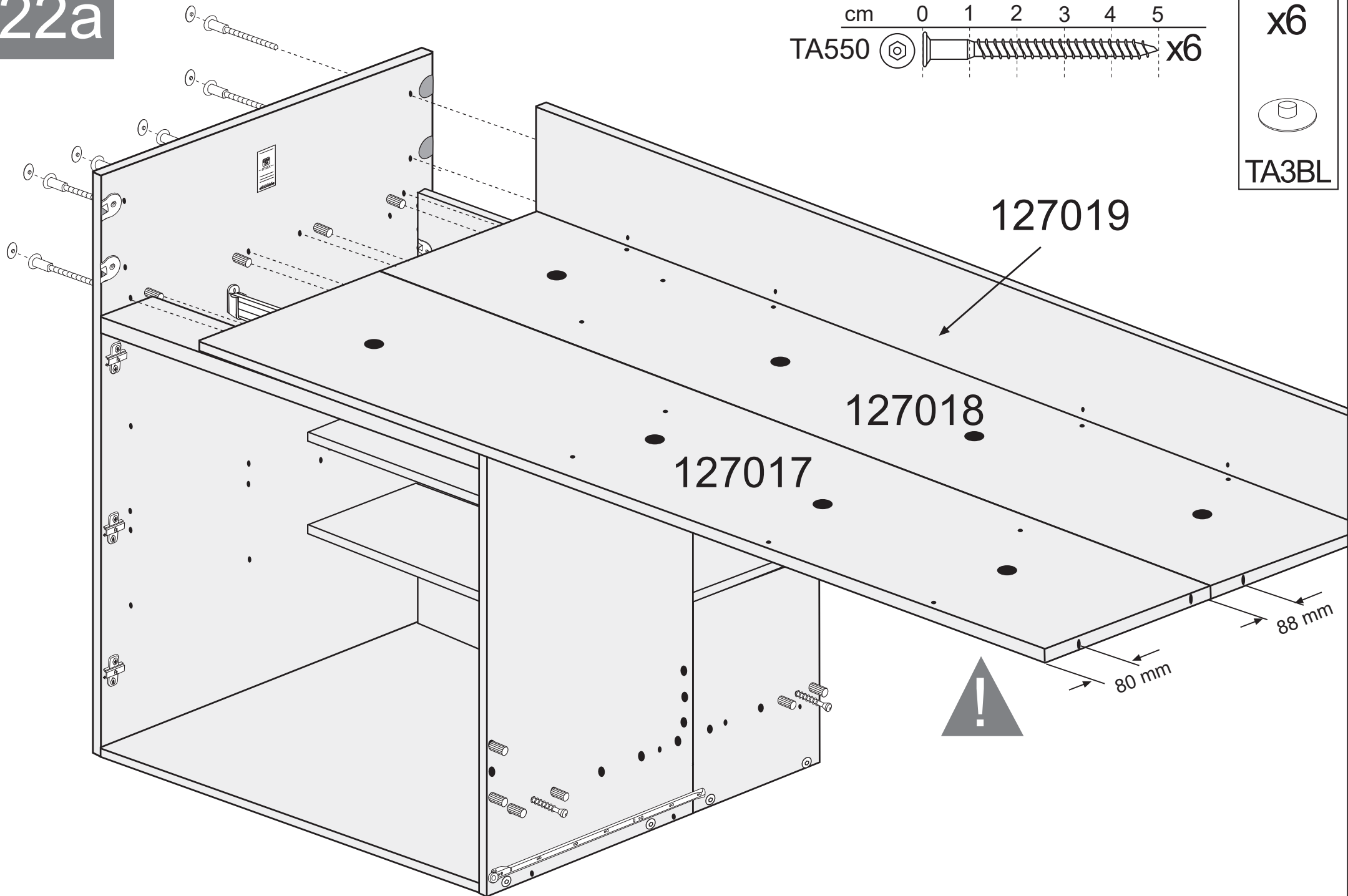
127019

127018

127017

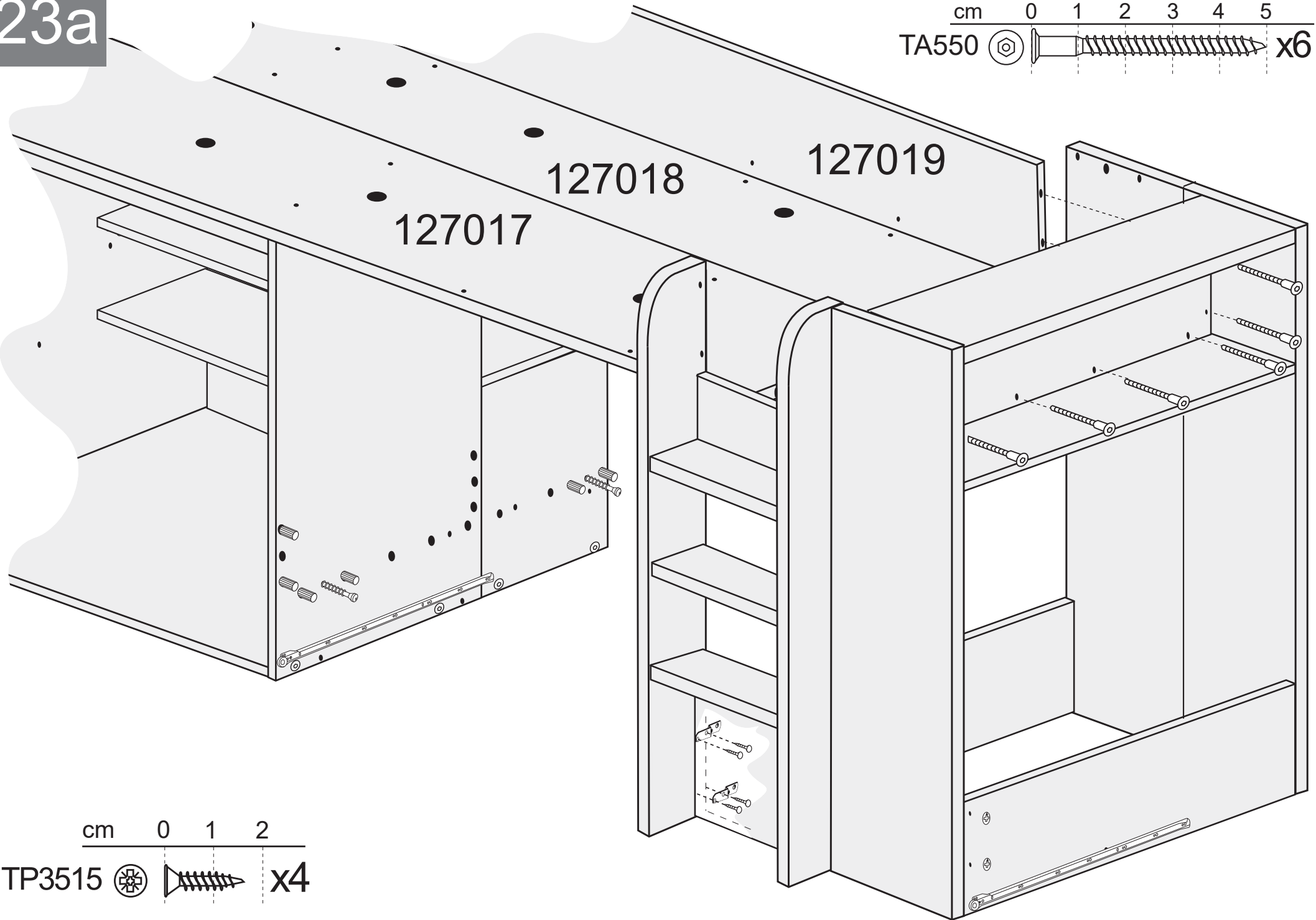
88 mm

80 mm



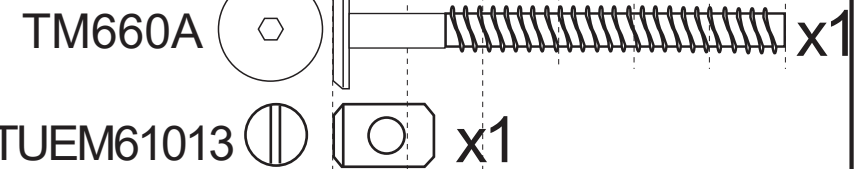
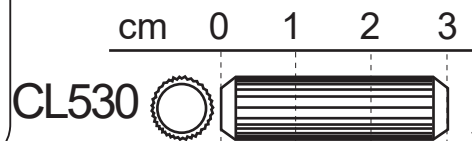
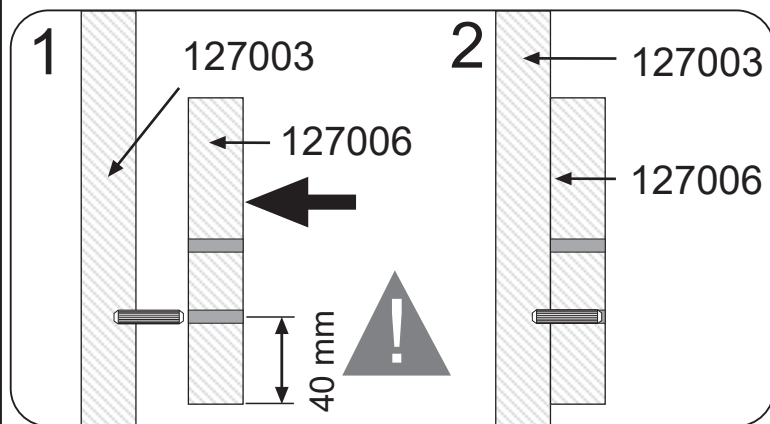
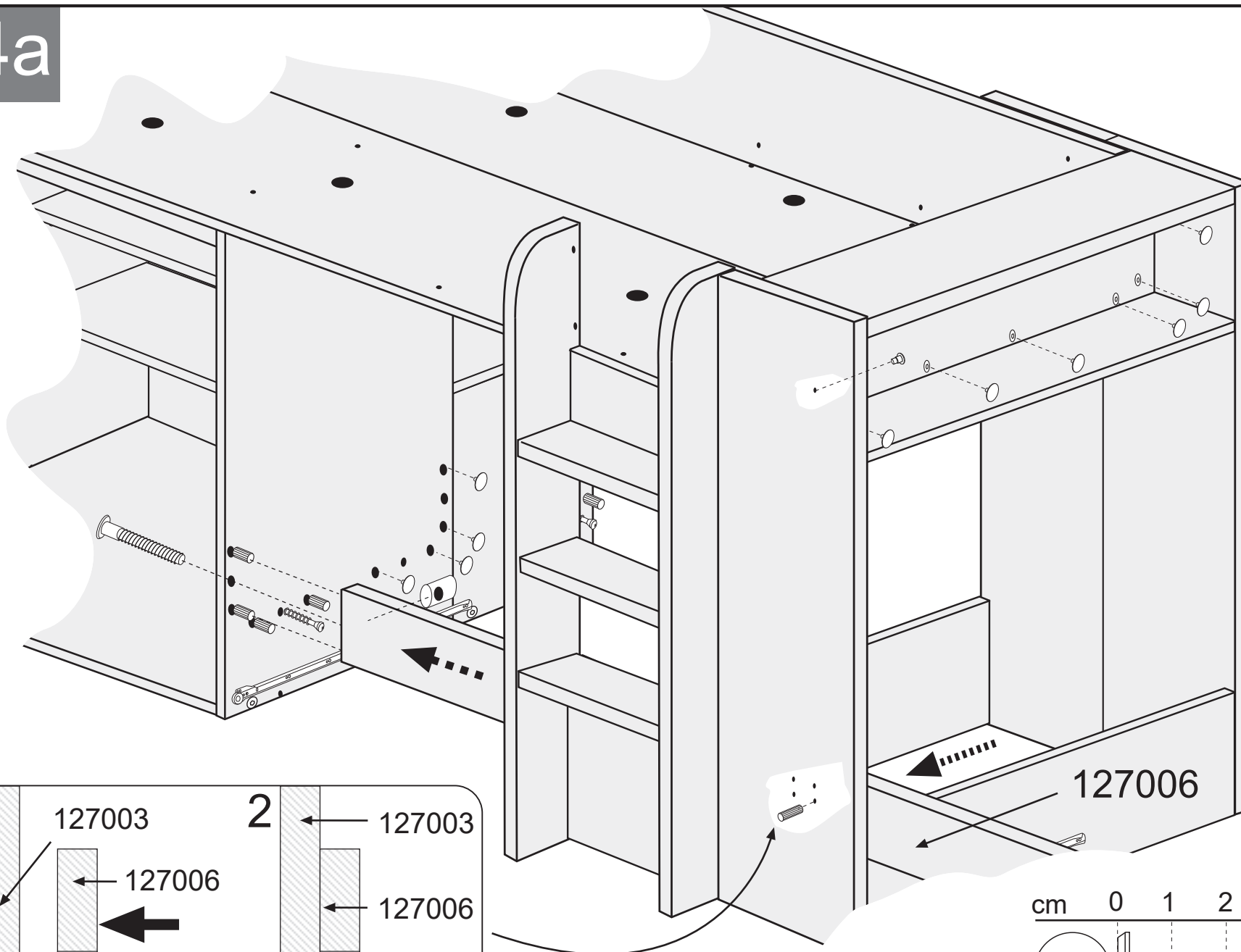
23a

cm 0 1 2 3 4 5
TA550  x6

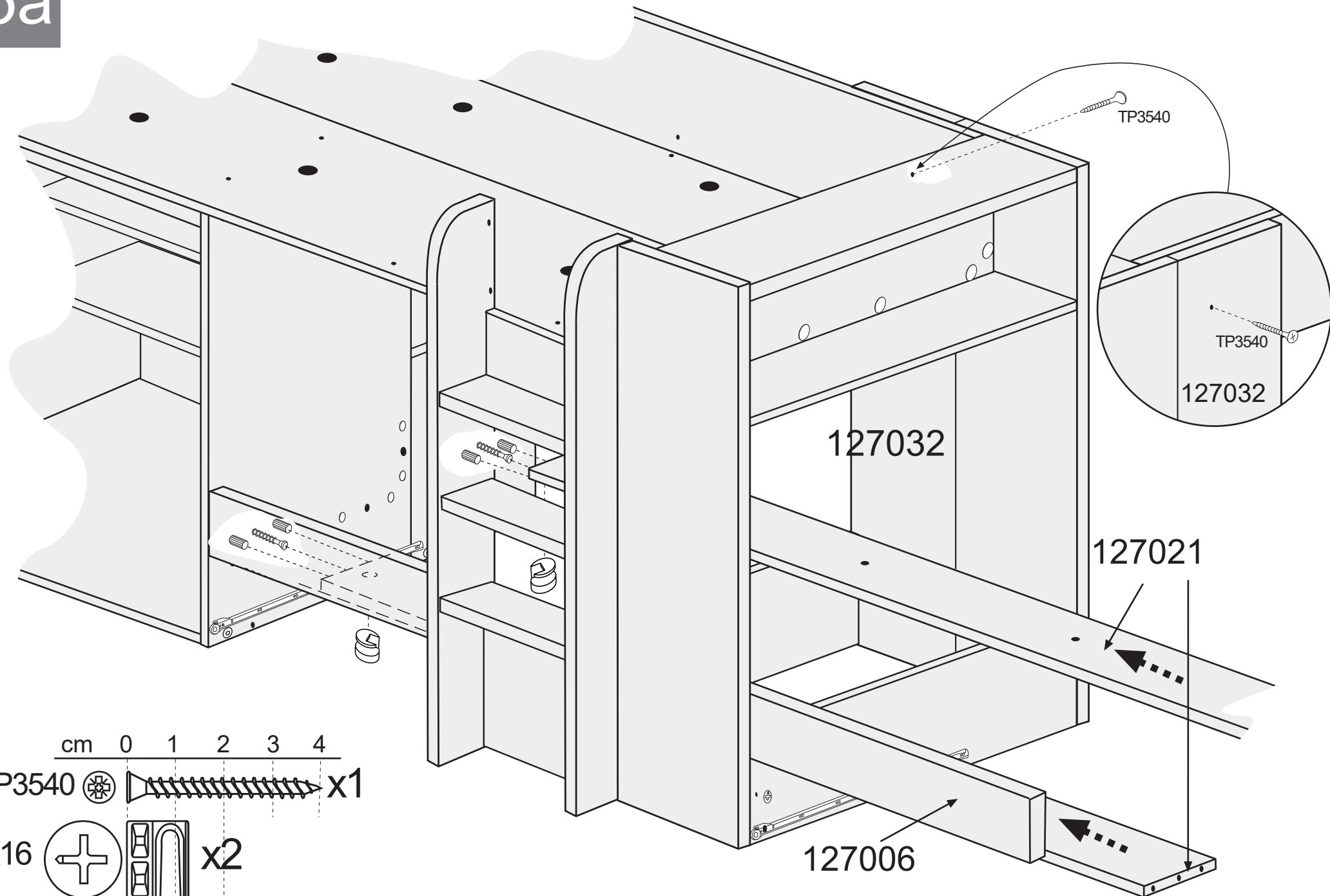


cm 0 1 2
TP3515  x4

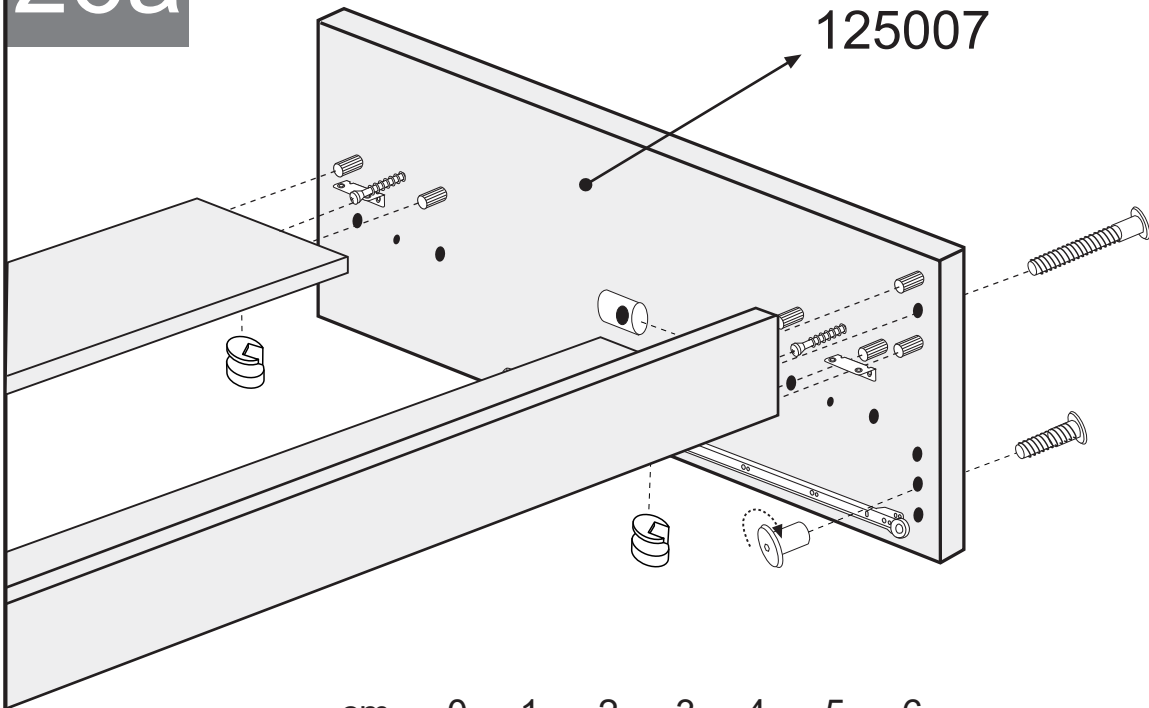
24a



25a

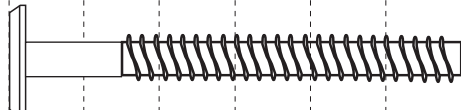
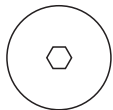


26a



cm 0 1 2 3 4 5 6

TM660A



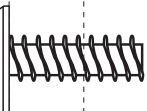
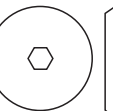
x1

TUEM61013



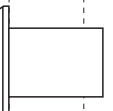
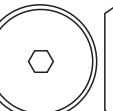
x1

TM620A



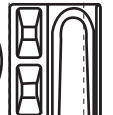
x1

CE670



x1

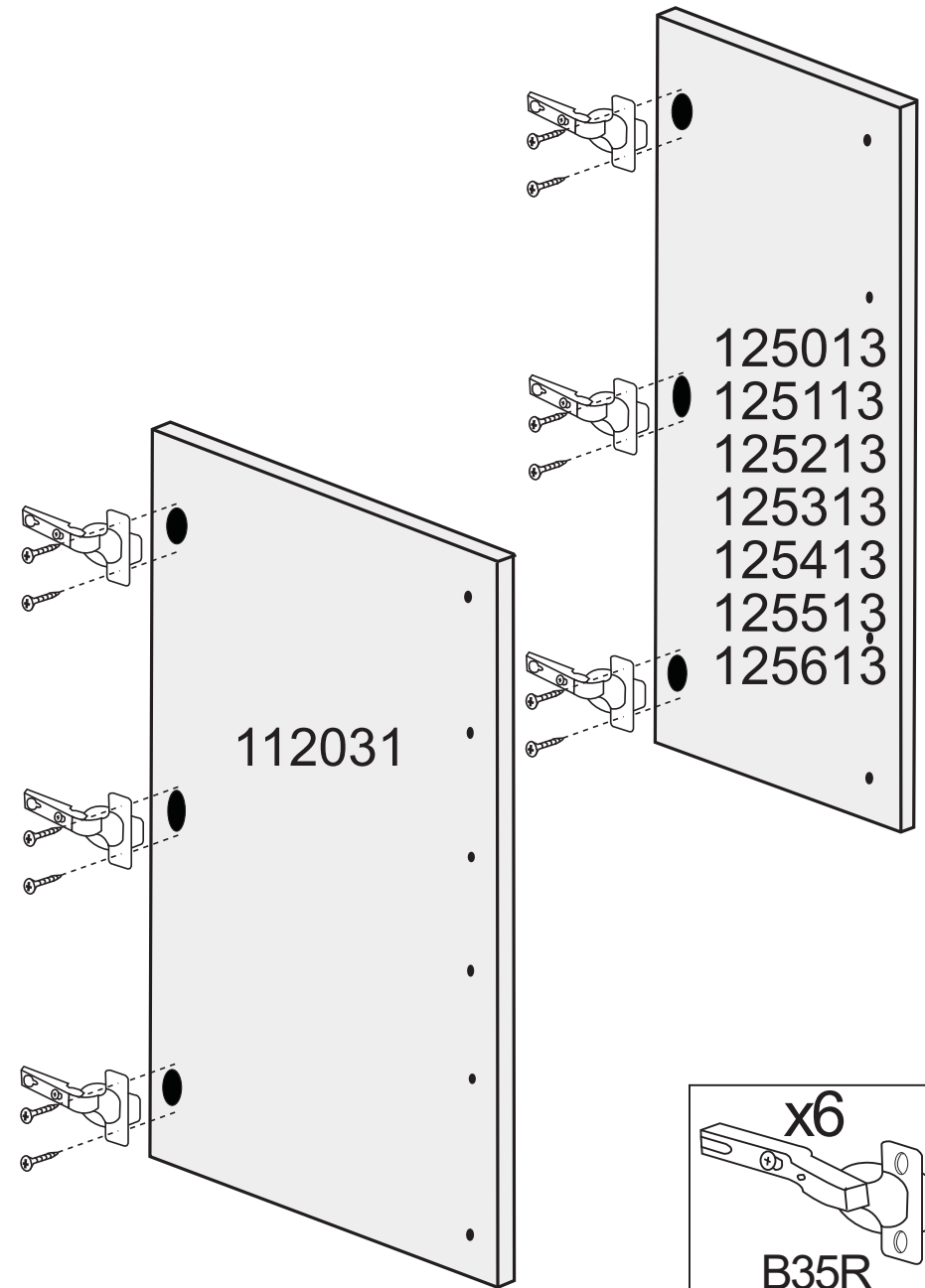
EX16



x2

cm 0 1 2
TP3515  x12

27a



28a

cm 0 1 2 3 4 5 6

TA760  x2

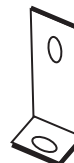
TCK0311  x2

x2



T5PC

x4



E2136

TP4016

TP4016

125005

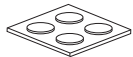
cm 0 1 2

TV5135  x4

TP4016  x2

29a

x1



CT715

x6



TUM4

CT715

Ø 5 mm



CT715

T5AH

Azul ahumado / Smokey blue / Bleu fumé

T5AZ

Amarillo azafrán / Yellow saffron / Jaune safran

T5RA

Rose antique / Antique pink

T5VM

Verde manzana / Apple green / Vert pomme

T5AL

Aluminio / Aluminum / Aluminium

T5PC

Cascina

x6



TP4030



x4

TP4016



x1

TV5135

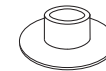


x5

cm 0 1 2 3

cm 0 1 2

x1



T8PC

x2



TA4PC



TV5135

TP4016

TV5135

TV5135

TV5135

TV5135

TA4AL

TA4PC

CT715

Ø 5 mm

TP4030

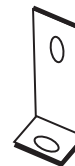
TP4030

TP4030

TP4030

CT715

x5

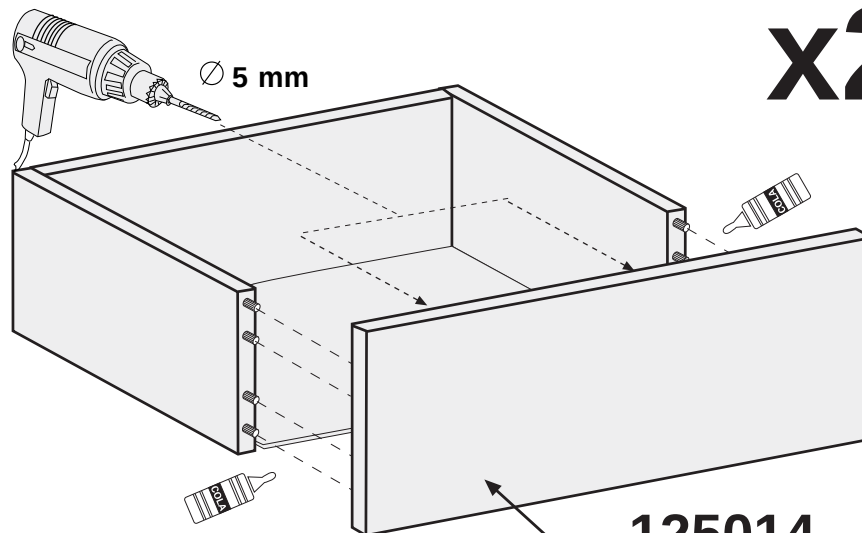
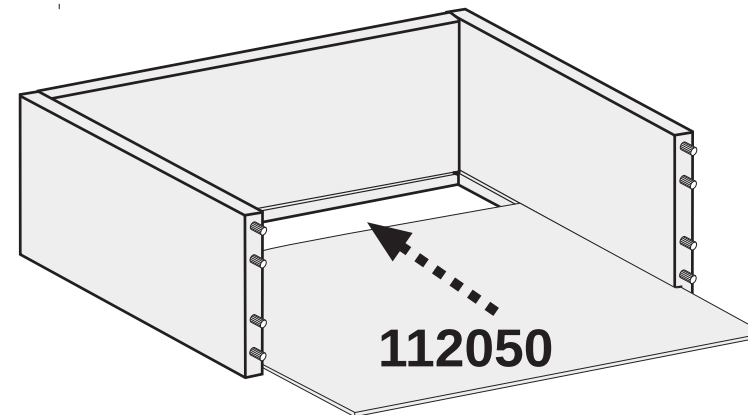
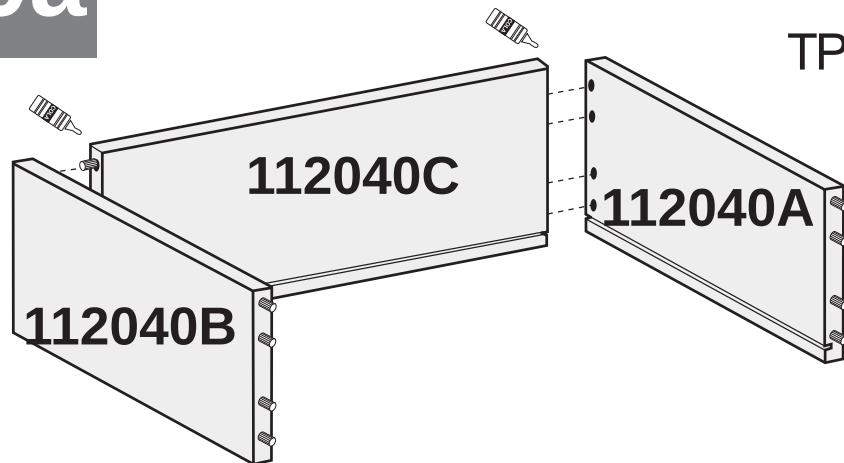


E2136

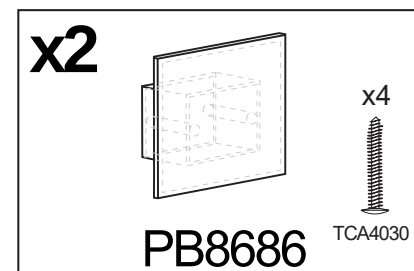
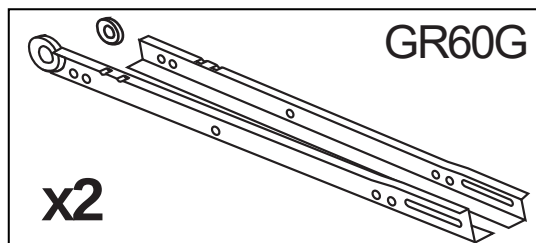
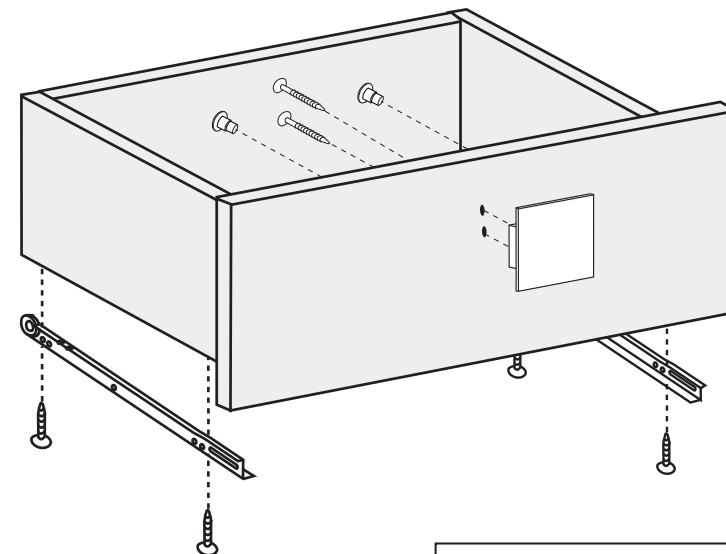
30a

cm 0 1 2

TP3515  **x8**



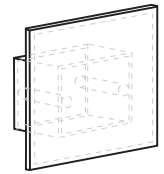
125014
125114
125214
125314
125414
125514
125614



T5AZ Azul ahumado / Smokey blue / Bleu fumé	T5AL Aluminio / Aluminum / Aluminium	x4 
T5AZ Amarillo azafrán / Yellow saffron / Jaune safran	T5BL Blanco / White / Blanc	
T5RA Rose antique / Antique pink		
T5VM Verde manzana / Apple green / Vert pomme		

31a

x2

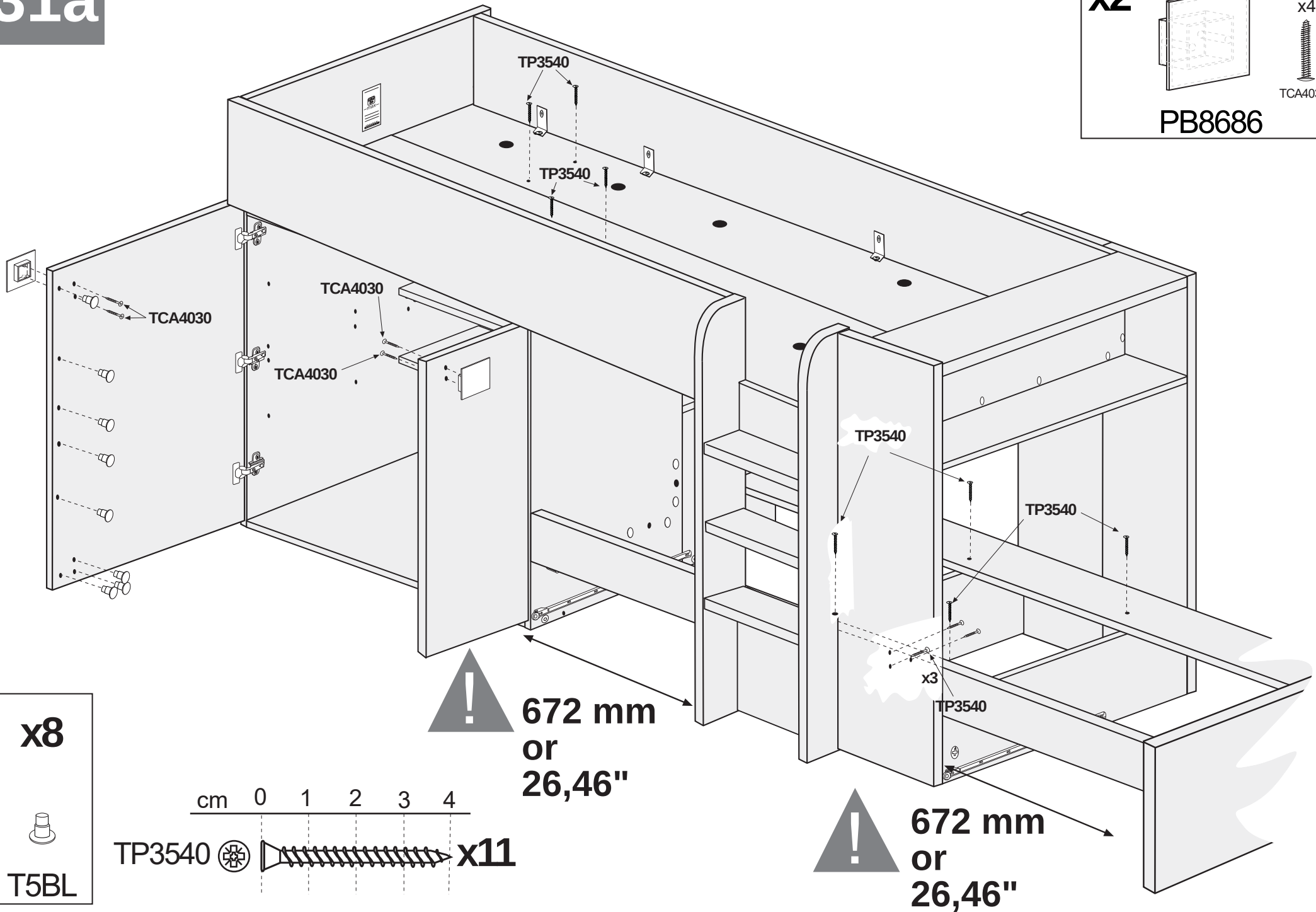


x4



TCA4030

PB8686



x8



T5BL

TP3540   x11

**672 mm
or
26,46"**

**672 mm
or
26,46"**

32a

cm 0 1 2

TV3135  **x1**

TP3515  **x5**

**no incluido
not included
pas inclus
não incluído**

x1

E12020

Fixer le sommier type
EBAC réf 221 en
répartissant de façon égale
les espaces alentours.

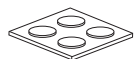
EBAC 221

CT715

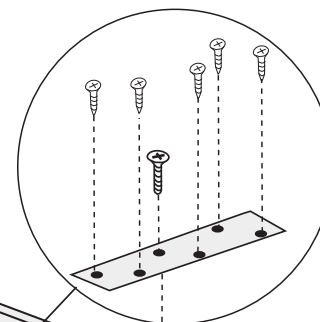
CT715

CT715

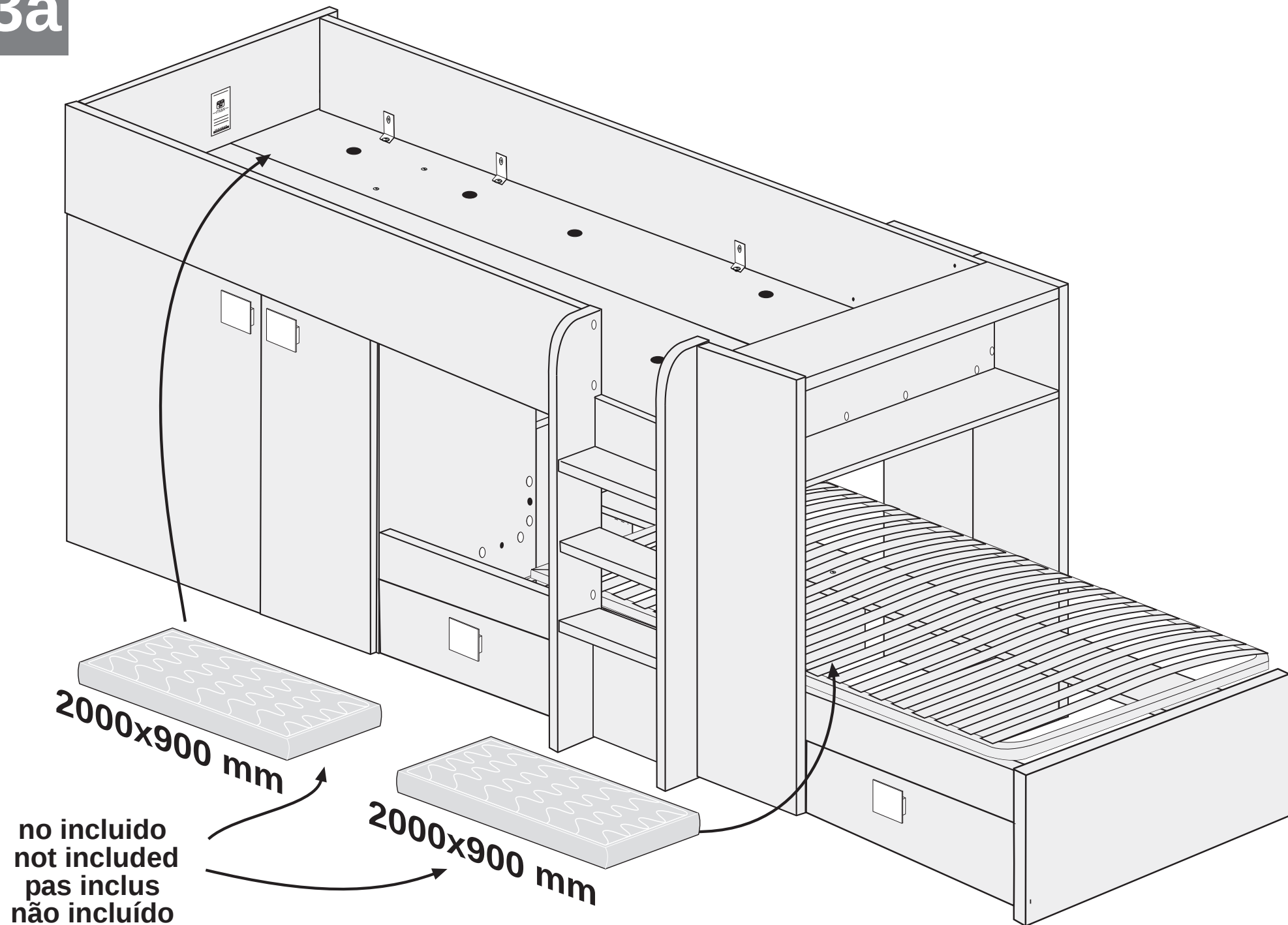
x1



CT715



33a



x5



TSM

cm 0 1 2 3

CL830



x4

TCK0311



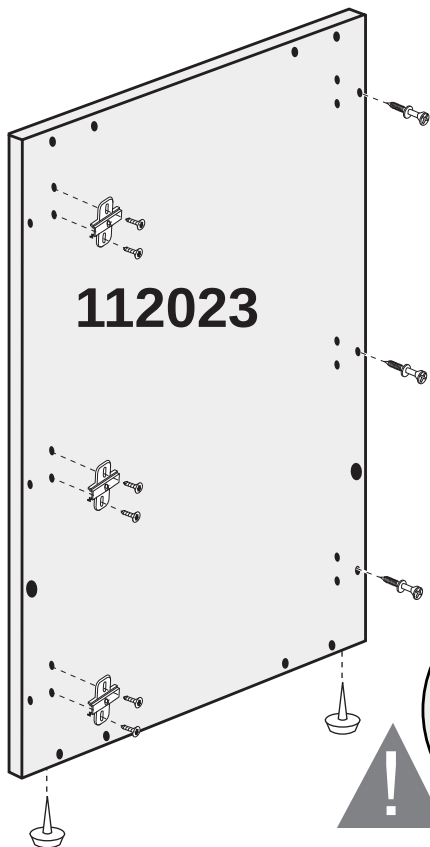
x12

TV3135



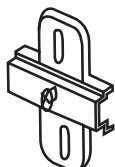
x12

1b



112023

x6

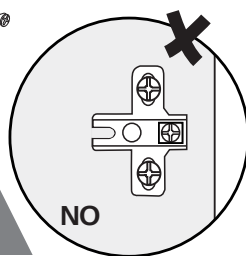


BA35S

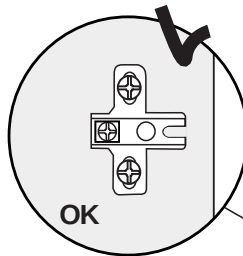
x2



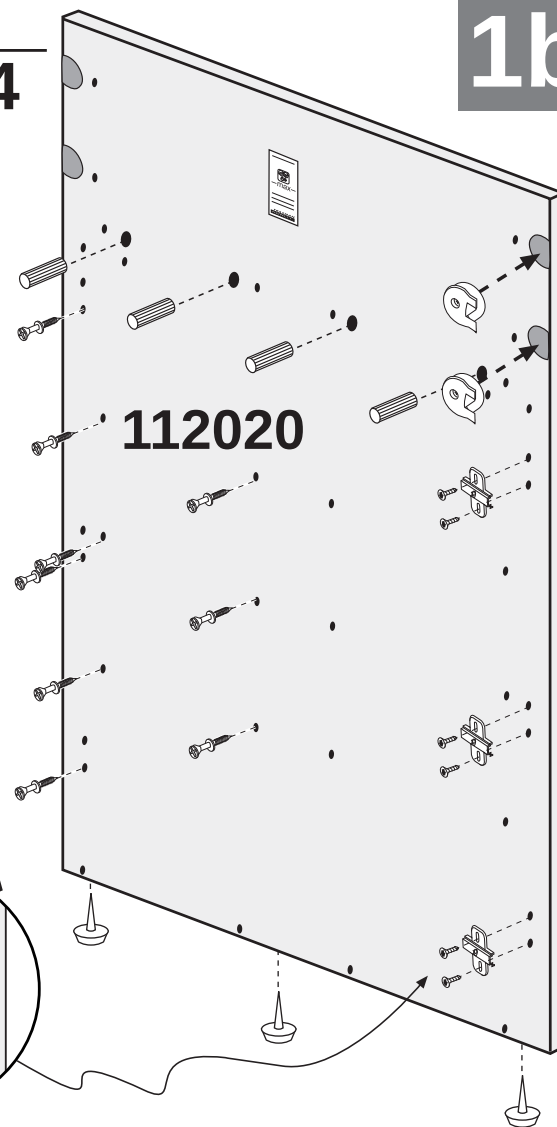
SKM16



NO

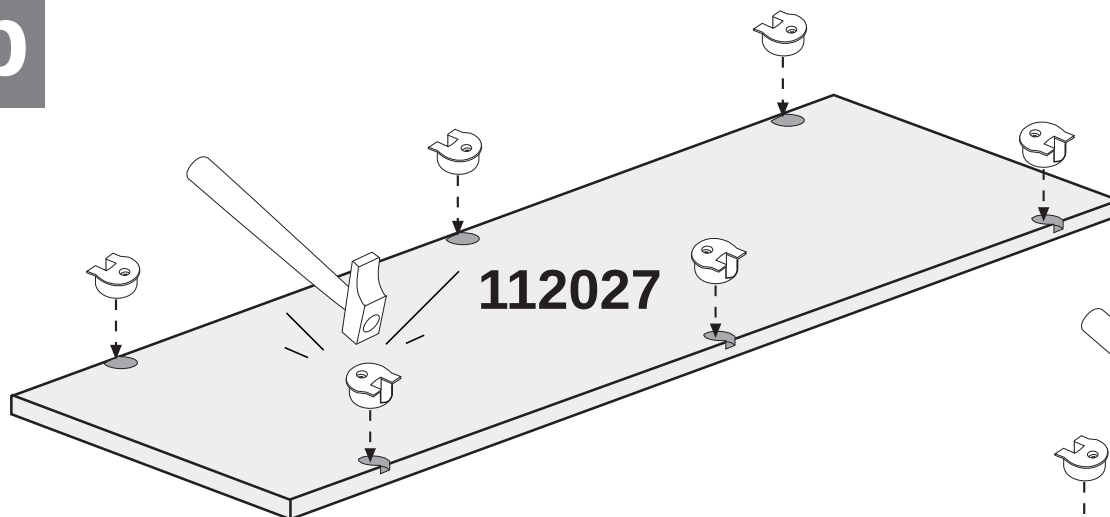


OK

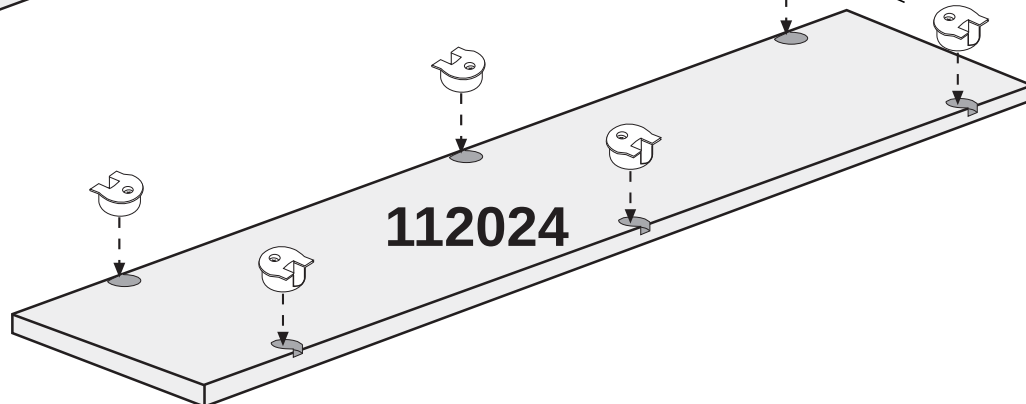


112020

2b



112027



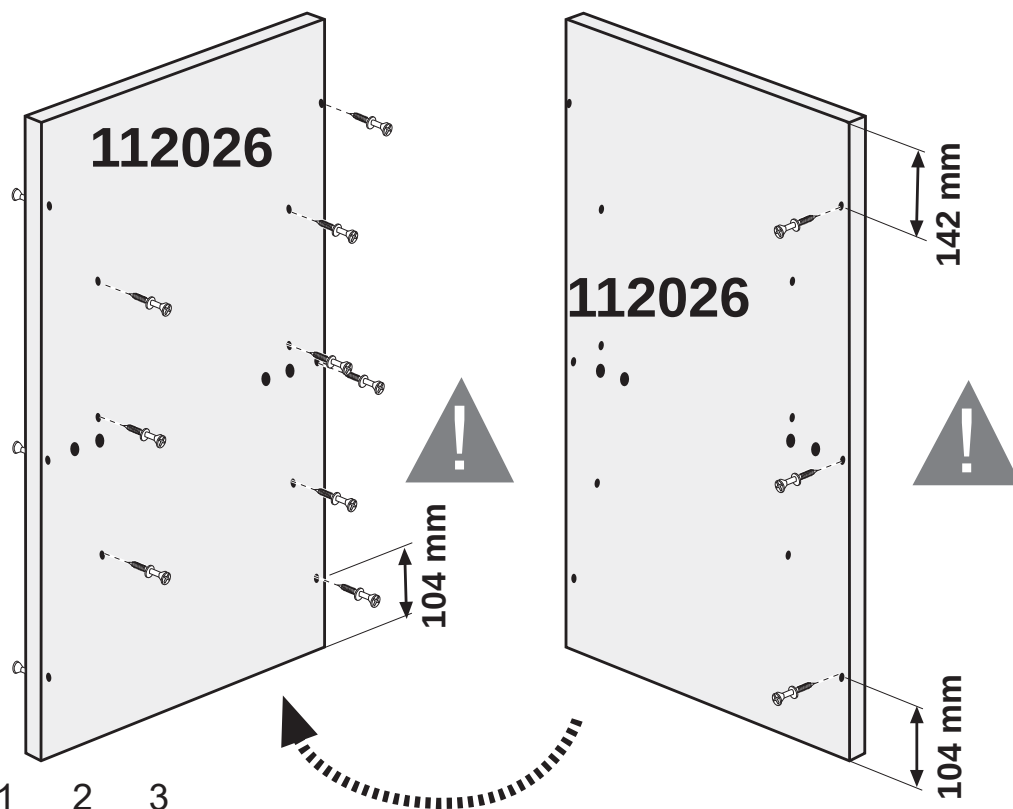
112024

x12



SKM16

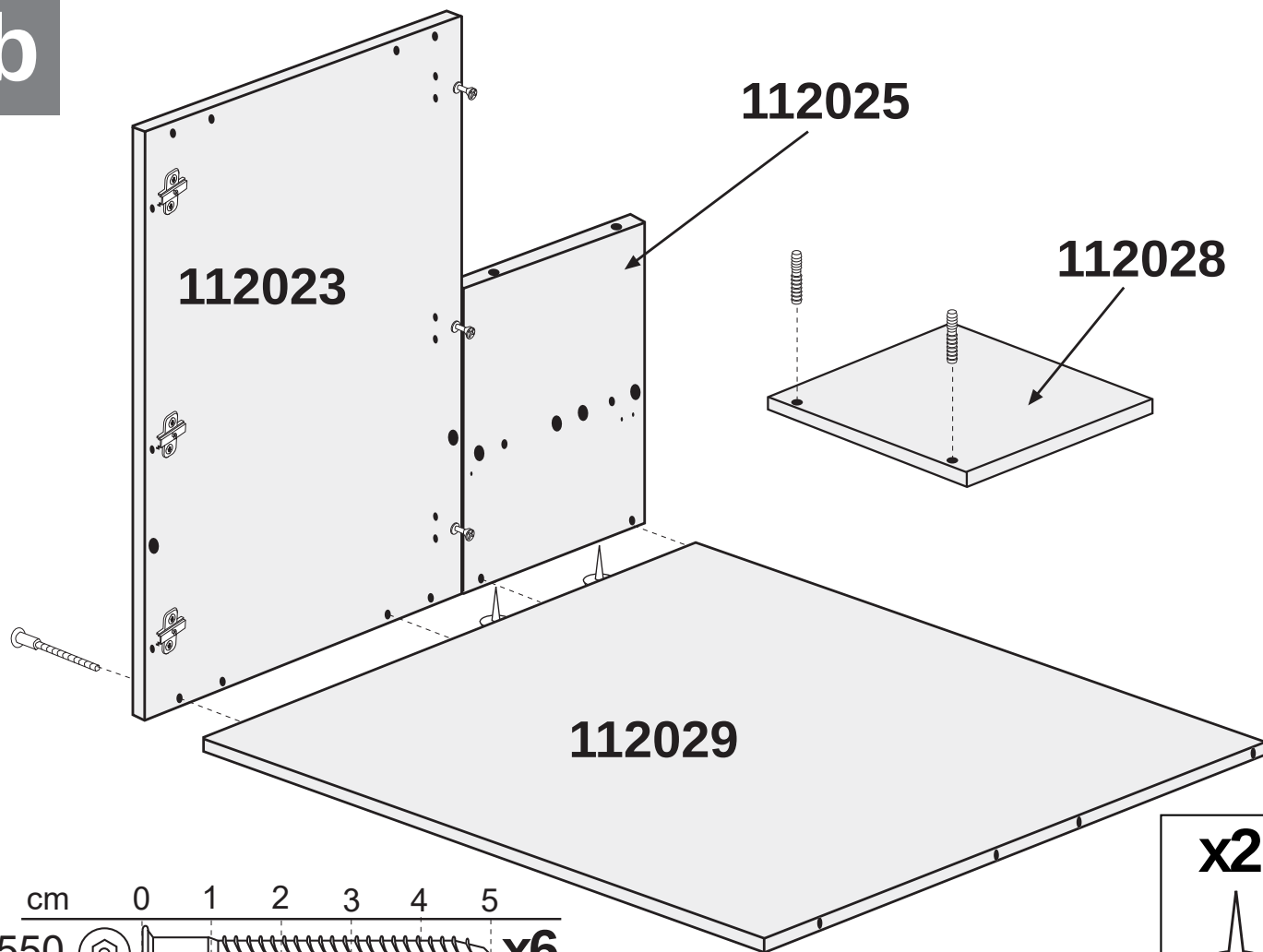
3b



cm 0 1 2 3

TCK0311  **x12**

4b



cm 0 1 2 3 4 5

TA550  **x6**

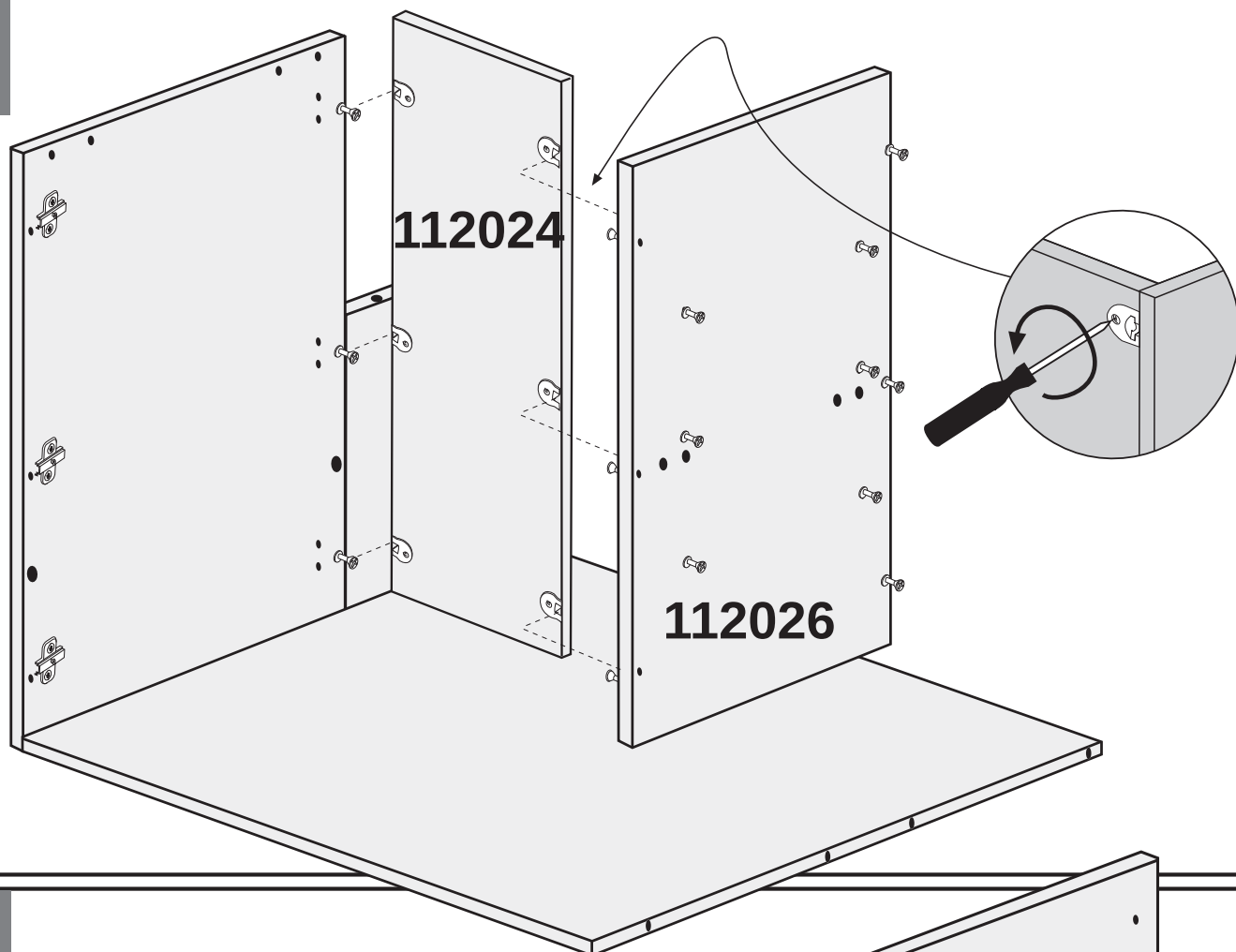
CL8NY  **x2**

x2

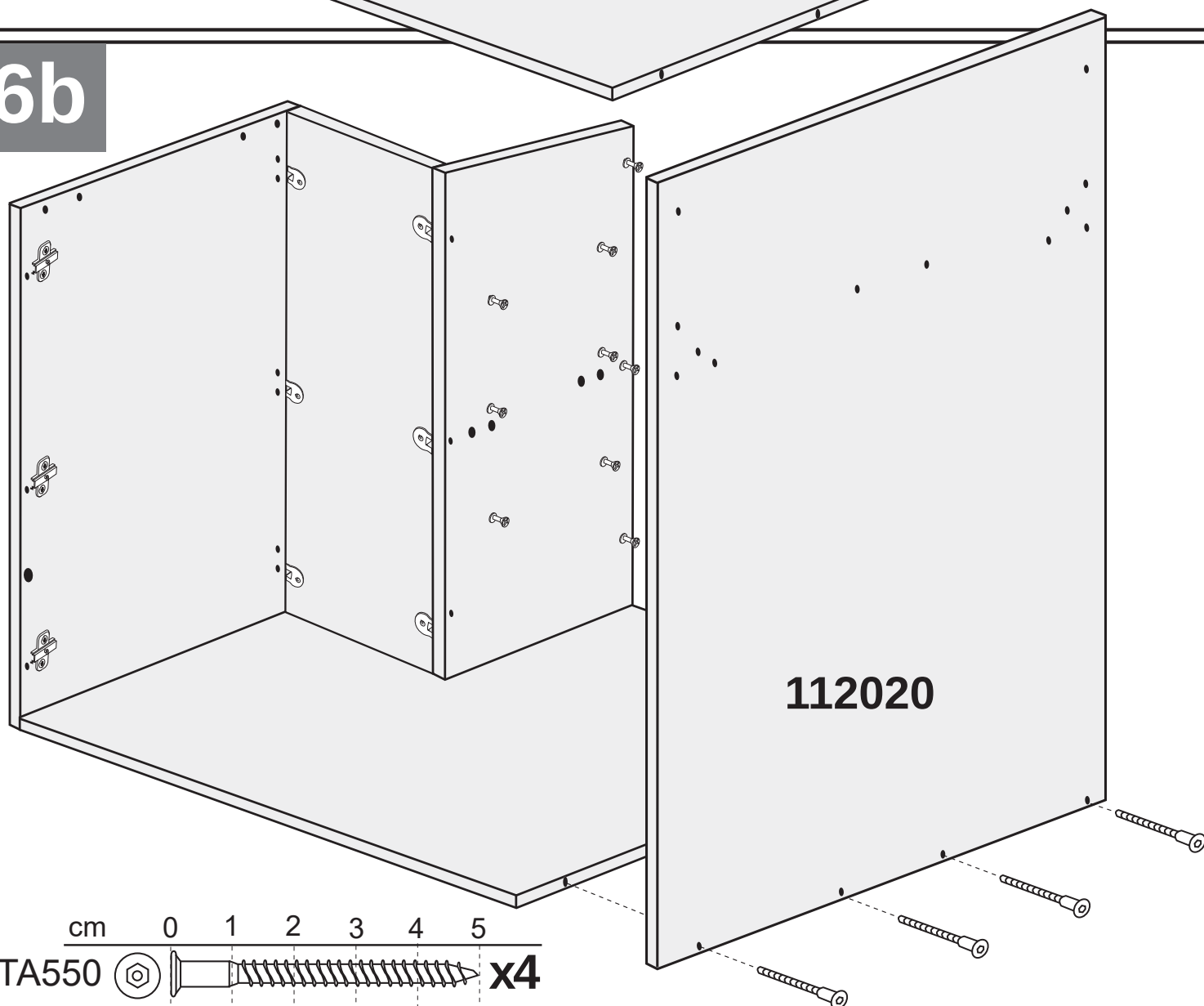


TSM

5b



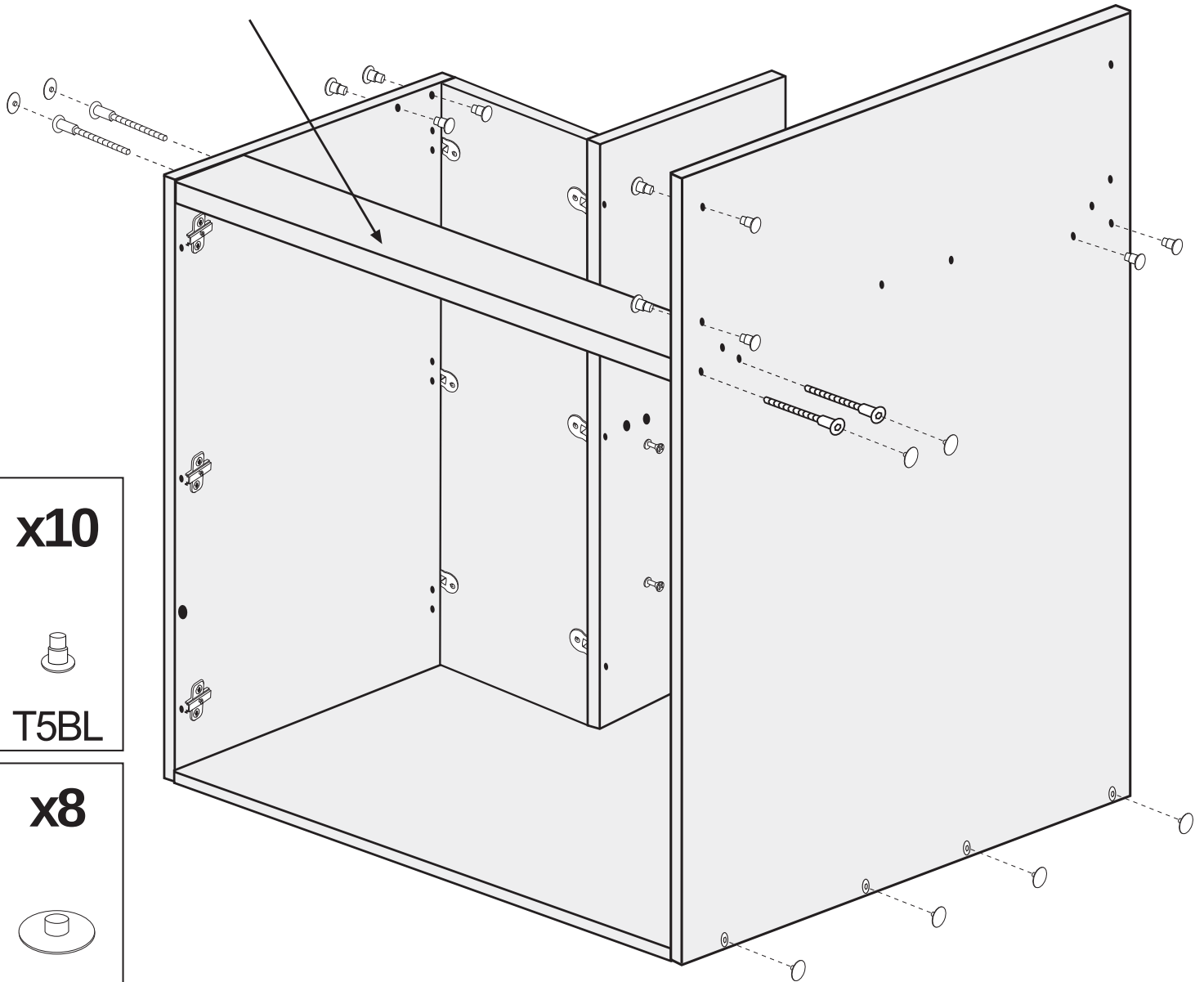
6b



cm 0 1 2 3 4 5
TA550   x4

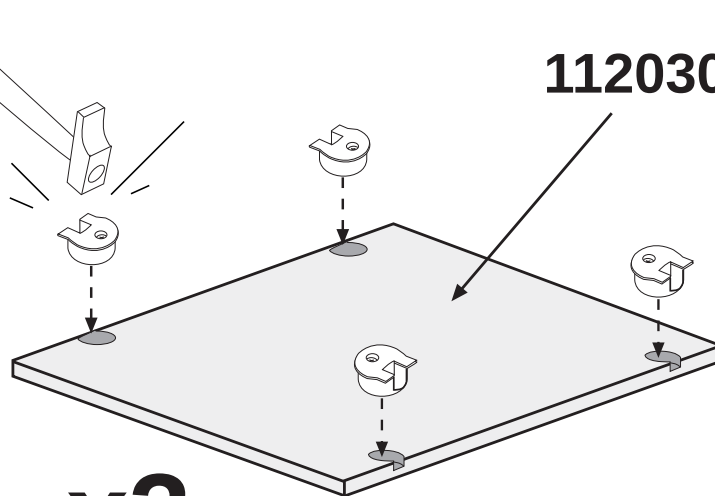
7b

125012



8b

112030



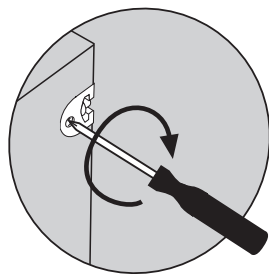
x12



SKM16

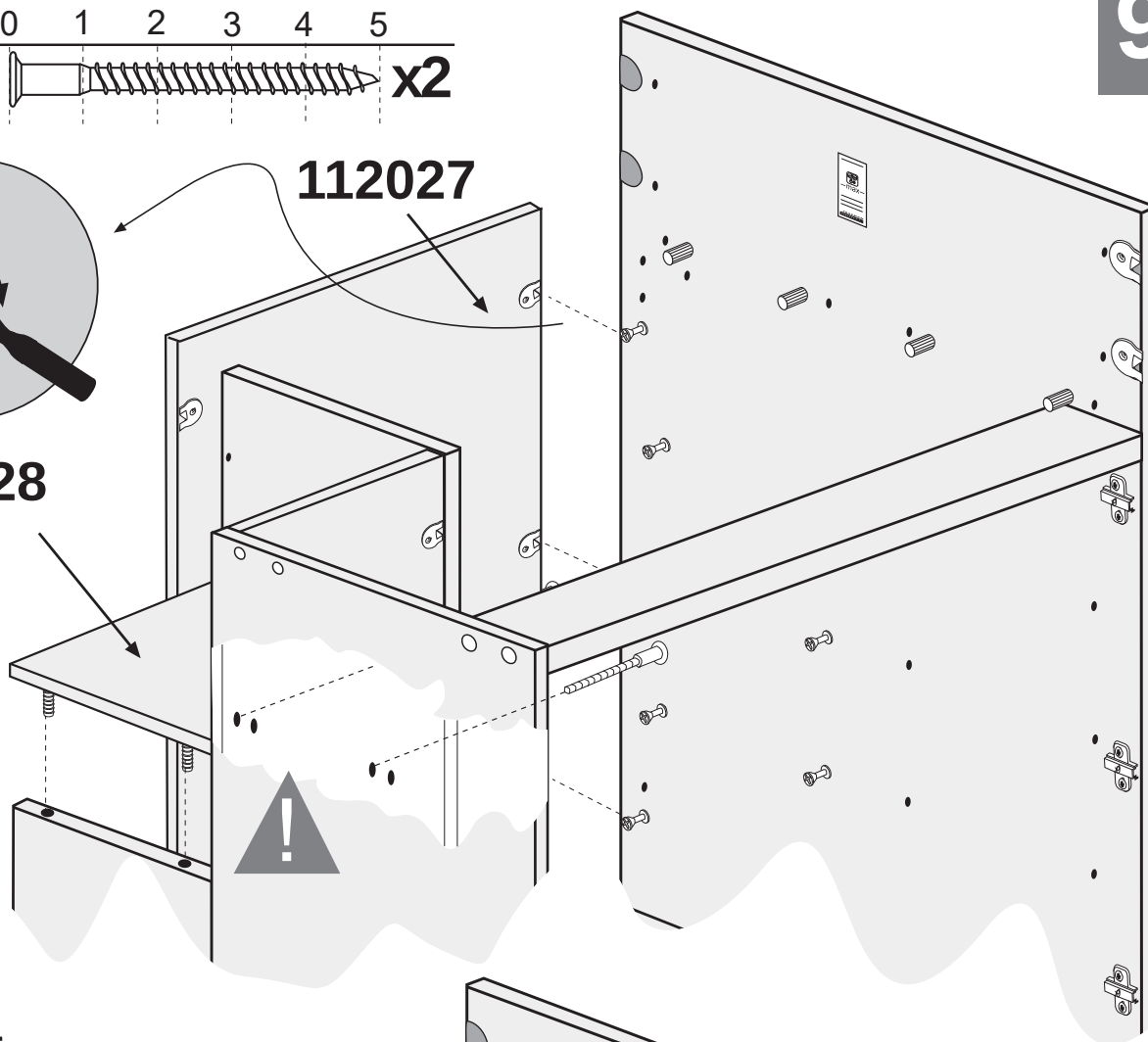
9b

cm 0 1 2 3 4 5
TA550  x2



112028

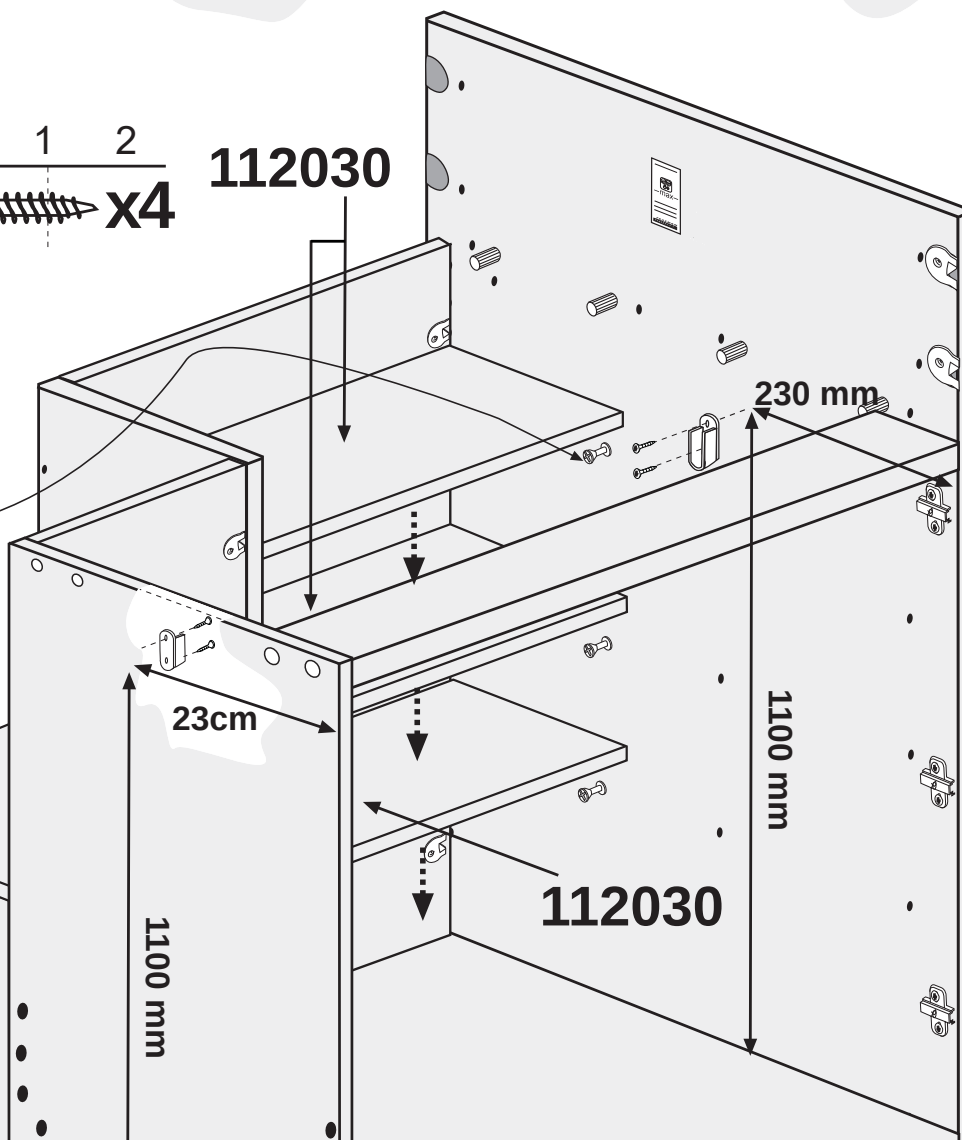
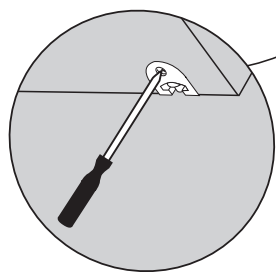
112027



10b

cm 0 1 2
TP3515  x4

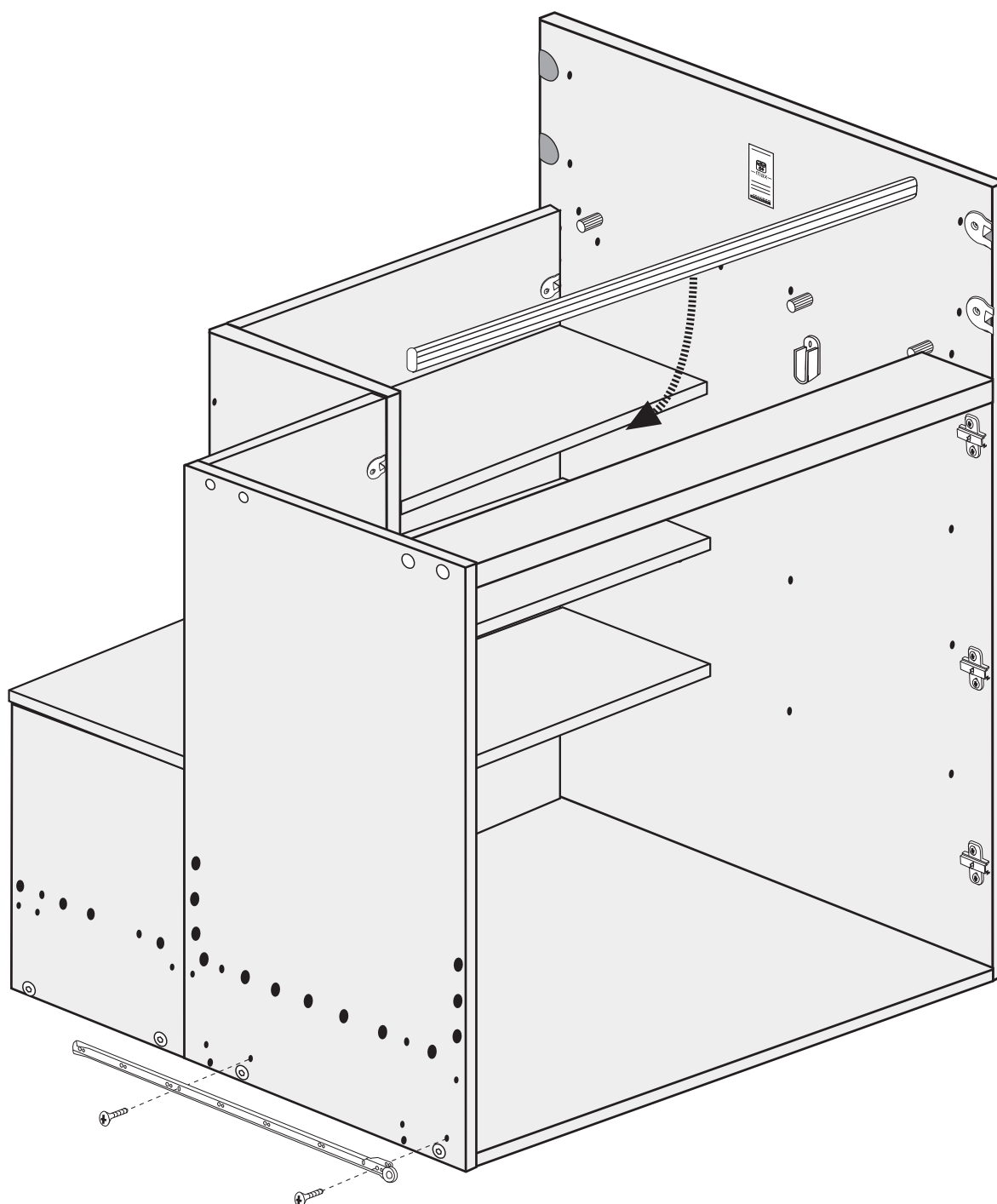
112030



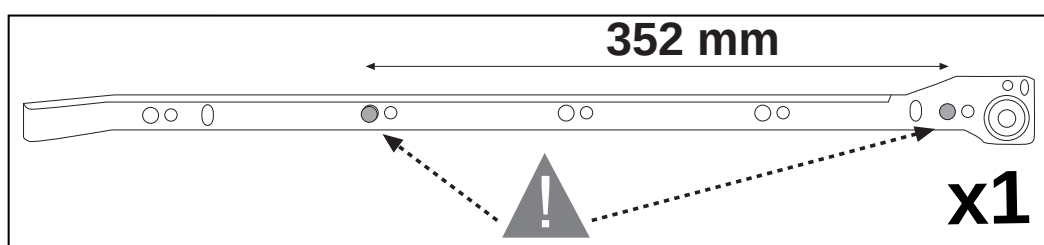
x2



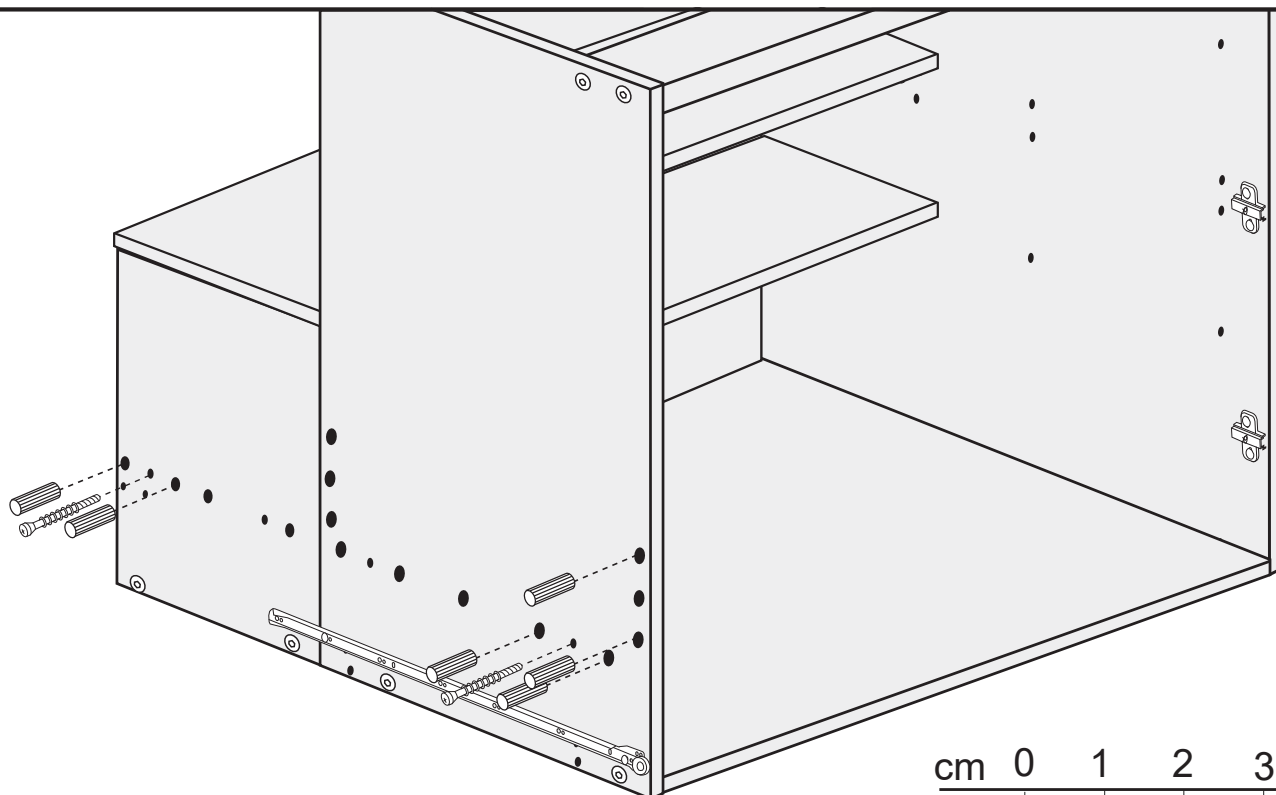
SBO22P



cm 0 1 2
TV3135   **x2**

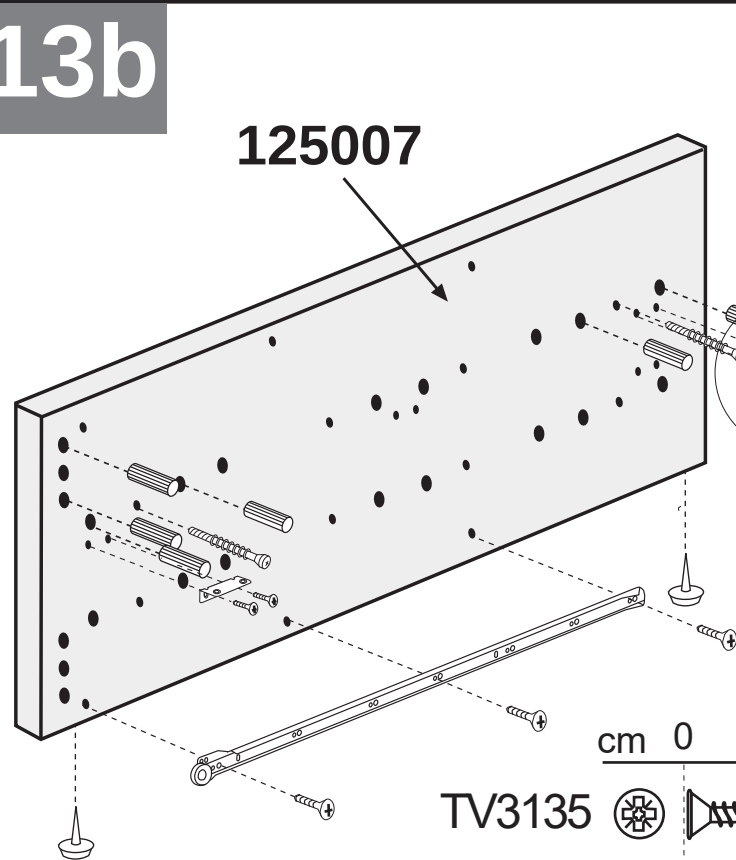


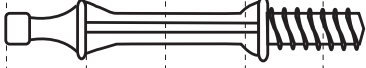
12b



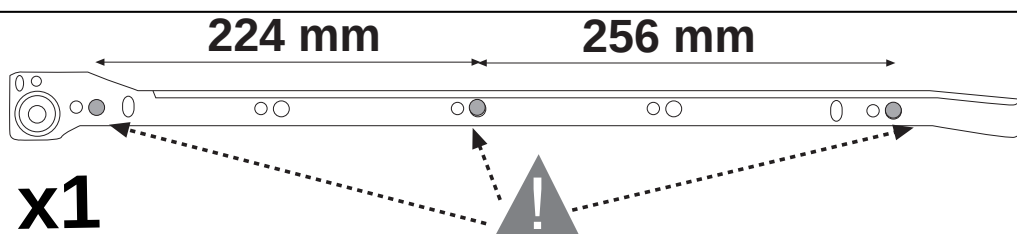
- cm 0 1 2 3 4
- CL830   **x6**
- PE845   **x2**

13b



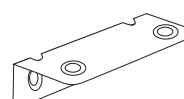
- cm 0 1 2 3 4
- CL830   **x6**
- PE845   **x2**
- TV3135   **x3**

- cm 0 1 2
- TV3135   **x4**



x1

x2



EA2020

x2

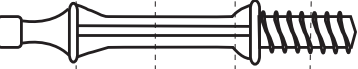


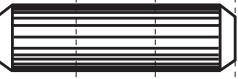
TSM

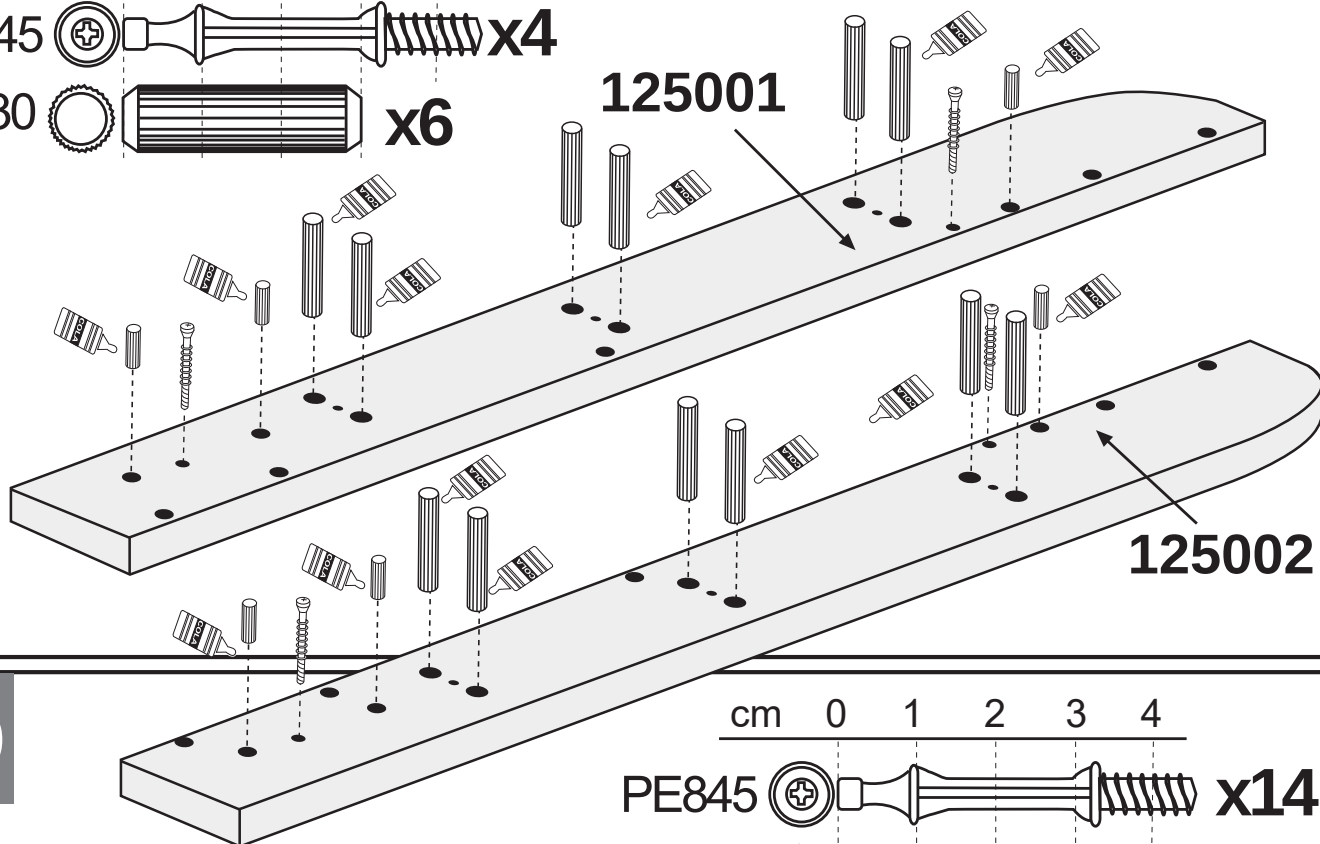
14b

cm 0 1 2 3 4 5 6 7

CL1070   **x12**

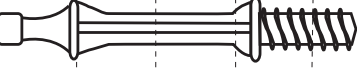
PE845   **x4**

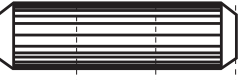
CL830   **x6**

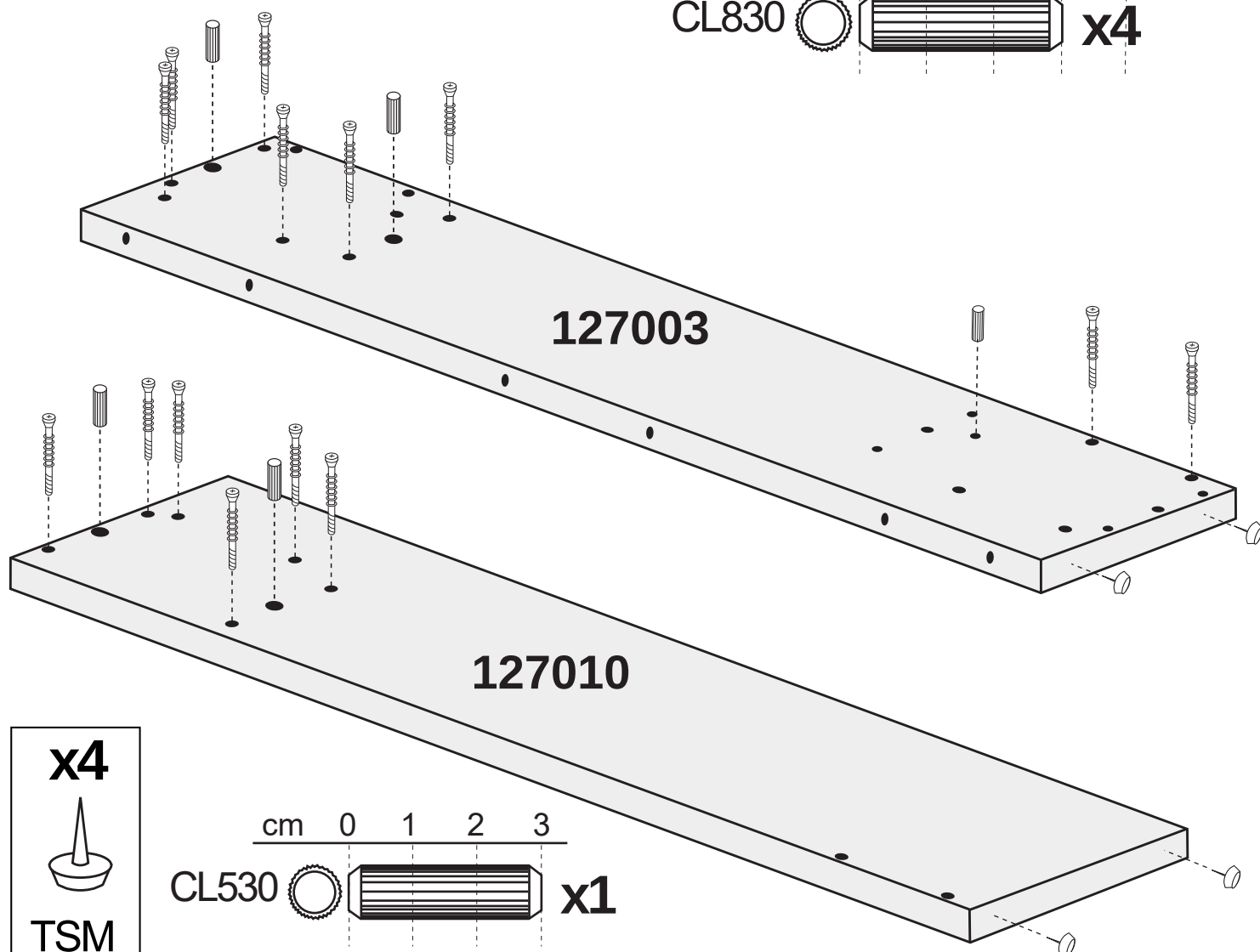


15b

cm 0 1 2 3 4

PE845   **x14**

CL830   **x4**

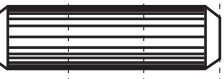


x4



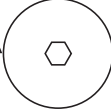
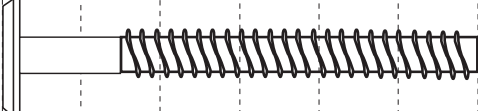
TSM

cm 0 1 2 3

CL530   **x1**

16b

cm 0 1 2 3 4 5 6

TM660A   **x3**

TUEM61013  **x3**

EX25  **x2**

x1

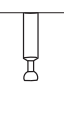


TE17PC

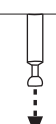
1°



2°



3°



4°



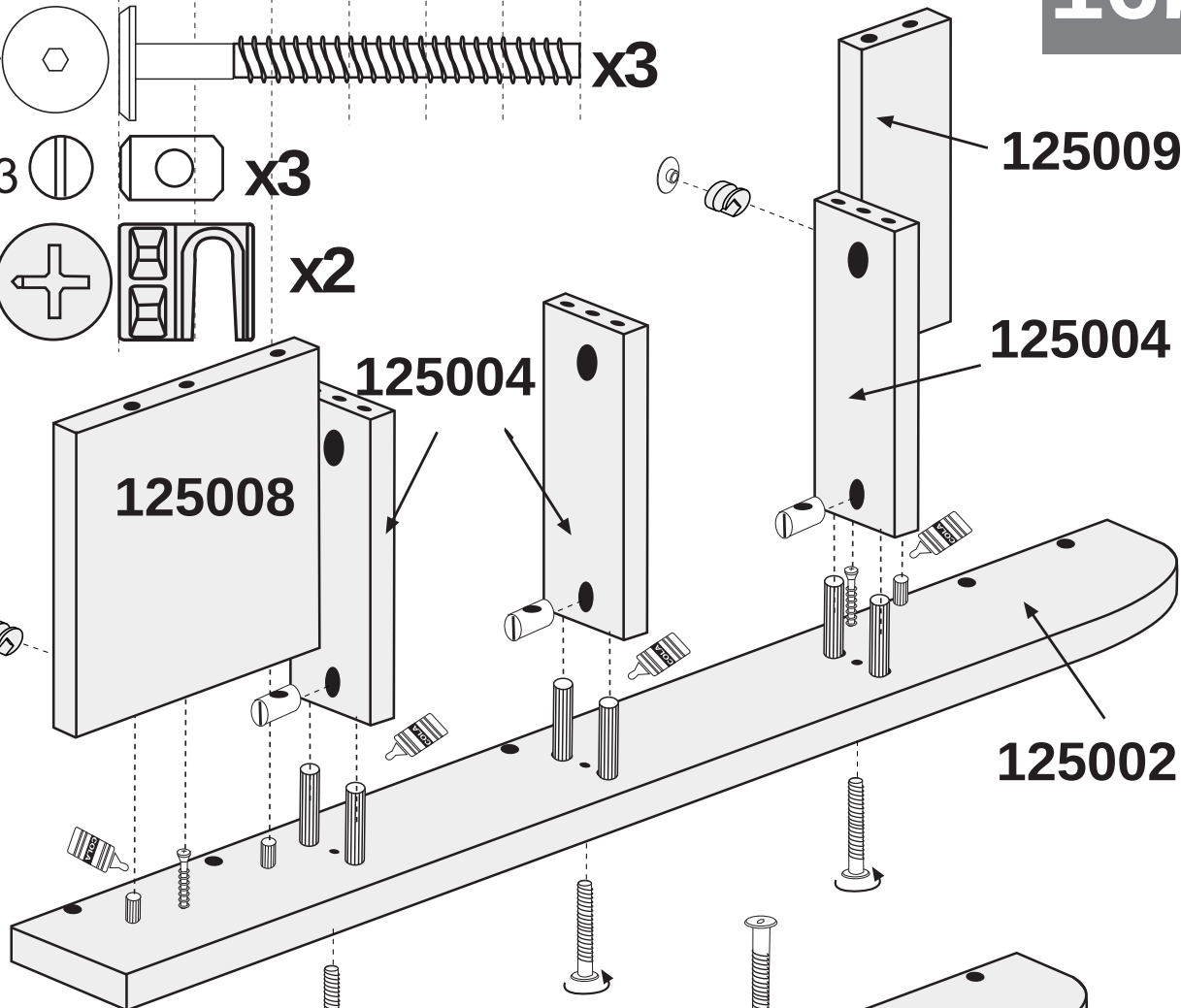
5°



x4

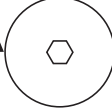
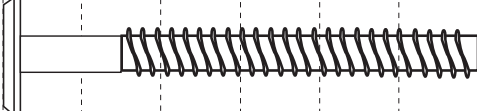


TSM



17b

cm 0 1 2 3 4 5 6

TM660A   **x3**

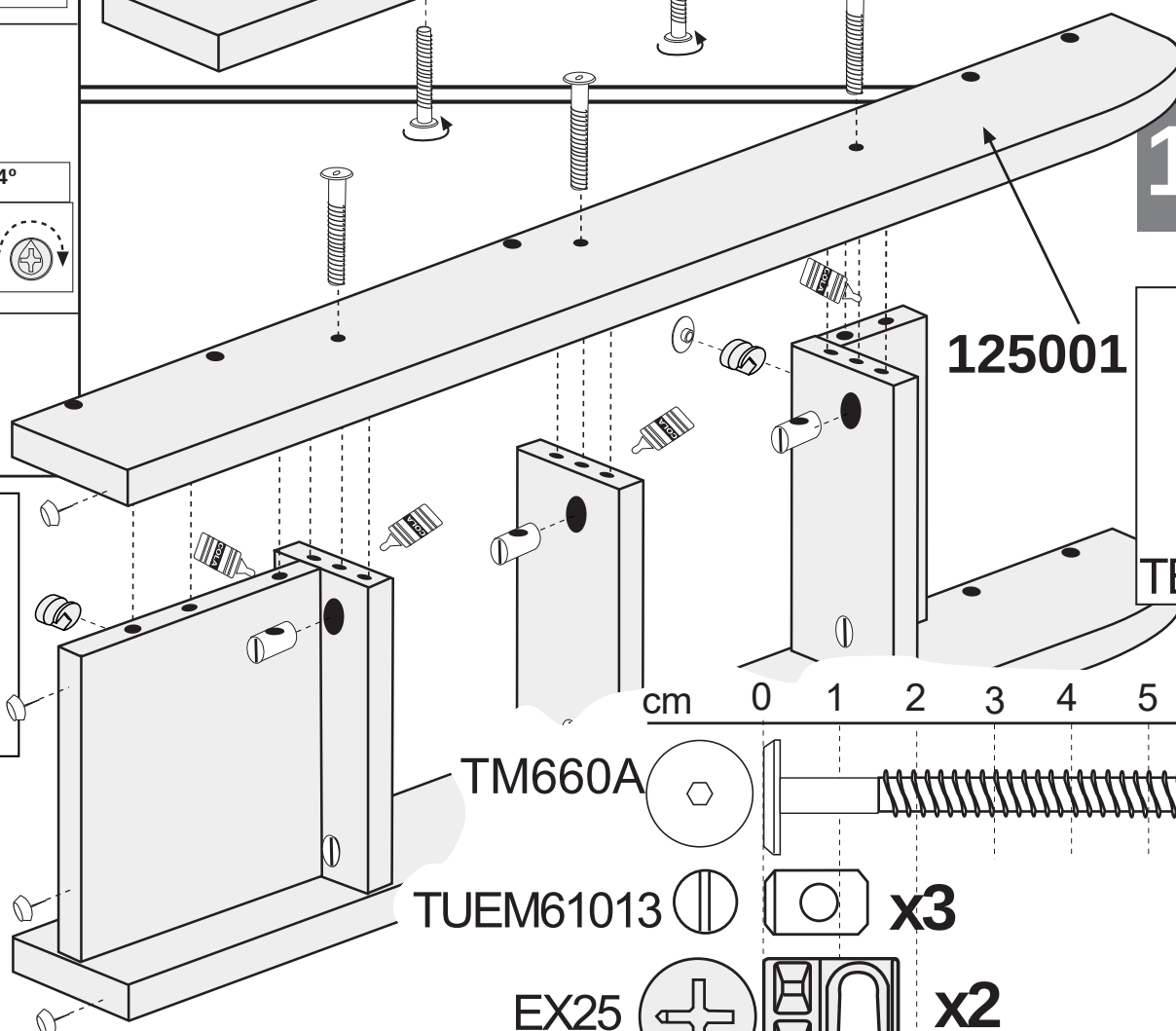
TUEM61013  **x3**

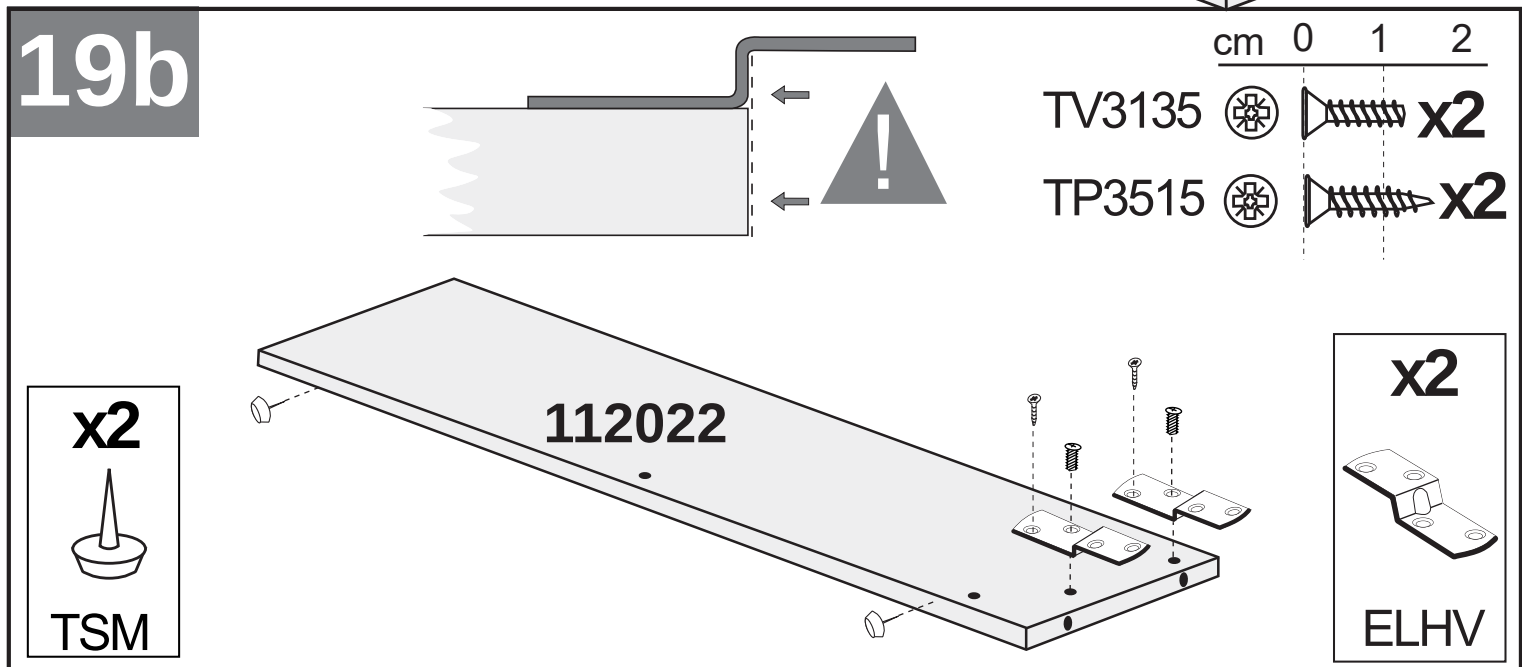
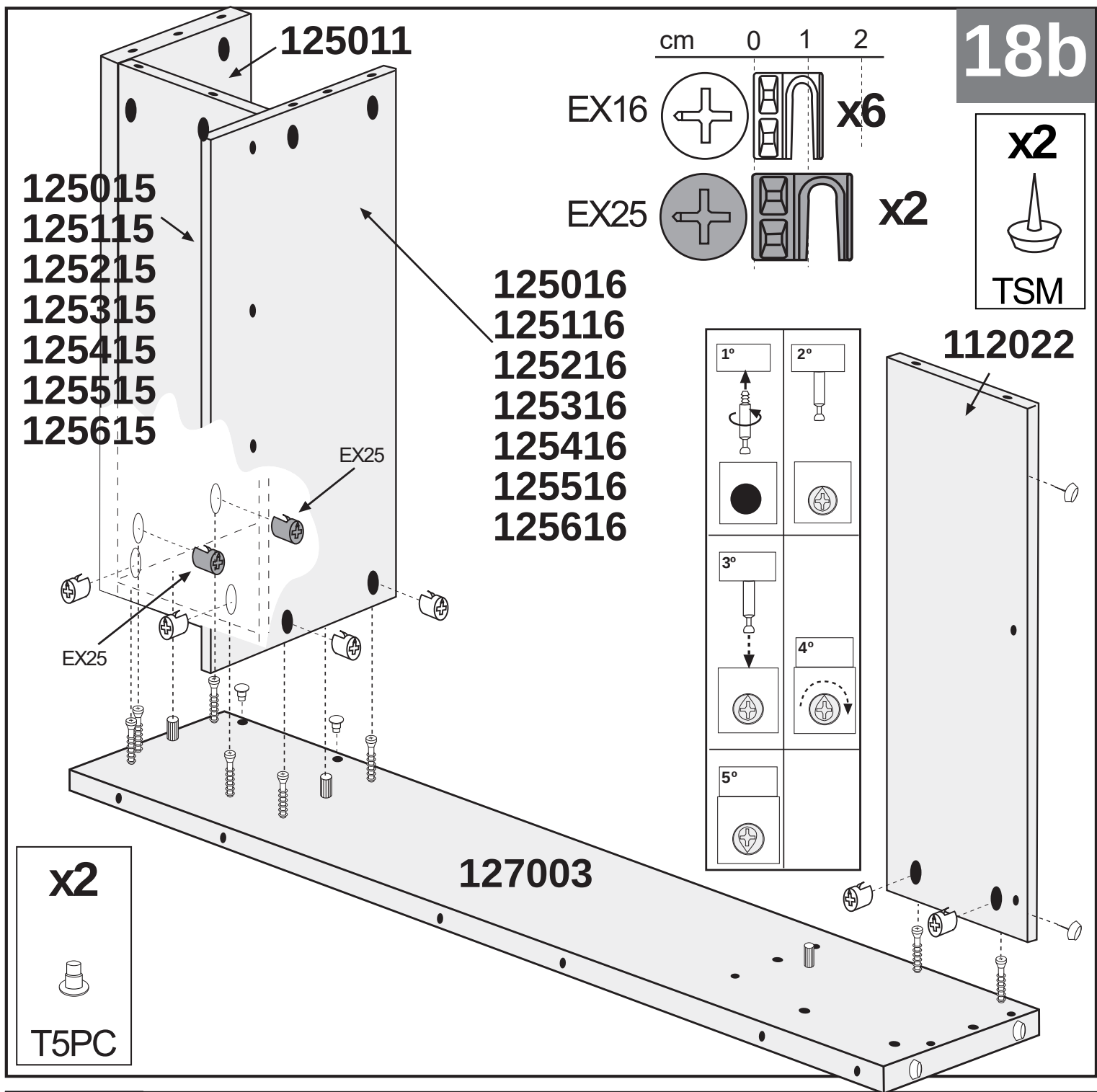
EX25  **x2**

x1



TE17PC

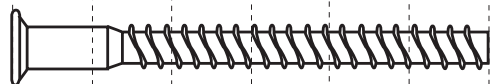




20b

cm 0 1 2 3 4 5 6

TA760



x2

x2



TSM

EX25

127010

TE17AH

Azul ahumado / Smokey blue / Bleu fumé

TE17AZ

Amarillo azafrán / Yellow saffron / Jaune safran

TE17RA

Rose antique / Antique pink

TE17VM

Verde manzana / Apple green / Vert pomme

TE17AL

Aluminio / Aluminum / Aluminium

TE17AN

Antracita / Anthracite

TE17BL

Blanco / White / Blanc

x8

1°



2°



3°



4°



5°

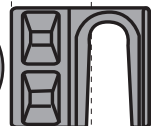


127003

127032

cm 0 1 2

EX25



x2

EX16



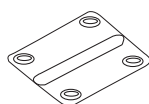
x4

x4



TE17PC

x2



P5040

cm 0 1 2

TP3515

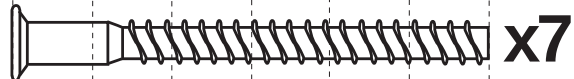


x4

21b

cm 0 1 2 3 4 5 6

TA760



x7

TV3135



x4

T5PC

T8PC

T5PC

TA4PC

TA4PC

127032

127010

x3



TA4PC

TA4PC

T8PC

T8PC

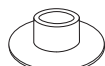
T8PC

x2



T5PC

x4



T8PC

TP3515



x4

112022

cm 0 1 2

480 mm

x2



22b

cm 0 1 2 3 4 5
TA550  x6

x6



TA3BL

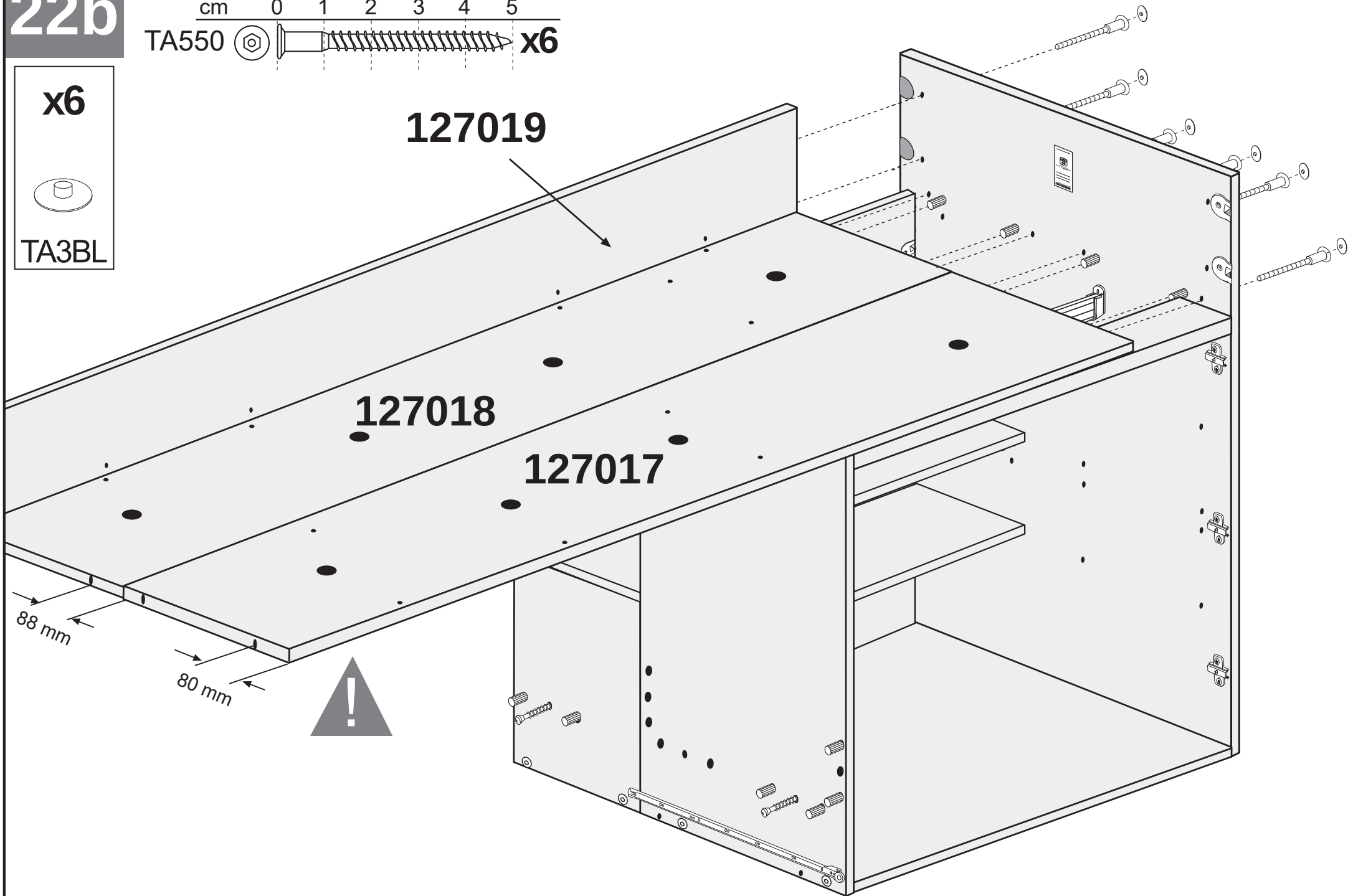
127019

127018

127017

88 mm

80 mm



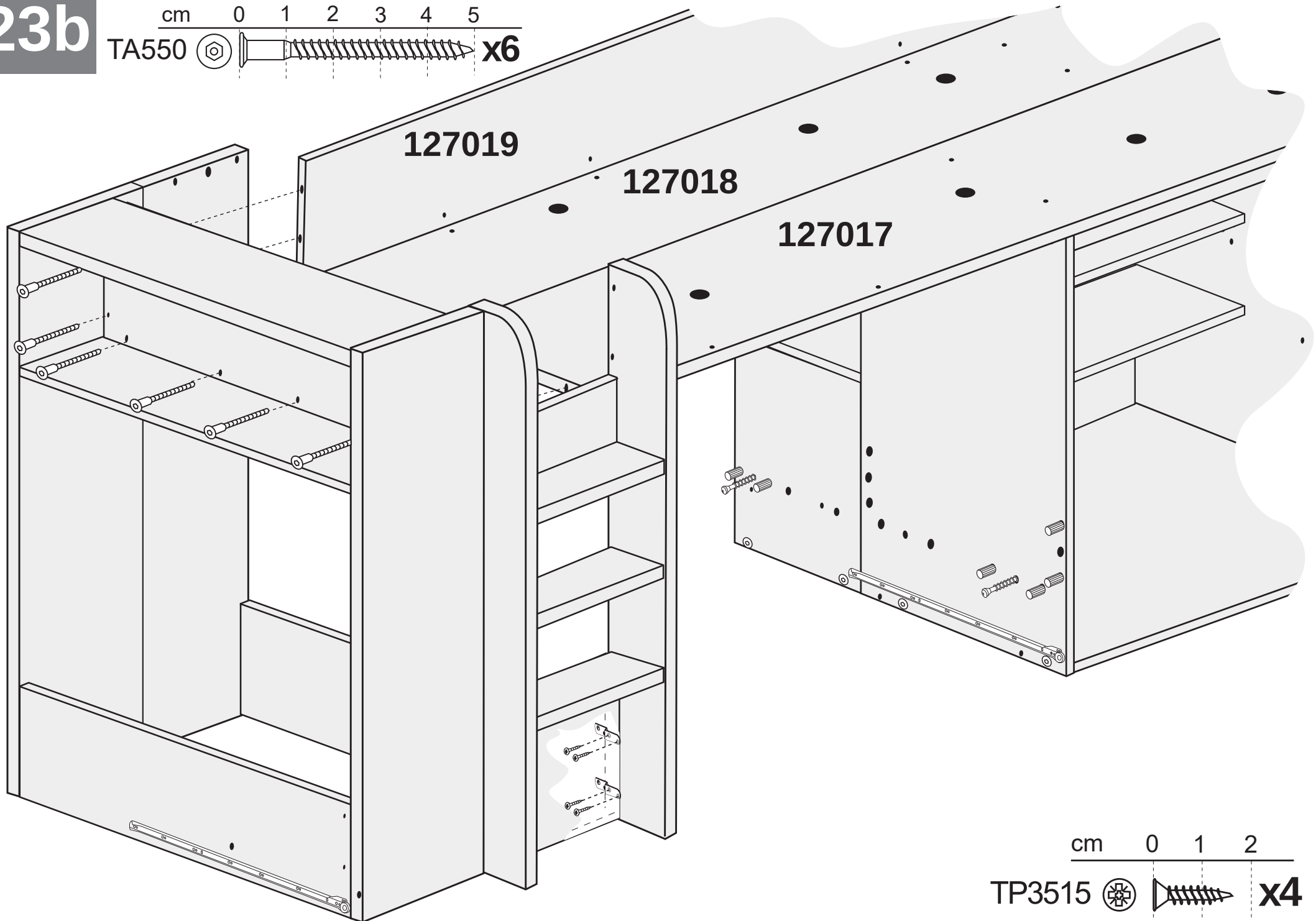
23b

cm 0 1 2 3 4 5
TA550  x6

127019

127018

127017



cm 0 1 2
TP3515  x4

TA3AH

Azul ahumado / Smokey
blue / Bleu fumé

TA3AZ

Amarillo azafrán / Yellow
saffron / Jaune safran

TA3RA

Rose antique / Antique pink

TA3VM

Verde manzana / Apple
green / Vert pomme

TA3AL

Aluminio / Aluminum /
Aluminium

TA3AN

Antracita / Anthracite

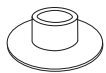
TA3BL

Blanco / White / Blanc

x6



x4

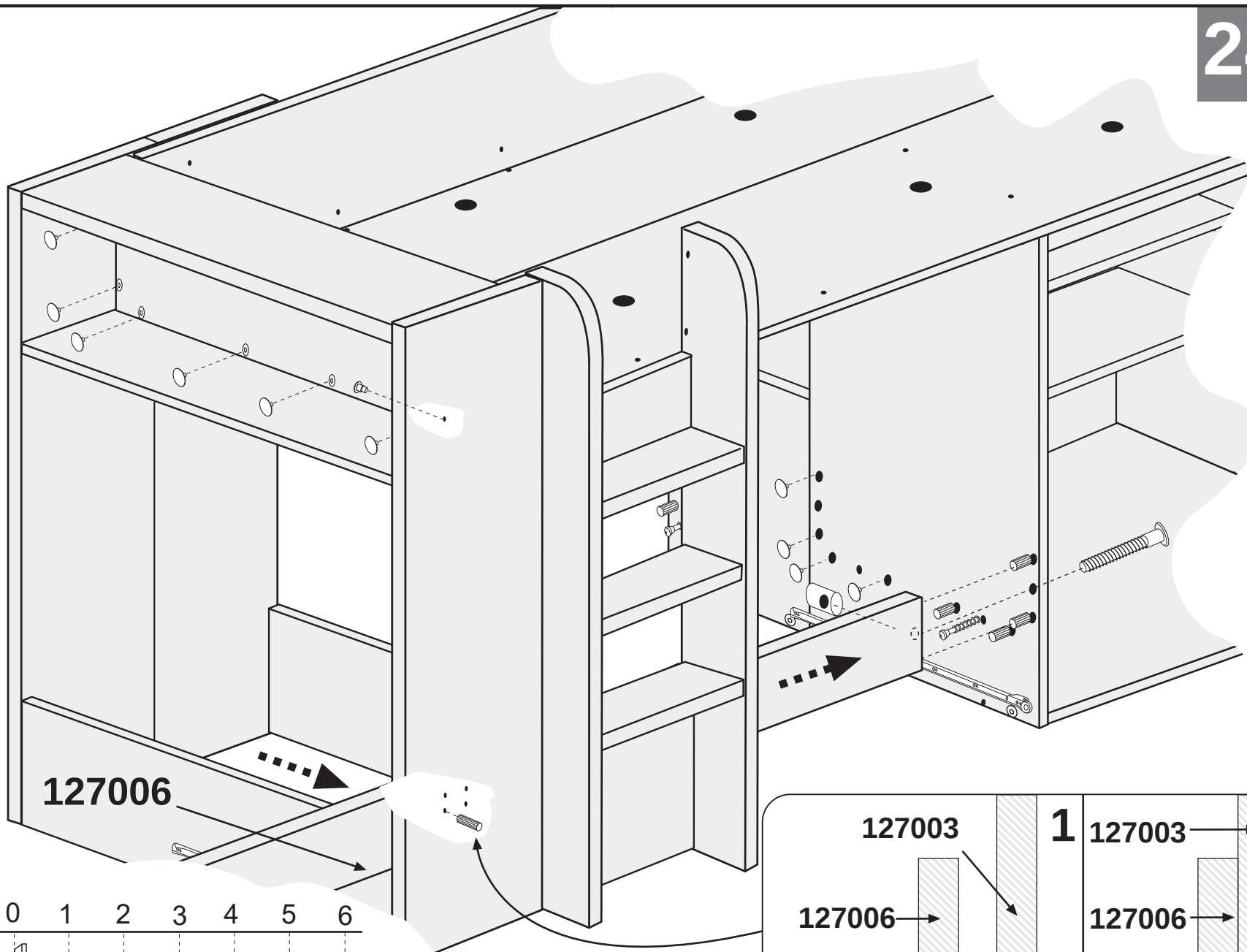


T8BL

x1



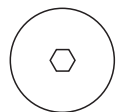
T5PC



127006

cm 0 1 2 3 4 5 6

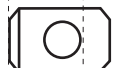
TM660A



x1

cm 0 1 2 3

TUEM61013

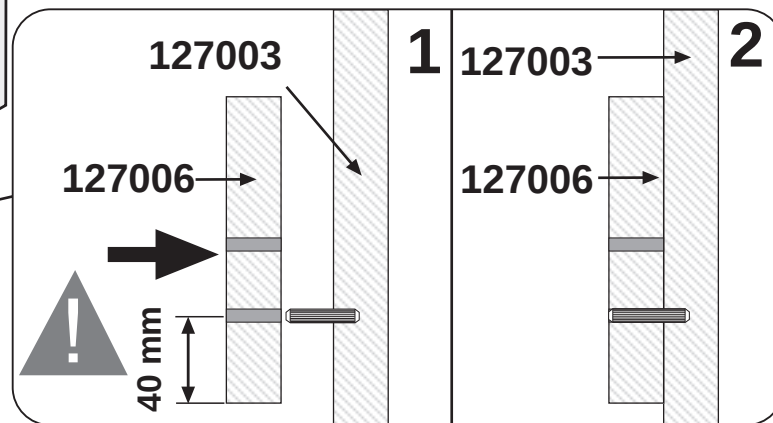


x1

CL530



x1



127003

127006



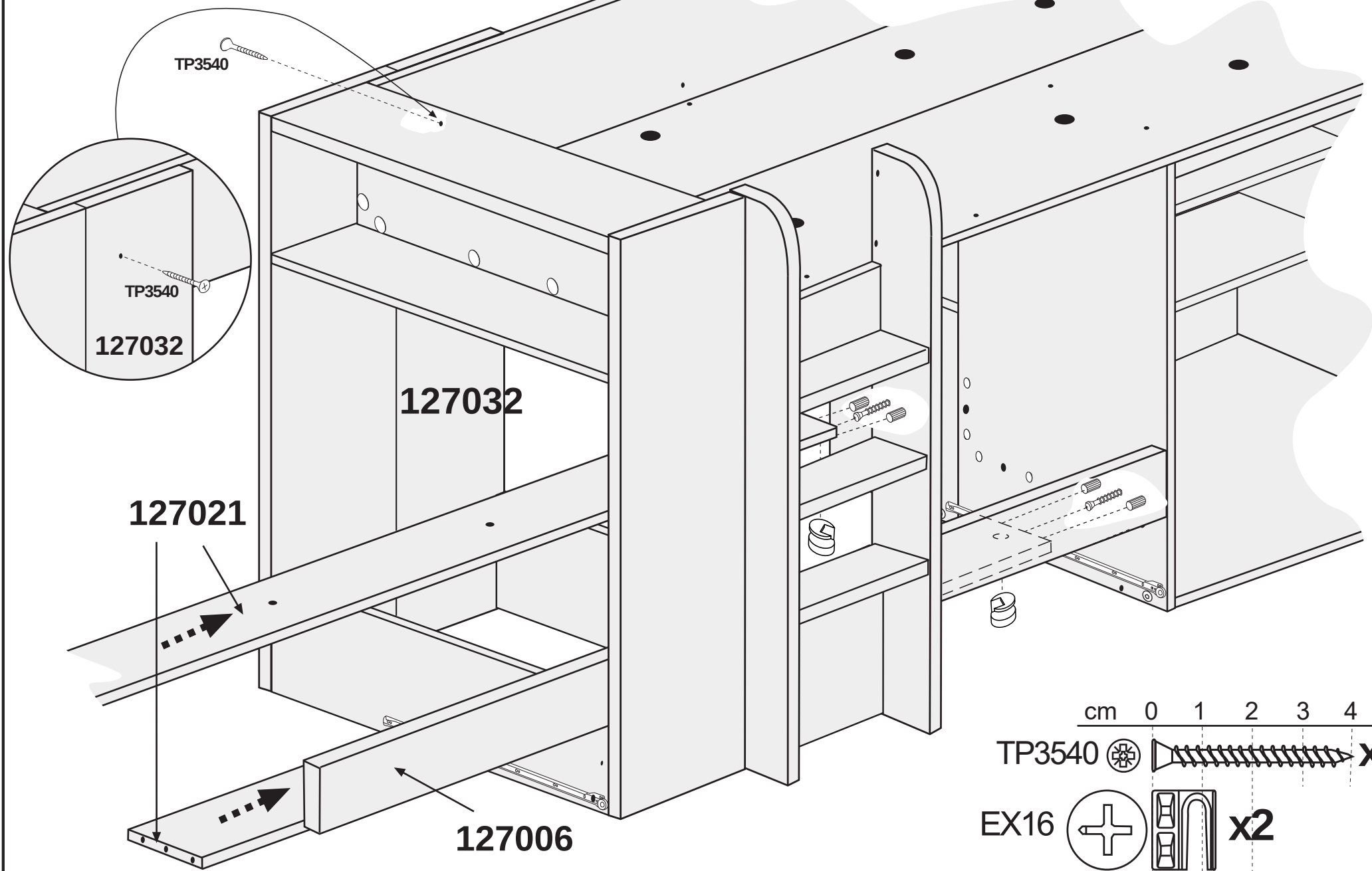
40 mm

1

127003

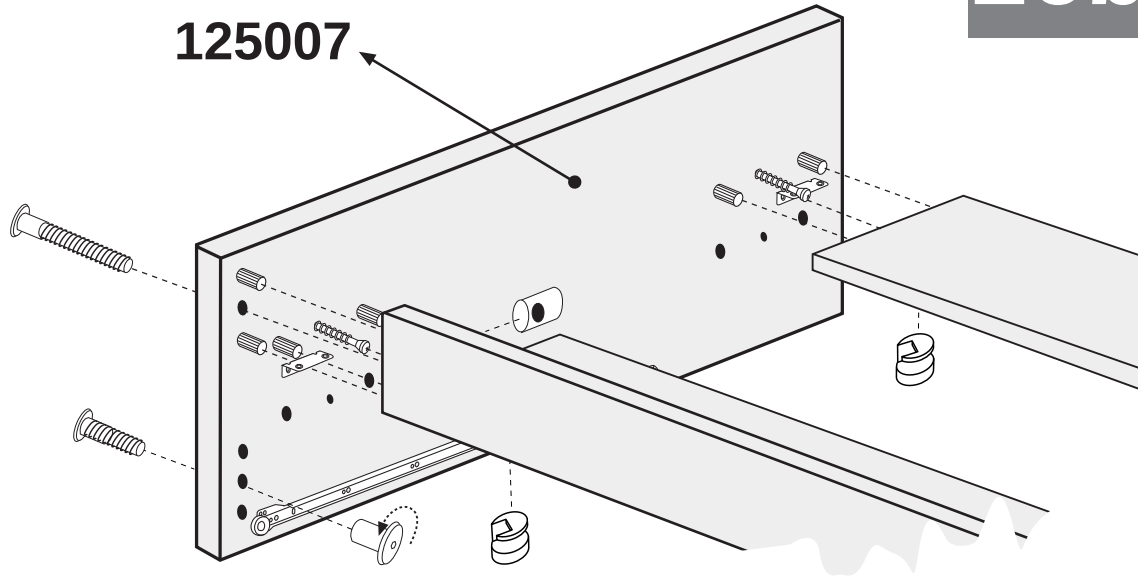
127006

2



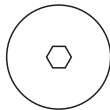
26b

125007



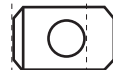
cm 0 1 2 3 4 5 6

TM660A



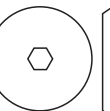
x1

TUEM61013



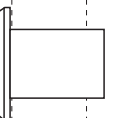
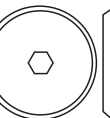
x1

TM620A



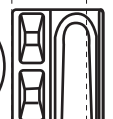
x1

CE670



x1

EX16



x2

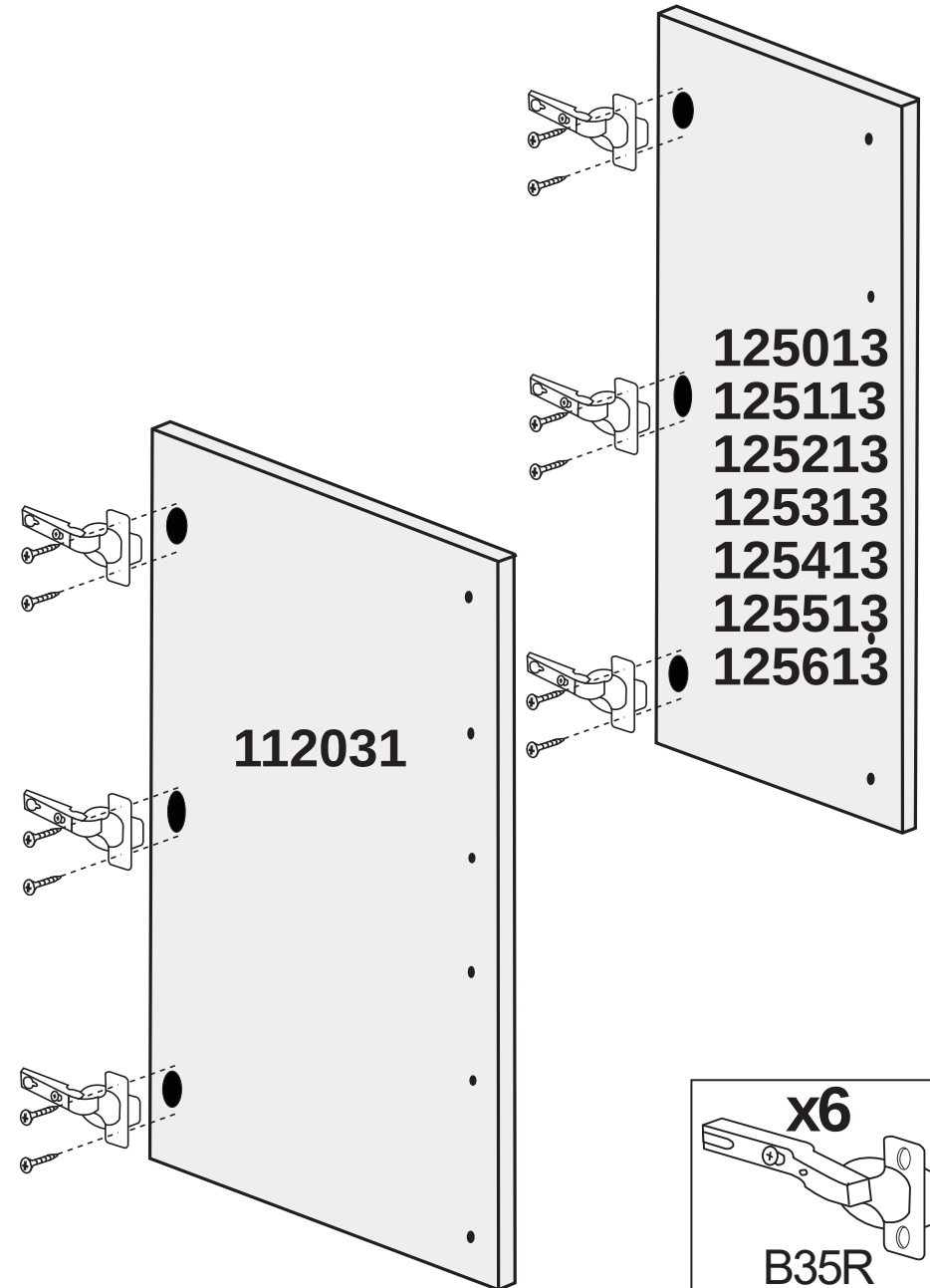
27b

cm 0 1 2

TP3515



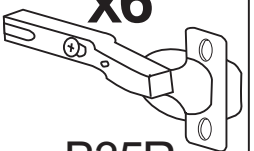
x12



125013
125113
125213
125313
125413
125513
125613

112031

x6



B35R

cm 0 1 2 3 4 5 6

TA760  x2

TCK0311  x2

x2

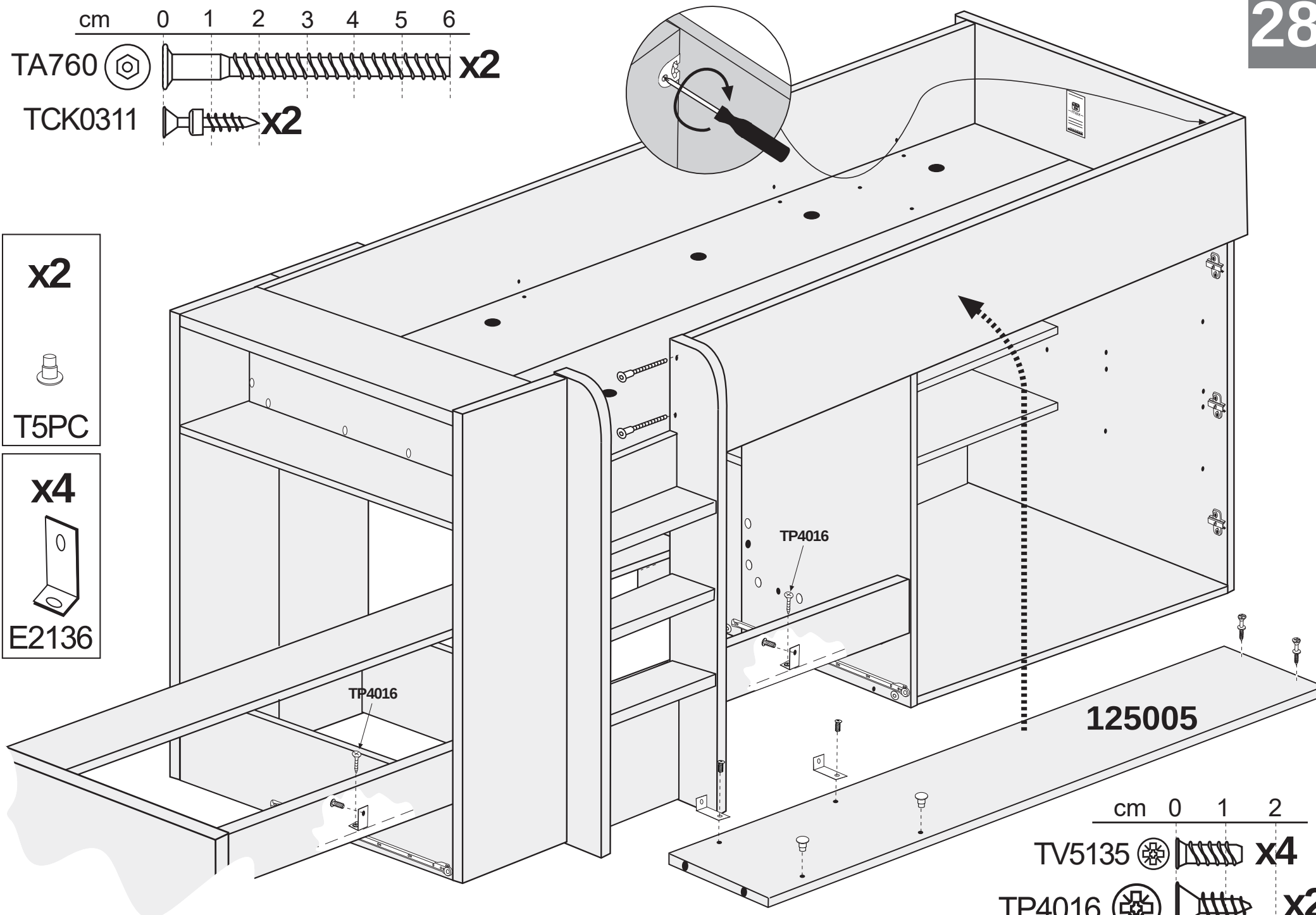


T5PC

x4



E2136



125005

cm 0 1 2

TV5135  x4

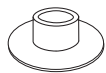
TP4016  x2

x2

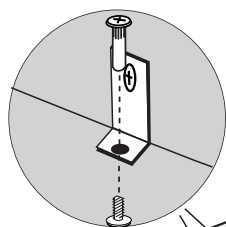


TA4PC

x1



T8PC



TP4016

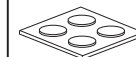
x6



TUM4

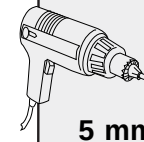
29b

x1



CT715

CT715

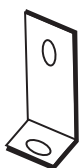


5 mm



CT715

x5



E2136

TP4030

TP4030

TP4030

TP4030

T8PC

CT715

5 mm

CT715

cm 0 1 2

cm 0 1 2 3

TP4030



x4

TV5135



x5

TP4016



x1

T5AH
Azul ahumado / Smokey blue / Bleu fumé

T5AZ
Amarillo azafrán / Yellow saffron / Jaune safran

T5RA
Rose antique / Antique pink

T5VM
Verde manzana / Apple green / Vert pomme

T5AL
Aluminio / Aluminum / Aluminium

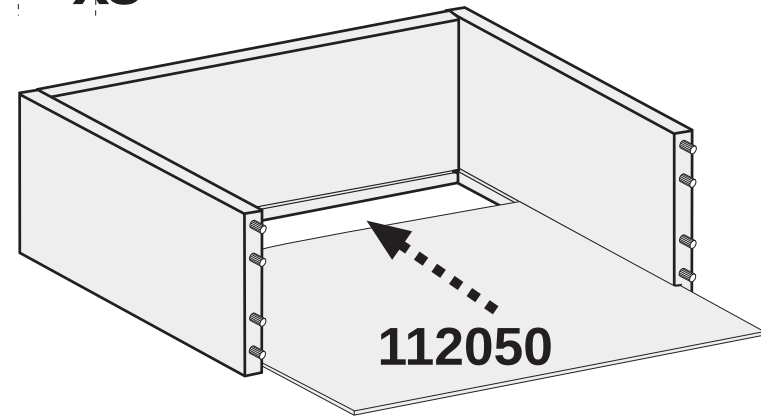
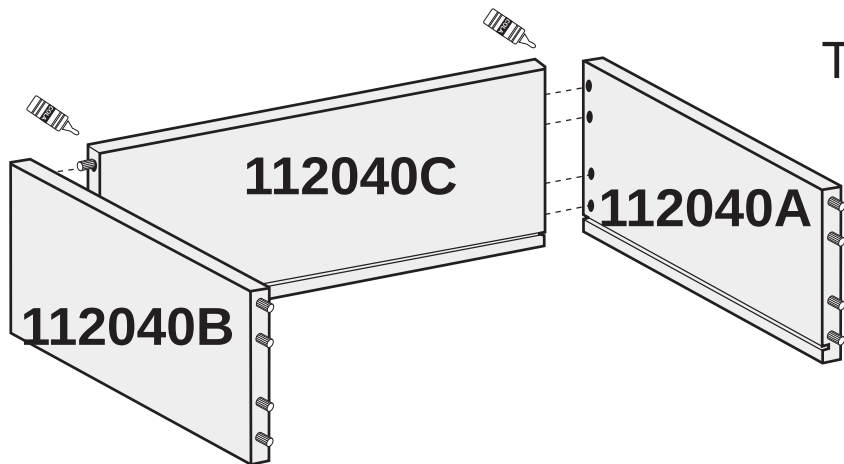
T5PC
Cascina

x6

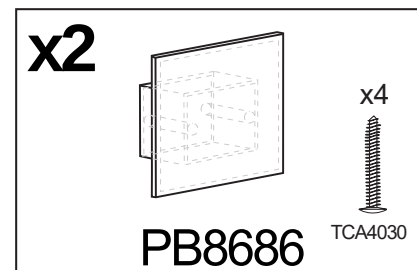
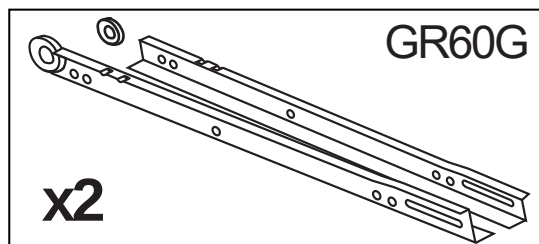
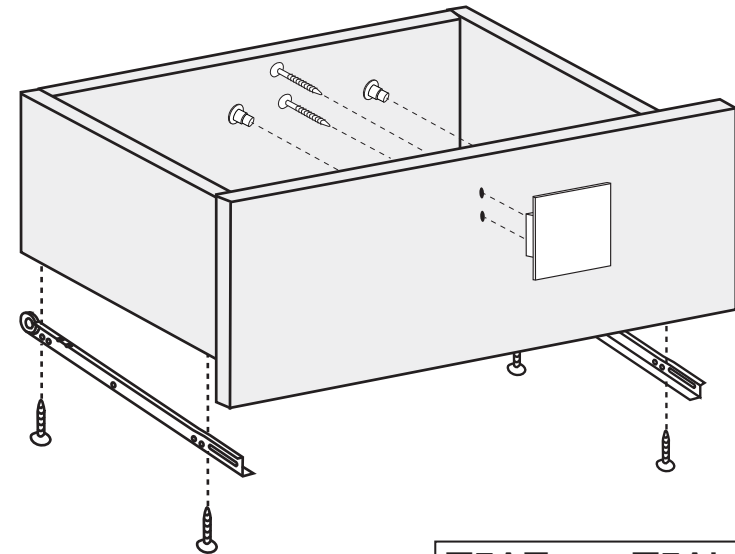
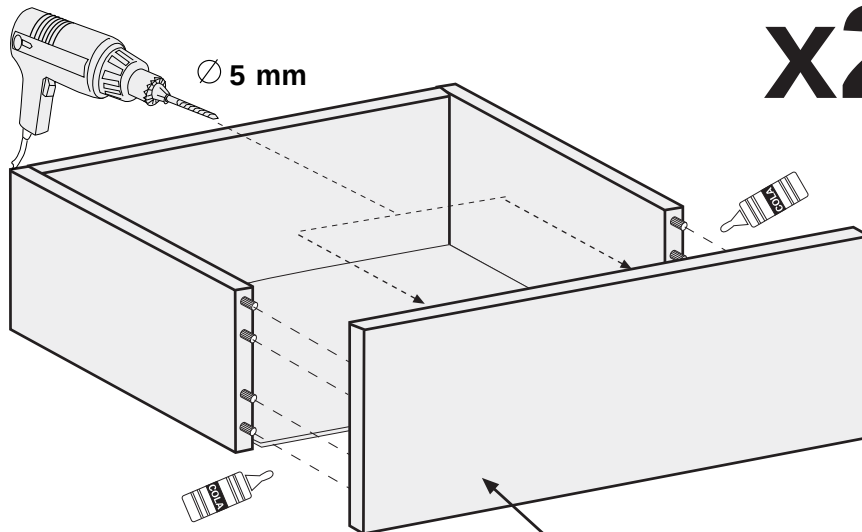


cm 0 1 2

TP3515   x8

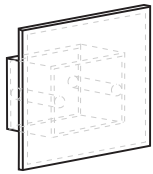


x2

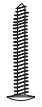


T5AZ Azul ahumado / Smokey blue / Bleu fumé	T5AL Aluminio / Aluminum / Aluminium	x4 
T5AZ Amarillo azafrán / Yellow saffron / Jaune safran	T5BL Blanco / White / Blanc	
T5RA Rose antique / Antique pink		
T5VM Verde manzana / Apple green / Vert pomme		

x2



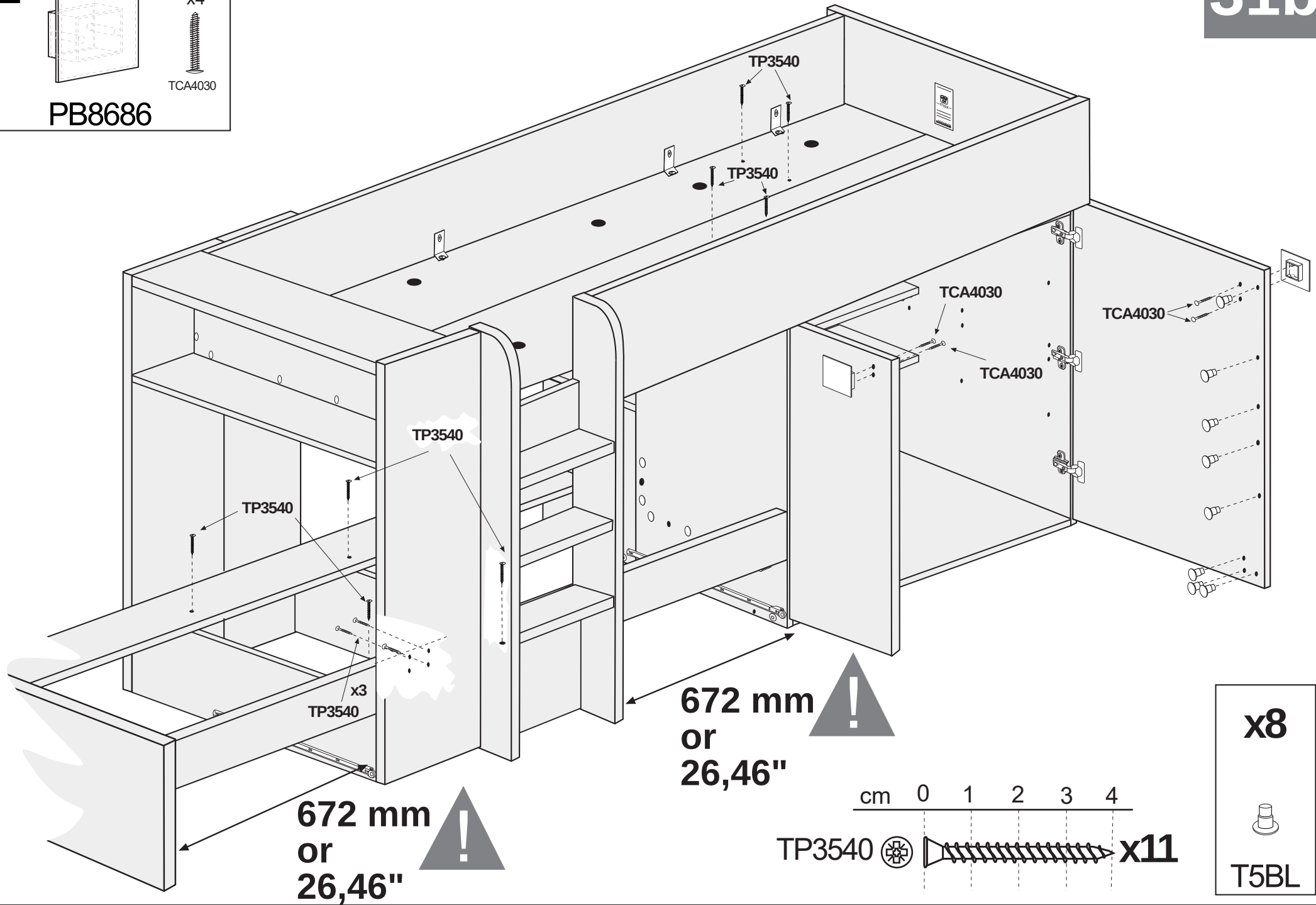
x4



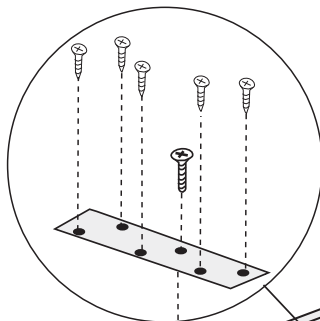
TCA4030

PB8686

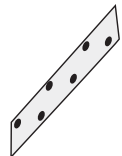
31b



cm 0 1 2

TV3135   x1TP3515   x5

x1

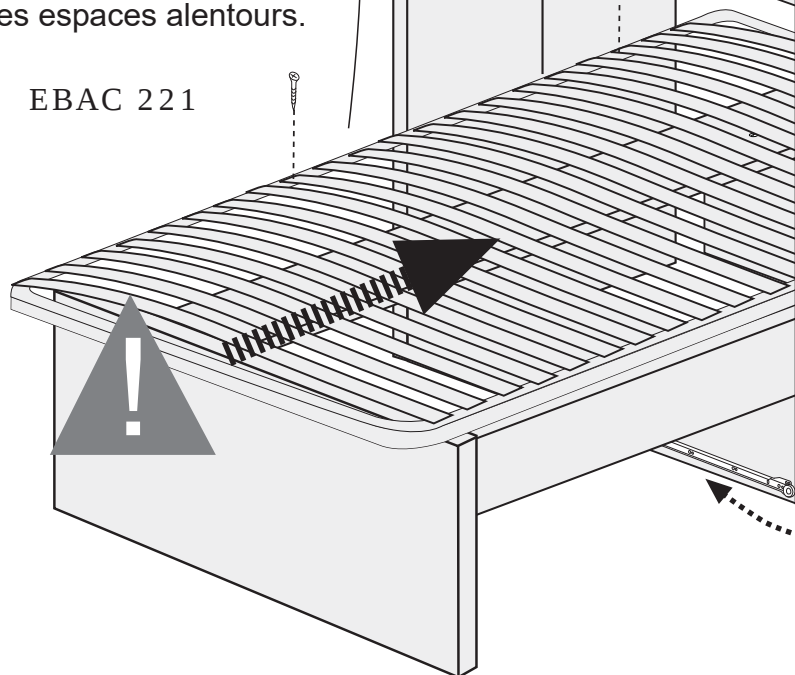


E12020

no incluido
not included
pas inclus
não incluído

Fixer le sommier type
EBAC réf 221 en
répartissant de façon égale
les espaces alentours.

EBAC 221

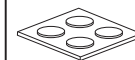


CT715

CT715

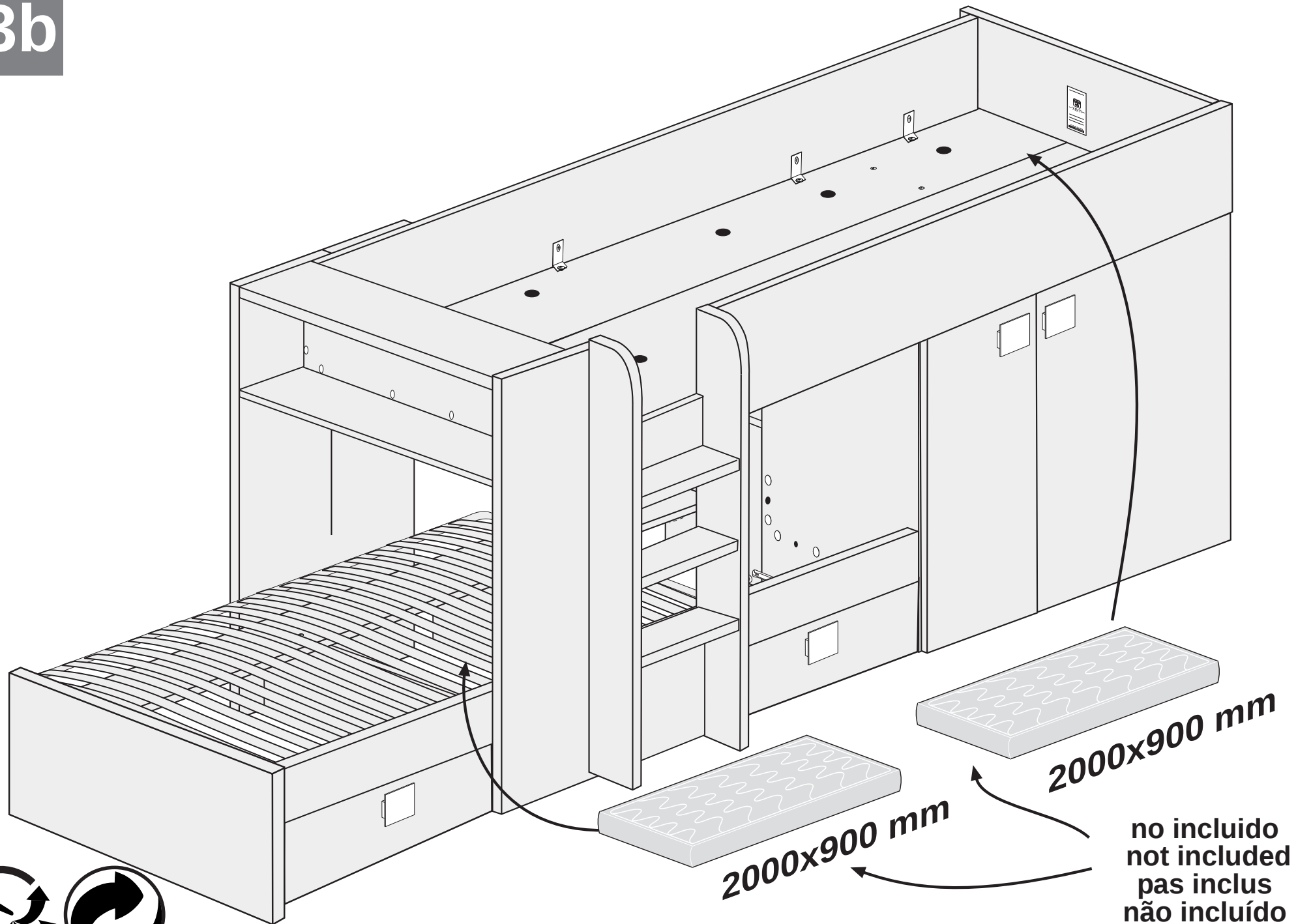
CT715

x1



CT715

33b





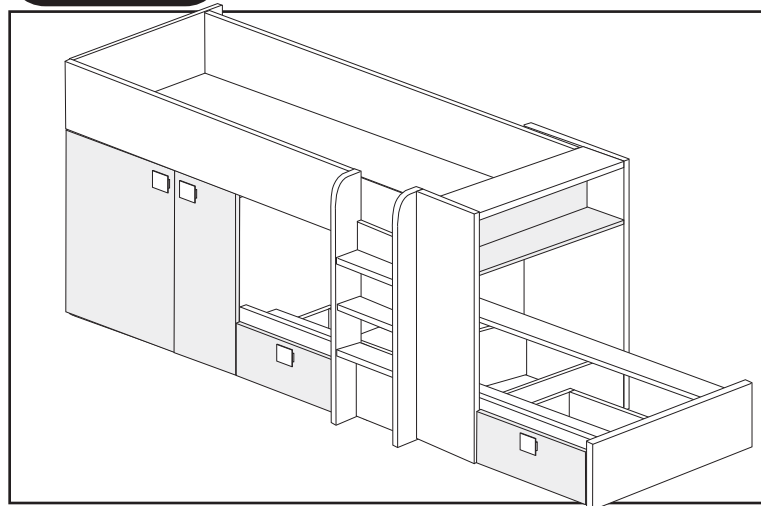
TRASMAN

DESIGNED & MADE IN
100%
BARCELONA

MANUAL DE MONTAJE
NOTICE DE MONTAGE
ASSEMBLY MANUAL
MANUALE PER IL MONTAGGIO
MONTAGEANLEITUNG
MANUAL DE MONTAGEM
INSTRUKCJE MONTAŻOWE

1250F Bo1

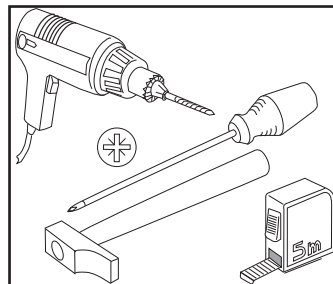
V.01 - 04/18



120 min

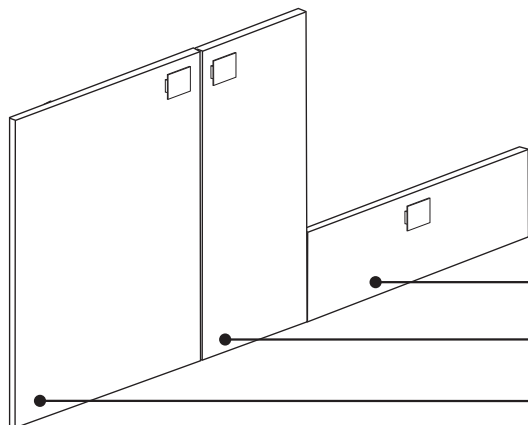
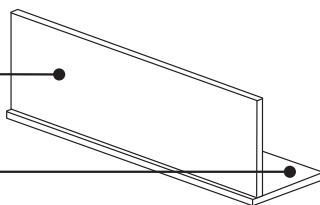


x 1



125015

125016



125014

125014

125013

112031

ANTES DE EMPEZAR
CONSULTE LOS CONSEJOS
PARA EL MONTAJE.

AVANT DE COMMENCER
CONSULTEZ LES
INSTRUCTIONS DE MONTAGE.

BEFORE STARTING REFER TO
THE ASSEMBLY ADVICE.

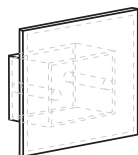
PRIMA DI INIZIARE LEGGERE
I CONIGLI PER IL MONTAGGIO.

VOR DEM BEGINN EMPFIEHLT
ES SICH AUFMERKSAM DIE
HINWEISE ZUR MONTAGE ZU
LESEN.

ANTES DE COMEÇAR
CONSULTE OS CONSELHOS
PARA A MONTAGEM.

ZANIM PRZYSTĄPIMY DO
MONTAŻU, PROSIMY
ZAPOZNAĆ SIĘ Z
NASTĘPUJĄCYMI
WSKAZÓWKAMI.

x4



PB8686

x8



TCA4030

x6



TA3AH

x8

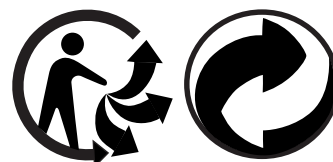


TE17AH

x10



T5AH



ESPAÑOL

CONSEJOS PARA EL MONTAJE:

- 1-ESTUDIE ATENTAMENTE EL MANUAL DE MONTAJE.
- 2-LOCALICE LAS PIEZAS QUE CONSTITUYEN SU MUEBLE.
- 3-REUNA Y CONTROLE LOS HERRAJES SUMINISTRADOS.
- 4-EQUIPESE CON LAS HERRAMIENTAS NECESARIAS.
- 5-PREPARE UNA ZONA DE MONTAJE.

CONSEJOS PARA EL MANTENIMIENTO:

- 1-QUITAR EL POLVO CUIDADOSAMENTE.
- 2-HUMEDECER UN PAÑO SUAVE Y LIMPIO CON AGUA LIGERAMENTE ENJABONADA.

NO FUERCE NUNCA EN LAS UNIONES APRIETE LOS TORNILLOS DESPUES DE CIERTO TIEMPO DE UTILIZACION.

CONSERVE SU MANUAL DE MONTAJE.SI FALTARA UNA PIEZA SERIA LA MANERA MAS FACIL DE COMUNICARLO A LA TIENDA.

NO USE NUNCA PRODUCTOS ABRASIVOS TALES COMO:
LANA DE ACERO , LIJAS,DISOLVENTES,ETC.

NO MOJAR NI SOMETER A GRANDES HUMEDADES AL MUEBLE.

FRANCAIS

INSTRUCTIONS DE MONTAGE:

- 1-LISEZ ATTENTIVEMENT LA NOTICE DE MONTAGE.
- 2-REPEREZ LES PIECES QUI COMPOSENT VOTRE MEUBLE.
- 3-REGROUPEZ ET VERIFIEZ LES FERRURES FOURNIES.
- 4-DOTEZ-VOUS DES OUTILS NECESSAIRES.
- 5-PREPAREZ UN ESPACE DE MONTAGE.

CONSEILS D'ENTRETIEN:

- 1-ENLEVEZ SOIGNEUSEMENT LA POUSSIERE.
- 2-HUMIDIFIEZ UN CHIFFON DOUX ET PROPRE AVEC DE L'EAU LEGEREMENT SAVONNEUSE.

NE FORCEZ JAMAIS LES RACCORDS. RESSERREZ LES VIS APRES UN CERTAIN TEMPS D'UTILISATION.

CONSERVEZ LA NOTICE DE MONTAGE.EN CAS DE PIECE MANQUANTE , CE SERA LE MEILLEUR MOYEN D'EN INFORMER LE MAGASIN.

N'UTILISEZ JAMAIS DES PRODUITS ABRASIFS COMME DE LA LAINE D'ACIER, DU PAPIER DE VERRE, DES SOLVANTS, ETC.

NE MOUILLEZ PAS LE MEUBLE ET EVITEZ TOUTE ESPOSITION A UNE HUMIDITE IMPORTANTE.

DEUTSCH

HINWEISE ZUR MONTAGE:

- 1- LESEN SIE AUFMERKSAM DIE MONTAGEANLEITUNG DURCH.
- 2- LOKALISIEREN SIE DIE ZUM MÖBEL GEHÖRENDEN TEILE.
- 3- KONTROLLIEREN SIE DIE MITGELIEFERTEN WERKZEUGE.
- 4- RÜSTEN SIE SICH MIT DEN ZUSÄTZLICH BENÖTIGTEN WERKZEUGEN AUS.
- 5- BEREITEN SIE EINEN PLATZ FÜR DIE MONTAGE VOR.

HINWEISE ZUR PFLEGE:

- 1- ENTFERNEN SIE UMSICHTIG DEN ANGESAMMELTEN STAUB.
- 2- VERWENDEN SIE EIN WEICHES UND SAUBERES TUCH UND SCHWACHE SEIFENLAUGE.

FORCIEREN SIE NIEMALS DIE VERBINDUNGEN. ZIEHEN SIE DIE SCHRAUBEN NACH EINER BESTIMMTEN NUTZUNGSZEIT NACH. BEWAHREN SIE DIE MONTAGEANLEITUNG AUF. SOLLTE EIN TEIL FEHLEN IST SIE VON GROSSER WICHTIGKEIT BEI DER NACHBESTELLUNG IM LADEN.

VERWENDEN SIE NIEMALS SCHEUERENDE PRODUKTE WIE STAHLWOLLE, SCHMIRGELPAPIER, LÖSUNGSMITTEL UND DERGL. WASSER UND HOHE FEUCHTIGKEIT SIND SCHÄDLICH FÜR DAS MÖBEL

ITALIANO

CONSIGLI PER IL MONTAGGIO:

- 1- STUDIARE ATTENTAMENTE IL MANUALE DI MONTAGGIO.
- 2- INDIVIDUARE LE PARTI CHE COSTITUISCONO IL MOBILE.
- 3- RACCOGLIERE E CONTROLLARE GLI ATTREZZI IN DOTAZIONE.
- 4- PROCURARSI GLI ATTREZZI NECESSARI.
- 5- PREPARARE UNA ZONA PER IL MONTAGGIO.

CONSIGLI PER LA MANUTENZIONE:

- 1- SPOLVERARE ACCURATAMENTE.
- 2- INUMIDIRE UN PANNO MORBIDO E PULITO CON ACQUA E POCO DETERGENTE.

NON FORZARE MAI LE GIUNTURE. STRINGERE NUOVAMENTE LE VITI DOPO UN CERTO PERIODO D'USO. CONSERVARE IL MANUALE DI MONTAGGIO: SE MANCASSE UN PEZZO SAREBBE COSÌ PIÙ FACILE COMUNICARLO AL RIVENDITORE.

NON USARE MAI PRODOTTI ABRASIVI COME: SPUGNE ABRASIVE, CARTA VETRATA, SOLVENTI, ECC. NON BAGNARE NE' SOTTOPORRE IL MOBILE A FORTE UMIDITÀ.

POTUGUES

CONSELHO PARA A MONTAGEM :

- 1 - ESTUDE ATENTAMENTE O MANUAL DE MONTAGEM.
- 2 - LOCALIZE AS PEÇAS QUE CONSTITUEM O SEU MÓVEL.
- 3 - REUNA E CONTROLE AS FERRAGENS FORNECIDAS.
- 4 - EQUIPE-SE COM AS FERRAMENTAS NECESSÁRIAS.
- 5 - PREPARE UMA ZONA DE MONTAGEM.

CONSELHOS PARA A MANUTENÇÃO :

- 1- RETIRAR A POEIRA COM CUIDADO.
- 2 - HUMEDECER UM PANO SUAVE E LIMPO COM ÁGUA LIGEIRAMENTE ENSABOADA.

NUNCA FORCE AS UNIÕES. APORTE OS PARAFUSOS DEPOIS DE DETERMINADO TEMPO DE UTILIZAÇÃO..

CONSERVE O SEU MANUAL DE MONTAGEM, SE FALTAR UMA PEÇA SERIA A MANEIRA MAIS FÁCIL DE A COMUNICAR À LOJA.

NUNCA USE PRODUTOS ABRASIVOS TAIS COMO : LÃ DE AÇO, LIXAS, DISSOLVENTES, ETC..

NÃO MOLAR NEM SUBMETTER A GRANDES HUMIDADES, O MÓVEL.

POLSKU

WSKAZÓWKI ODNOSNIE MONTAZU:

1. PRZECZYTAĆ UWAGNIE NINIEJSZE ZALECENIA.
2. ZLOKALIZOWAĆ CZĘŚCI SKŁADOWE MEBLA.
3. ZEBRAC WSZYSTKIE ELEMENTY ŁACZACE.
4. ZAOPATRZYĆ SIĘ W NIEZBEDNE NARZĘDZIA.
5. PRZYGOTOWAĆ ODPOWIEDNIE MIEJSCE NA MONTAZ.

WSKAZÓWKI ODNOSNIE KONSERWACJI:

1. ODKURZAC OSTROŻNIE.
2. W TYM CELU ZWILŻYC CZYSTĄ MIEKKĄ SZMATKĘ W SŁABYM ROZTWORZE WODY Z MYDŁEM.

NIE DOCISKAC NA SIŁE ELEMENTÓW ŁACZACYCH. DOKRECIĆ ŚRUBY PO UPŁYWIE PEWNEGO CZASU. ZACHOWAĆ INSTRUKCJE MONTAZOWE; W RAZIE BRAKU JAKIEJS CZĘŚCI, UŁATWIA ONE KONTAKT ZE SPRZEDAWCĄ.

NIE NALEŻY NIGDY UŻYWAĆ ŚRODKÓW SZORUJĄCYCH, TAKICH JAK WELNA STAŁOWA, PAPIER SCIERNY, ROZPUSZCZALNIKI ITP. NIE MOCZYĆ ANI NIE PODDAWAĆ MEBLA DZIAŁANIU DUŻEJ WILGOTNOŚCI.

ENGLISH

ASSEMBLY ADVICE:

- 1- STUDY THE ASSEMBLY MANUAL CAREFULLY.
- 2- LOCATE THE PARTS THAT COMPRISE YOUR FURNITURE ITEM.
- 3- ORGANISE AND CHECK THE FITTINGS SUPPLIED.
- 4- HAVE THE NECESSARY TOOLS TO HAND.
- 5- PREPARE AN ASSEMBLY AREA.

MAINTENANCE ADVICE:

- 1- REMOVE DUST CAREFULLY.
- 2- MOISTEN A SOFT, CLEAN CLOTH WITH SLIGHTLY SOAPY WATER.

DO NOT FORCE ANY OF THE JOINTS. TIGHTEN THE SCREWS AFTER HAVING USED THE FURNITURE FOR SOME TIME. KEEP YOUR ASSEMBLY MANUAL. IF ANY PART IS MISSING, IT WILL HELP YOU TO LET THE SHOP KNOW.

NEVER USE ABRASIVE PRODUCTS SUCH AS STEEL WOOL, SANDPAPER, ETC. DO NOT WET THE FURNITURE OR KEEP IT IN A VERY DAMP PLACE.